



GŁÓWNY URZĄD STATYSTYCZNY
CENTRAL STATISTICAL OFFICE

**ŚRODKI TRWAŁE
W GOSPODARCE NARODOWEJ
W 2009 ROKU**

**FIXED ASSETS
IN NATIONAL ECONOMY
IN 2009**

**Statistical
Information
and Elaborations**

**Informacje
i opracowania
statystyczne**

Warszawa 2010

Wydawca:

Główny Urząd Statystyczny
Departament Rachunków Narodowych

Editor:

Central Statistical Office
National Accounts Division

Przedmowa

Publikacja jest kolejnym z serii opracowaniem informacji dotyczących nakładów inwestycyjnych i wartości środków trwałych w gospodarce narodowej.

Celem publikacji jest przedstawienie danych za 2009 rok o wynikach badań statystycznych dotyczących wartości, dynamiki i struktury:

- nakładów inwestycyjnych (część I) oraz
- środków trwałych (część II).

Tematyka badań objętych publikacją uwzględnia aktualne zasady polityki gospodarczej wynikające z przepisów o rachunkowości i środkach trwałych oraz potrzeby wynikające z konieczności opracowywania rachunków narodowych zgodnie z zasadami „ESA 1995”.

W opracowaniu zamieszczono uwagi metodyczne i analityczne. Uwagi metodyczne zawierają definicje podstawowych kategorii, zasady klasyfikacji i grupowania danych oraz źródła danych o nakładach inwestycyjnych i środkach trwałych. W uwagach analitycznych przedstawiono tekstową analizę prezentowanych w publikacji danych oraz ich porównanie z danymi za rok 2008.

Dane prezentowane są w układzie Polskiej Działalności – PKD 2007 opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczych we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev.2.

PKD 2007 wprowadzona z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885), zastąpiła Polską Klasyfikację Działalności – PKD 2004.

Począwszy od wydania z roku 2004 publikacja dostępna jest tylko na stronie internetowej Głównego Urzędu Statystycznego

Prace związane z przygotowaniem i opracowaniem publikacji zostały wykonane przez pracowników Wydziału Nakładów Inwestycyjnych i Środków Trwałych w Departamencie Rachunków Narodowych.

Dyrektor Departamentu
Rachunków Narodowych

Maria Jeznach

	Str.
PRZEDMOWA	3
SPIS TREŚCI	4
UWAGI METODYCZNE	7
UWAGI ANALITYCZNE	17
TABLICE	
CZĘŚĆ I Nakłady inwestycyjne w gospodarce narodowej	
CZĘŚĆ II Wartość środków trwałych w gospodarce narodowej	
WYKRESY	

Tabl.

CZĘŚĆ I Nakłady inwestycyjne w gospodarce narodowej	
Nakłady inwestycyjne w gospodarce narodowej w latach 2005 – 2009	1
Nakłady inwestycyjne w gospodarce narodowej według sektorów, sekcji i działów w 2009 r. (ceny bieżące)	2
Nakłady inwestycyjne według form prawnych w 2009 r. (ceny bieżące)	3
Nakłady inwestycyjne według regionów, województw, sekcji i sektorów w 2009 r.(ceny bieżące)	4
Nakłady inwestycyjne według sektorów instytucjonalnych w 2009 r. (ceny bieżące)	5
Finansowanie nakładów na środki trwałe, długoterminowych aktywów finansowych oraz wartości niematerialnych i prawnych w podmiotach gospodarczych w 2009 r. (ceny bieżące)	6

CZĘŚĆ II Wartość środków trwałych w gospodarce narodowej

Wartość brutto środków trwałych w gospodarce narodowej w latach 2005 - 2009	1(7)
Stan i ruch środków trwałych – wartość brutto w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	2(8)
Wartość brutto środków trwałych uzyskanych z działalności inwestycyjnej według grup środków trwałych w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	3(9)
Wartość brutto nowych środków trwałych uzyskanych z działalności inwestycyjnej w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	4(10)
Zakup używanych środków trwałych według grup środków trwałych w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	5(11)
Wartość brutto środków trwałych zlikwidowanych w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	6(12)
Wartość brutto środków trwałych według sekcji i działów w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	7(13)
Wartość netto środków trwałych według sekcji i działów w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	8(14)
Stopień zużycia środków trwałych według sekcji i działów w 2009 r.	9(15)
Wartość brutto środków trwałych według regionów, województw, sekcji i sektorów w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	10(16)
Wartość brutto środków trwałych według sektorów instytucjonalnych w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	11(17)

WYKRESY

Struktura nakładów inwestycyjnych według rodzajów (ceny bieżące)

Inwestycje nowo rozpoczęte

Wartość brutto środków trwałych według sektorów w 2009 r. (bieżące ceny ewidencyjne)

Stopień zużycia środków trwałych według grup w 2009 r.

Struktura wartości brutto środków trwałych według grup (bieżące ceny ewidencyjne)

Uwagi metodyczne

Informacje o nakładach inwestycyjnych opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”.

Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja, lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m. in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych, oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji (uwzględnione wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących), z wyjątkiem odsetek nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwałe przez podmioty stosujące Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r.

Pozostałe nakłady, są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

Do **środków trwałych** zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie używania dłuższym niż rok, w tym również drogi publiczne, ulice i place łącznie z poboczami i podbudową (do 31 XII 1994 r. tylko nawierzchnia), uzbrojenie terenu, zasadzenia wieloletnie (do 31 XII 1994 r. – założone do 31 XII 1989 r.), melioracje, budowle wodne, grunty, od 1 I 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 I 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 XII 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkowania wieczystego gruntu uznanego od 1 I 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2009, Nr 152, poz. 1223, z późniejszymi zmianami).

Wartość brutto środków trwałych jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia).

Przez wartość brutto środków trwałych w bieżących cenach ewidencyjnych według stanu w dniu 31 XII od 1995 r. należy rozumieć:

- w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:
 - przed 1 I 1995 r. – wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
 - po 1 I 1995 r. – wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia;
- w podmiotach stosujących Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r. – również wycenę według wartości godziwej.

Wartość brutto w cenach odtworzenia została ustalona w wyniku **aktualizacji** (wyceny) środków trwałych w gospodarce narodowej dokonanej według stanu w dniu 1 I 1995 r. zgodnie z postanowieniami rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20 I 1995 r. w sprawie amortyzacji środków trwałych oraz wartości niematerialnych i prawnych, a także aktualizacji wyceny środków trwałych (Dz. U. Nr 7, poz. 34).

Wartość netto środków trwałych odpowiada wartości brutto pomniejszonej o wartość zużycia.

Wartość zużycia środków trwałych odpowiada wielkości odpisów amortyzacyjnych (umorzeniowych) dokonanych od chwili oddania środków trwałych do eksploatacji.

Stopień zużycia określa stosunek procentowy wartości zużycia do wartości brutto środków trwałych.

Wartości brutto środków trwałych w cenach stałych ustalono przyjmując za podstawę wartość brutto w bieżących cenach ewidencyjnych i wskaźniki zmian cen dóbr inwestycyjnych (tj. obiektów budowlanych, maszyn i urządzeń technicznych oraz środków transportu), ustalone na podstawie prowadzonego

przez GUS badania ruchu cen obiektów budowlanych oraz reprezentantów maszyn, urządzeń technicznych i środków transportu.

Wskaźniki dynamiki obliczono w warunkach porównywalnych. Wskaźniki jednopodstawowe obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

Jako ceny stałe (porównywalne) w latach 1990 – 2009 przyjmuje się:

- ceny stałe 1990 (średnie ceny bieżące 1990 r.) dla lat 1990 – 1992,
- ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany dla lat 1993 – 2009.

Grupowanie nakładów inwestycyjnych i środków trwałych

Grupowania nakładów inwestycyjnych i wartości środków trwałych według **sekcji i działów** dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007), opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczych we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2.

PKD 2007, wprowadzona z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885), zastąpiła Polską Klasyfikację Działalności – PKD 2004.

PKD 2007, w stosunku do dotychczas stosowanej klasyfikacji PKD 2004, wprowadza zmiany zakresowe polegające na uwzględnieniu nowych grupowań rodzajów działalności (ujęcie nowych, podział lub agregacja dotychczasowych), a także na przesunięciu rodzajów działalności pomiędzy poszczególnymi poziomami klasyfikacyjnymi. W efekcie w PKD 2007 wyróżnia się m.in. 21 sekcji i 88 działów, wobec 17 sekcji i 62 działów w PKD 2004. Zmiany te powodują również w niektórych przypadkach brak porównywalności danych przy niezmiennych nazwach poziomów klasyfikacyjnych.

1. W tablicach zastosowano nazwy skrócone niektórych poziomów klasyfikacyjnych oznaczone znakiem ”*”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

Skrót	Pełna nazwa
SEKCJE	
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych

Skrót	Pełna nazwa
-------	-------------

SEKCJE (dok.)

Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją
Handel; naprawa pojazdów samochodowych	Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle
Zakwaterowanie i gastronomia	Działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi
Obsługa rynku nieruchomości	Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości
Administrowanie i działalność wspierająca	Działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca

DZIAŁY

Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo	Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo, włączając działalność usługową
Produkcja skór i wyrobów skórzanych	Produkcja skór i wyrobów ze skór wyprawionych
Produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny	Produkcja wyrobów z drewna oraz korka z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania
Produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej	Wytwarzanie i przetwarzanie koksu i produktów rafinacji ropy naftowej
Produkcja wyrobów farmaceutycznych	Produkcja podstawowych substancji farmaceutycznych oraz leków i pozostałych wyrobów farmaceutycznych
Produkcja wyrobów z metali	Produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń

Skrót	Pełna nazwa
-------	-------------

DZIAŁY (cd.)

Produkcja maszyn i urządzeń	Produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana
Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep, z wyłączeniem motocykli
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych
Gospodarka odpadami; odzysk surowców	Działalność związana ze zbieraniem, przetwarzaniem i unieszkodliwianiem odpadów; odzysk surowców
Rekultywacja	Działalność związana z rekultywacją i pozostała działalność usługowa związana z gospodarką odpadami
Handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa	Handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych
Handel hurtowy	Handel hurtowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi
Handel detaliczny	Handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi
Transport lądowy i rurociągowy	Transport lądowy oraz transport rurociągowy
Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwo w zakresie informatyki	Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwem w zakresie informatyki oraz działalność powiązana
Finansowa działalność usługowa	Finansowa działalność usługowa, z wyłączeniem ubezpieczeń i funduszy emerytalnych

Skrót	Pełna nazwa
DZIAŁY (dok)	
Ubezpieczenia, reasekuracja i fundusze emerytalne	Ubezpieczenia, reasekuracja oraz fundusze emerytalne, z wyłączeniem obowiązkowego ubezpieczenia społecznego
Obsługa rynku nieruchomości	Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości
Działalność związana z turystyką	Działalność organizatorów turystyki, pośredników i agentów turystycznych oraz pozostała działalność usługowa w zakresie rezerwacji i działalności z nią związane
Utrzymywanie porządku w budynkach i zagospodarowanie zieleni	Działalność usługowa związana z utrzymaniem porządku w budynkach i zagospodarowaniem terenów zieleni

2. Nakłady inwestycyjne zaliczono do odpowiednich sekcji i działów Polskiej Klasyfikacji Działalności zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczono do odpowiednich sekcji i działów według kryterium przeznaczenia obiektu (dotyczy np.: budynków i lokali mieszkalnych, obiektów przeznaczonych dla potrzeb edukacji, ochrony zdrowia, sportu i rekreacji).
3. Od 2002 r. – w związku z nowelizacją ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2009, Nr 152, poz. 1223, z późniejszymi zmianami):
 - nakłady inwestycyjne na niektóre przedmioty leasingu stanowiące środki trwałe podmiotów je użytkujących (leasingobiorców) zaliczane są do nakładów tych podmiotów,
 - niektóre przedmioty leasingu zaliczane są do środków trwałych podmiotów je użytkujących (leasingobiorców);
 do 2001 roku nakłady te i środki trwałe będące przedmiotami leasingu były wykazywane przez podmioty finansujące (leasingodawców).
4. Dane o środkach trwałych według sekcji i działów Polskiej Klasyfikacji Działalności opracowano metodą przedsiębiorstw, co oznacza, że wszystkie środki trwałe danego podmiotu gospodarki narodowej zaliczono do tego poziomu klasyfikacyjnego, do którego zaliczono podmiot na podstawie prze-

ważającego rodzaju działalności, np. w przedsiębiorstwie zaliczonym do sekcji „Przetwórstwo przemysłowe” wszystkie środki trwałe użytkowane zarówno w działalności produkcyjnej, jak i poza tą działalnością (budynki i lokale mieszkalne, obiekty służące edukacji, ochronie zdrowia itp.) zalicza się do sekcji „Przetwórstwo przemysłowe”. Wyjątek stanowią budynki mieszkalne w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie, które ujęto w sekcji „Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości”.

5. Podziału nakładów inwestycyjnych według **województw** dokonano według lokalizacji inwestycji.
6. Podziału środków trwałych według **województw** dokonano metodą jednostki lokalnej rodzaju działalności.
7. Wartości nakładów inwestycyjnych i środków trwałych w **układzie organizacyjnym** zostały ujęte według sektorów własności w podziale na:
 - sektor publiczny – grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego,
 - sektor prywatny – grupujący własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego i brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.
8. Podziału nakładów inwestycyjnych i środków trwałych na **grupy** dokonano zgodnie z Klasyfikacją Środków Trwałych (KŚT) wprowadzoną z dniem 1 I 2000 roku rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 XII 1999 roku (Dz. U. Nr 112, poz. 1317, z późniejszymi zmianami). W publikacji zastosowano grupowanie według czterech zbiorczych grup środków trwałych z punktu widzenia funkcji, jakie spełniają w procesie wytwarzania lub w toku nieprodukcyjnego użytkowania, obejmujących:
 - 1) budynki i budowle:
 - a) budynki i lokale, od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego oraz spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego),
 - b) obiekty inżynierii lądowej i wodnej (bez melioracji szczegółowych);
 - 2) maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia:
 - a) kotły i maszyny energetyczne,
 - b) maszyny, urządzenia i aparaty ogólnego zastosowania,
 - c) specjalistyczne maszyny, urządzenia i aparaty,
 - d) urządzenia techniczne,

- e) narzędzia, przyrządy, ruchomości i wyposażenie;
 - 3) środki transportu;
 - 4) pozostałe środki trwałe, tj.: zasadzenia wieloletnie, melioracje szczegółowe i inwentarz żywy (stado podstawowe).
9. Dane o wartości nakładów inwestycyjnych oraz wartości brutto środków trwałych w **układzie sektorów instytucjonalnych** – w zależności od kryterium celów ekonomicznych oraz funkcji uznanej za wiodącą dla zachowań podmiotów gospodarki narodowej – prezentowane są w podziale na:
- 1) **sektor przedsiębiorstw**, do którego zaliczono podmioty gospodarcze wytwarzające produkty (wyroby i usługi niefinansowe) rynkowe oraz prowadzące księgi rachunkowe; sektor ten tworzą:
 - a) osoby prawne (niezależnie od liczby pracujących), m. in.: przedsiębiorstwa państwowe, spółki akcyjne i z ograniczoną odpowiedzialnością, spółdzielnie, przedsiębiorstwa zagraniczne drobnej wytwórczości,
 - b) jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej (niezależnie od liczby pracujących), m. in.: jednostki państwowe, spółki jawne i komandytowe oraz spółki cywilne,
 - c) osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą z liczbą pracujących powyżej 9 osób, z wyłączeniem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie;
 - 2) **sektor instytucji finansowych i ubezpieczeniowych**, do którego zaliczono podmioty gospodarcze zajmujące się pośrednictwem finansowym (Narodowy Bank Polski, banki państwowe, banki spółki akcyjne, banki spółdzielcze, przedsiębiorstwa zajmujące się leasingiem finansowym i spółdzielcze kasy oszczędnościowo-kredytowe) i pomocniczą działalnością finansową (giełda papierów wartościowych, przedsiębiorstwa maklerskie, kantory wymiany walut, towarzystwa funduszy inwestycyjnych i powierniczych, powszechne towarzystwa emerytalne) i podmioty zajmujące się ubezpieczeniami (instytucje ubezpieczeniowe oraz fundusze emerytalno-rentowe, bez gwarantowanej prawnie opieki społecznej oraz otwarte fundusze emerytalne – OFE);
 - 3) **sektor instytucji rządowych i samorządowych**, do którego zaliczono podmioty gospodarki narodowej:
 - a) działające na zasadach określonych w ustawie „O finansach publicznych” (jednostki budżetowe, zakłady budżetowe i gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych – łącznie z prowadzącymi działalność gospodarczą, fundusze celowe, od 2005 r. rachunek dochodów własnych jednostek budżetowych i środki specjalne tych jednostek zlikwidowane w 2005 r. oraz od 2005 r. fundusze motywacyjne).

- b) podmioty, których system finansowy został określony odrębnymi ustawami, a których podstawowym źródłem finansowania są dotacje z budżetu państwa (publiczne szkoły wyższe, Polska Akademia Nauk i podległe jej jednostki, Krajowy Fundusz Drogowy, jednostki doradztwa rolniczego i agencje rządowe),
 - c) państwowe i samorządowe samodzielne zakłady opieki zdrowotnej,
 - d) państwowe i samorządowe instytucje kultury,
 - e) fundusze mające osobowość prawną, które są powiązane z budżetem państwa lub z budżetami jednostek samorządu terytorialnego,
 - f) instytucje obsługujące fundusze ubezpieczeń społecznych (ZUS, KRUS) wraz z zarządzanymi przez nie funduszami oraz Narodowy Fundusz Zdrowia (w okresie 1 I 1999 r. – 31 III 2003 r. – kasy chorych);
- 4) **sektor gospodarstw domowych**, który tworzą osoby fizyczne pracujące na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz osoby fizyczne pracujące na własny rachunek poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie z liczbą pracujących do 9 osób i prowadzące uproszczoną ewidencję księgową, a także osoby fizyczne uzyskujące dochód z pracy najemnej i niezarobkowych źródeł;
- 5) **sektor instytucji niekomercyjnych** obejmuje organizacje społeczne, partie polityczne, organizacje związków zawodowych, stowarzyszenia, fundacje oraz jednostki organizacji wyznaniowych.

10. Dane opracowano zgodnie z **każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej**.

Źródła danych

Wartość nakładów inwestycyjnych oraz wartość brutto środków trwałych w 2009 r. osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. – niezależnie od liczby pracujących) oraz osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i spółek cywilnych z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. – powyżej 5 osób) – opracowano na podstawie sprawozdań rocznych:

- SP – roczna ankieta przedsiębiorstwa za 2009 r.,
- F-03 – sprawozdanie o stanie i ruchu środków trwałych za 2009 r.,
- SG-01 – statystyka gminy za 2009 r. – część 4 „Środki trwałe”.

Szacunkowo ustalono:

- wartość nakładów inwestycyjnych poniesionych przez: osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą i spółki cywilne z liczbą pracujących do 9 osób (do 1998 r. – do 5 osób), gospodarstwa indywidualne w rolnictwie, a także wartość nakładów na indywidualne budownictwo: mieszkaniowe, rekreacyjne (nieprzystosowane do stałego zamieszkania) oraz budownictwo sakralne.

Podstawę szacunku wartości nakładów inwestycyjnych w indywidualnym budownictwie stanowi kubatura budynków oddanych do użytku. Nakłady roczne obejmują pełną wartość budynków oddanych do użytku w danym roku, tj. nie uwzględniają różnicy stanów budownictwa niezakończonego w końcu i na początku danego roku,

- wartość środków trwałych osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą i spółek cywilnych, z liczbą pracujących do 9 osób (do 1998 r. – 5 osób), gospodarstw indywidualnych w rolnictwie, a także wartość indywidualnych budynków mieszkalnych (osób fizycznych) i rekreacyjnych nieprzystosowanych do stałego zamieszkania, wartość dróg publicznych, ulic i placów, melioracji podstawowych i szczegółowych oraz budowli wodnych,
- wartość nakładów inwestycyjnych i środków trwałych fundacji, stowarzyszeń i organizacji społecznych, partii politycznych, samorządu gospodarczego i zawodowego oraz organizacji pracodawców.

*

*

*

Część I publikacji obejmuje informacje o wartości nakładów inwestycyjnych w gospodarce narodowej, natomiast część II – informacje o wartości środków trwałych w gospodarce narodowej.

Uwagi analityczne

Inwestycje

W 2009 roku wartość nakładów inwestycyjnych w gospodarce narodowej wynosiła 218 581 mln zł, w tym wartość nakładów na:

- budynki i budowle – 130 310 mln zł (59,6%);
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia – 66 637 mln zł (30,5%);
- środki transportu – 20 124 mln zł (9,2%).

W roku 2009 zaobserwowano – w porównaniu z rokiem poprzednim – spadek wartości nakładów inwestycyjnych (w cenach stałych) o 0,8%. O 7,8% wzrosły nakłady na budynki i budowle, natomiast spadły nakłady na maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia o 9,9%, a na środki transportu o 17,3%. Wzrost dynamiki nakładów inwestycyjnych zaobserwowano w ośmiu sekcjach, w tym w dwóch sekcjach należących do przemysłu. W pozostałych sekcjach wystąpił spadek nakładów.

Wartość nakładów inwestycyjnych i ich dynamikę przedstawia tablica 1.

Tabl. 1 Nakłady inwestycyjne w wybranych sekcjach w 2009 r. o najwyższej i najniższej dynamice.

Wyszczególnienie	W mln zł (ceny bieżące)	Rok poprzedni = 100 (ceny stałe)
Ogółem	218 581	99,2
w tym:		
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	12 537	137,4
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	7 402	131,6
Transport i gospodarka magazynowa	37 493	125,7
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	6 087	113,3
Edukacja	6 314	107,2
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	13 131	106,3
Handel; naprawa pojazdów samochodowych	19 879	87,9
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	4 094	87,7
Administrowanie i działalność wspierająca	3 576	84,8
Przetwórstwo przemysłowe	41 283	81,9

Dynamika nakładów inwestycyjnych jednostek prowadzących działalność w przemyśle w roku 2009 wyniosła 93,4% (w roku 2008 – 109,6%). Spadek nakładów zaobserwowano w dwóch sekcjach zaliczanych do przemysłu; w sekcji górnictwo i wydobywanie o 7,8%, w przetwórstwie przemysłowym o 18,1%, natomiast w dwóch pozostałych sekcjach nastąpił wzrost nakładów; w sekcji wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę o 6,3%, a w sekcji dostawa wody, gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja o 37,4%.

Najbardziej spadły nakłady inwestycyjne w następujących działach przetwórstwa przemysłowego: produkcja napojów o 49,5%, produkcja wyrobów tekstylnych o 43,4%, produkcja maszyn i urządzeń o 40,9%, produkcja urządzeń elektrycznych o 37,4%, produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny o 34,7%. Natomiast wzrost wartości nakładów inwestycyjnych zaobserwowano wśród jednostek prowadzących działalność w następujących działach: produkcja wyrobów tytoniowych o 121,0%, produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej o 59,8%, produkcja pozostałego sprzętu transportowego o 23,9%.

W roku 2009 w stosunku do roku poprzedniego zmniejszył się udział jednostek sektora prywatnego w nakładach ogółem z 65,5% przed rokiem do 59,6%; w sektorze publicznym zwiększył się odpowiednio z 34,5% do 40,4%. Z nakładów poniesionych przez jednostki sektora prywatnego – 27,8% przypadło na przetwórstwo przemysłowe (wobec 32,4% przed rokiem), 19,9% na obsługę nieruchomości (24,2%), 15,2% na handel; naprawę pojazdów samochodowych (14,9%). Nakłady zrealizowane w tych sekcjach stanowiły 62,9% ogółu nakładów w sektorze prywatnym.

Najwyższy udział sektora prywatnego obserwowano w handlu; naprawach pojazdów samochodowych – 99,4%, informacji i komunikacji – 97,2%, administrowaniu i działalności wspierającej – 95,0%.

W 2009 roku rozpoczęto 177 196 inwestycji, tj. o ok. 14,1% mniej niż w 2008 roku. Łączna wartość kosztorysowa inwestycji nowo rozpoczętych wynosiła 93 069,5 mln zł, i była o ok. 4,7% wyższa niż przed rokiem.

Środki trwałe

Wartość brutto środków trwałych w gospodarce narodowej według stanu w dniu 31 XII 2009 r. w bieżących cenach ewidencyjnych wynosiła 2 376 908 mln zł; w tym:

- wartość budynków i budowli – 1 535 998 mln zł (64,6%);
- wartość maszyn, urządzeń technicznych i narzędzi – 663 652 mln zł (27,9%);
- wartość środków transportu – 157 850 mln zł (6,7%).

Z ogólnej wartości majątku trwałego w gospodarce narodowej przypada na środki trwałe sektora publicznego 939 785 mln zł, co stanowi 39,5% (przed rokiem – 39,7%) zaś sektora prywatnego 1 437 123 mln zł, tj. 60,5% (60,3%). Szczegółowo strukturę wartości brutto środków trwałych przedstawia tabl. 2.

Tabl. 2 Struktura wartości brutto środków trwałych w 2009 r.

Wyszczególnienie	Ogółem	W tym		
		budynki i budowle	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia	środki transportu
	w odsetkach			
Według grup rodzajowych środków trwałych				
Gospodarka narodowa	100,0	64,6	27,9	6,7
z tego:				
Sektor publiczny	100,0	76,6	19,3	3,9
Sektor prywatny	100,0	56,8	33,5	8,5
Według sektorów własności				
Gospodarka narodowa	100,0	100,0	100,0	100,0
z tego:				
Sektor publiczny	39,5	46,9	27,4	23,0
Sektor prywatny	60,5	53,1	72,6	77,0

W porównaniu z rokiem poprzednim wartość brutto środków trwałych w gospodarce narodowej (w cenach stałych) wzrosła o 3,4%, w tym:

- wartość budynków i budowli – 2,7%;
- wartość maszyn, urządzeń technicznych i narzędzi – 6,2%;
- wartość środków transportu – 5,0%.

Najwyższą dynamikę wartości brutto środków trwałych zaobserwowano w następujących sekcjach: działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją – 112,4%, budownictwo – 110,0%, opieka zdrowotna i pomoc społeczna – 107,2%, handel; naprawa pojazdów samochodowych – 106,9%; administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne – 106,6%. Niższa niż przed rokiem była wartość brutto środków trwałych w sekcji rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo – spadek o 0,1% (wzrost o 0,4% w roku 2008).

Ocenia się, że środki trwałe w gospodarce narodowej na koniec roku 2009 były umorzone w 45,6%; w tym:

- budynki i budowle – 37,0%;
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia – 61,5%;
- środki transportu – 56,5%.

Najwyższy stopień zużycia wykazują jednostki zaliczane do następujących sekcji: rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo – 74,2%, informacja i komunikacja – 58,1%, górnictwo i wydobywanie – 56,4%, transport i gospodarka magazynowa – 52,3%, działalność profesjonalna, naukowa i techniczna – 50,1%. Natomiast najniższe zużycie zanotowano w sekcjach: działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją – 29,1%, obsługa rynku nieruchomości – 34,0%, zakwaterowanie i gastronomia – 36,6%, pozostała działalność usługowa – 36,6%, administrowanie i działalność wspierająca – 39,0%.

CZĘŚĆ I. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ
PART I. INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY

TABL. 1. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009

A. WARTOŚĆ NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH W GOSPODARCE NARODOWEJ (ceny bieżące)
VALUE OF INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2006	2007	2008	2009
	w tys. zł in thous. zł				
OGÓŁEM..... TOTAL	131 054 933	154 880 278	191 713 541	217 259 714	218 580 914
w tym nakłady na: of which investment outlays on					
budynki i budowle..... buildings and structures	70 715 651	83 136 667	103 929 766	120 859 939	130 309 879
maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia ^{a)} machinery, technical equipment and tools ^{a)}	45 728 800	52 858 979	63 824 912	70 806 956	66 636 632
środki transportu..... transport equipment	13 815 014	17 572 619	22 844 380	23 558 987	20 123 736
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	2 979 683	3 445 598	4 101 682	4 537 615	4 094 530
Przemysł..... Industry	48 001 907	55 557 425	67 628 628	75 316 596	72 073 132
górnictwo i wydobywanie..... mining and quarrying	3 354 021	3 651 183	4 424 661	5 486 252	5 121 682
przetwórstwo przemysłowe..... manufacturing	31 469 022	37 161 400	44 924 085	48 337 355	41 283 001
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... electricity, gas, steam and air conditioning supply	7 396 654	8 202 773	10 589 355	12 410 692	13 131 062
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... water supply; sewerage, waste management and remediation activities.....	5 782 210	6 542 069	7 690 527	9 082 297	12 537 387
Budownictwo..... Construction	3 115 130	5 234 655	8 716 585	8 453 381	8 054 697
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	13 730 232	15 289 043	19 504 598	22 158 437	19 879 459

TABL. 1. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009

A. WARTOŚĆ NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH W GOSPODARCE NARODOWEJ (ceny bieżące)

VALUE OF INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2006	2007	2008	2009
	w tys. zł in thous. zł				
Transport i gospodarka magazynowa..... <i>Transportation and storage</i>	16 358 583	20 466 776	23 514 421	29 705 909	37 492 580
Zakwaterowanie i gastronomia* <i>Accommodation and catering*</i>	1 130 675	1 424 809	1 803 113	2 342 729	2 436 670
Informacja i komunikacja..... <i>Information and communication</i>	5 340 131	6 874 496	7 091 397	8 118 349	7 450 378
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>Financial and insurance activities</i>	3 290 107	3 901 700	5 518 655	5 259 129	5 148 256
Obsługa rynku nieruchomości* <i>Real estate activities</i>	18 540 801	20 146 696	25 952 626	29 693 189	28 519 224
w tym budownictwo mieszkaniowe..... <i>of which residential construction</i>	17 326 576	19 076 188	24 621 904	28 267 264	27 031 438
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	2 535 089	3 020 629	3 492 942	4 136 721	3 936 087
Administrowanie i działalność wspierająca* <i>Administrative and support service activities</i>	1 780 878	3 043 714	3 963 618	4 131 324	3 575 601
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	4 665 063	4 785 159	6 597 072	5 810 925	5 288 093
Edukacja..... <i>Education</i>	3 981 574	4 516 763	5 171 276	5 872 184	6 313 548
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... <i>Human health and social work activities</i>	3 175 678	3 482 510	4 350 983	5 302 981	6 087 594
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>Arts, entertainment and recreation</i>	1 939 648	3 070 654	3 568 770	5 620 320	7 402 298
Pozostała działalność usługowa <i>Other service activities</i>	489 754	619 651	737 175	799 925	828 767

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

a) Łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem.

* Abbreviated name, see methodological notes.

a) Including instruments, moveables and endowments.

TABL. 1. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009 (cd.)

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009 (cont.)

B. DYNAMIKA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH W GOSPODARCE NARODOWEJ (ceny stałe)

INDICES OF INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY (constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006	2007	2008	2009	
	rok poprzedni = 100 <i>previous year=100</i>				2005=100
OGÓŁEM..... TOTAL	116,8	120,4	110,7	99,2	154,4
w tym nakłady na: <i>of which investment outlays on</i>					
budynki i budowle..... <i>buildings and structures</i>	114,9	117,3	109,3	107,8	158,8
maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia ^{a)} <i>machinery, technical equipment and tools^{a)}</i>	115,5	122,5	114,7	90,1	146,2
środki transportu..... <i>transport equipment</i>	128,2	131,8	106,4	82,7	148,7
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	113,8	114,5	107,0	87,7	122,3
Przemysł..... <i>Industry</i>	113,7	118,5	109,6	93,4	137,9
górnictwo i wydobywanie..... <i>mining and quarrying</i>	108,2	117,4	121,0	92,2	141,7
przetwórstwo przemysłowe..... <i>manufacturing</i>	116,4	118,4	107,0	81,9	120,7
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... <i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	106,4	125,5	113,5	106,3	161,0
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... <i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities.....</i>	111,6	110,7	112,7	137,4	191,3
Budownictwo..... <i>Construction</i>	165,4	157,9	95,2	93,9	233,5
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... <i>Trade; repair of motor vehicles*</i>	110,9	124,0	111,8	87,9	135,1
Transport i gospodarka magazynowa..... <i>Transportation and storage</i>	123,0	112,9	120,8	125,7	210,9
Zakwaterowanie i gastronomia*..... <i>Accommodation and catering*</i>	125,0	120,8	124,9	103,1	194,4
Informacja i komunikacja..... <i>Information and communication</i>	129,5	109,4	118,8	90,4	152,1

TABL. 1. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009 (dok.)

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009 (cont.)

B. DYNAMIKA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH W GOSPODARCE NARODOWEJ (ceny stałe)

INDICES OF INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY (constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006	2007	2008	2009	
	rok poprzedni = 100 <i>previous year=100</i>				2005=100
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	121,1	140,2	100,0	95,5	162,2
<i>Financial and insurance activities</i>					
Obsługa rynku nieruchomości*	107,3	121,2	107,2	95,9	133,7
<i>Real estate activities</i>					
w tym budownictwo mieszkaniowe.....	108,6	121,3	107,5	95,5	135,2
<i>of which residential construction</i>					
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	120,3	116,2	119,2	93,4	155,6
<i>Professional, scientific and technical activities</i>					
Administrowanie i działalność wspierająca*	173,3	133,0	108,2	84,8	211,5
<i>Administrative and support service activities</i>					
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiąz- kowe zabezpieczenia społeczne	101,3	132,2	86,9	90,3	105,1
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>					
Edukacja.....	112,5	109,8	110,0	107,2	145,7
<i>Education</i>					
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	108,1	122,0	119,9	113,3	179,1
<i>Human health and social work activities</i>					
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	157,1	111,4	151,6	131,6	349,1
<i>Arts, entertainment and recreation</i>					
Pozostała działalność usługowa	126,2	115,1	106,7	102,2	158,4
<i>Other service activities</i>					

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

^{a)} Łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem.

* *Abbreviated name, see methodological notes.*

^{a)} *Including instruments, moveables and endowments.*

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.
(ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009
(current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
	w tys. zł in thous. zł			

OGÓŁEM
TOTAL

OGÓŁEM.....	218 580 914	130 309 879	66 636 632	20 123 736
TOTAL				
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	4 094 530	1 548 628	1 442 331	625 315
Agriculture, forestry and fishing				
Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo*.....	3 710 256	1 315 614	1 355 391	566 179
Crop and animal production, hunting*				
Leśnictwo i pozyskiwanie drewna.....	366 283	225 603	84 922	50 589
Forestry and logging				
Rybactwo.....	17 991	7 411	2 018	8 547
Fishing and aquaculture				
Przemysł.....	72 073 132	31 777 248	36 858 513	2 736 576
Industry				
Górnictwo i wydobywanie	5 121 682	1 889 412	3 038 605	173 951
Mining and quarrying				
w tym wydobywanie węgla kamiennego i węgla brunatnego (lignitu)	3 394 689	1 321 216	2 002 569	59 788
of which mining of coal and lignite				
Przetwórstwo przemysłowe.....	41 283 001	11 466 082	27 357 321	1 989 613
Manufacturing				
produkcja artykułów spożywczych.....	5 155 460	1 711 247	2 969 449	439 988
manufacture of food products				
produkcja napojów.....	799 717	186 151	564 529	48 184
manufacture of beverages				
produkcja wyrobów tytoniowych.....	662 697	125 028	523 723	12 616
manufacture of tobacco products				
produkcja wyrobów tekstylnych.....	251 447	103 648	126 556	19 602
manufacture of textiles				
produkcja odzieży.....	265 022	142 660	96 236	25 767
manufacture of wearing apparel				

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.
(ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009
(current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
produkcja skór i wyrobów skórzanych* manufacture of leather and related products	82 363	37 539	35 365	9 402
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny* manufacture of products of wood, cork, straw and wicker*	1 037 891	241 511	709 643	77 130
produkcja papieru i wyrobów z papieru..... manufacture of paper and paper products	1 933 585	602 835	1 278 865	42 052
poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji..... printing and reproduction of recorded media	700 175	101 560	565 798	31 851
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej* manufacture of coke and refined petroleum products	6 214 824	1 701 637	4 352 556	5 353
produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych..... manufacture of chemicals and chemical products	2 484 054	723 771	1 615 993	91 666
produkcja wyrobów farmaceutycznych* manufacture of pharmaceutical products*	492 467	184 115	249 500	51 266
produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych..... manufacture of rubber and plastic products	2 687 616	772 659	1 748 626	139 369
produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych..... manufacture of other non-metallic mineral products	3 277 634	849 225	2 176 681	210 335
produkcja metali..... manufacture of basic metals	2 200 667	333 969	1 812 840	29 847
produkcja wyrobów z metali* manufacture of metal products*	2 982 610	1 088 619	1 691 272	184 478
produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych..... manufacture of computer, electronic and optical products	786 433	207 344	553 889	21 049
produkcja urządzeń elektrycznych..... manufacture of electrical equipment	1 279 859	287 093	945 313	43 663
produkcja maszyn i urządzeń* manufacture of machinery and equipment n.e.c.	1 506 845	381 116	1 012 905	97 279
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep* manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	3 658 163	670 727	2 882 908	70 513
produkcja pozostałego sprzętu transportowego..... manufacture of other transport equipment	721 095	252 626	348 073	114 666

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.
(ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009
(current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł in thous. zł		
produkcja mebli..... manufacture of furniture	1 203 971	483 553	619 806	86 611
pozostała produkcja wyrobów..... other manufacturing	323 010	95 701	187 152	39 808
naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń..... repair and instalation of machinery and equipment	575 396	181 748	289 643	97 118
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... Electricity, gas, steam and air conditioning supply	13 131 062	7 295 525	5 480 758	211 493
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja*..... Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	12 537 387	11 126 229	981 829	361 519
pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody..... water collection, treatment and supply	3 263 058	2 903 193	278 768	57 138
odprowadzanie i oczyszczanie ścieków..... sewerage	8 047 891	7 552 832	368 922	86 082
gospodarka odpadami; odzysk surowców*..... waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery	1 166 099	623 636	327 892	211 184
rekultywacja*..... remediation activities*	60 339	46 568	6 247	7 115
Budownictwo..... Construction	8 054 697	4 037 709	2 294 615	1 664 974
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	19 879 459	9 104 550	6 919 774	3 811 089
Handel hurtowy i dealiczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa*..... Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	1 757 375	810 769	382 325	558 630
Handel hurtowy*..... Wholesale trade*	9 153 446	3 237 888	3 688 656	2 196 728
Handel detaliczny*..... Retail trade*	8 968 638	5 055 893	2 848 793	1 055 731

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.
(ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009
(current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł in thous. zł		
Transport i gospodarka magazynowa..... <i>Transportation and storage</i>	37 492 580	31 618 134	1 349 040	4 456 330
w tym: of which:				
Transport lądowy i rurociągowy*..... <i>Land and pipeline transport*</i>	8 700 136	4 249 971	630 294	3 783 474
Magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport..... <i>Warehousing and support activities for transportation</i>	28 214 192	27 299 529	628 883	253 121
Zakwaterowanie i gastronomia* <i>Accommodation and catering*</i>	2 436 670	1 763 017	547 996	112 021
Informacja i komunikacja..... <i>Information and communication</i>	7 450 378	1 331 449	5 839 811	268 560
w tym: of which:				
Działalność wydawnicza..... <i>Publishing activities</i>	357 134	98 411	194 364	63 991
Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwo w zakresie informatyki*..... <i>Computer programming and consultancy activities*</i>	436 104	75 505	272 082	88 122
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>Financial and insurance activities</i>	5 148 256	1 333 696	1 998 178	1 808 664
Finansowa działalność usługowa*..... <i>Financial service activities*</i>	4 607 617	1 126 985	1 775 015	1 697 912
Ubezpieczenia, reasekuracja i fundusze emerytalne*..... <i>Insurance, reinsurance and pension funding*</i>	188 156	36 830	113 977	37 341
Działalność wspomagająca usługi finansowe oraz ubezpieczenia i fundusze emerytalne..... <i>Activities auxiliary to financial services and insurance activities</i>	352 483	169 881	109 186	73 411
Obsługa rynku nieruchomości*..... <i>Real estate activities</i>	28 519 224	27 645 113	592 106	248 525
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	3 936 087	1 401 519	1 579 579	947 843
w tym: of which:				
Badania naukowe i prace rozwojowe..... <i>Scientific research and development</i>	525 870	181 019	326 270	16 981

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.
(ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009
(current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł in thous. zł		
Pozostała działalność profesjonalna, naukowa i techniczna..... <i>Other professional, scientific and technical activities</i>	302 773	45 781	104 564	152 394
Administrowanie i działalność wspierająca*..... Administrative and support service activities	3 575 601	487 066	1 104 201	1 972 559
w tym: of which:				
Wynajem i dzierżawa..... <i>Rental and leasing activities</i>	2 743 108	92 913	889 246	1 751 243
Działalność związana z turystyką*..... <i>Tourism activities*</i>	79 472	42 492	13 179	23 801
Utrzymywanie porządku w budynkach i zagospodarowanie zieleni*..... <i>Services to buildings and landscape activities</i>	335 842	166 313	86 704	81 748
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne..... Public administration and defence; compulsory social security	5 288 093	3 695 012	1 132 272	435 280
Edukacja..... Education	6 313 548	4 946 745	1 181 931	168 353
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	6 087 594	2 957 628	2 508 520	611 136
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją..... Arts, entertainment and recreation	7 402 298	6 260 695	971 318	146 142
w tym działalność sportowa, rozrywkowa i rekreacyjna..... of which sports activities and amusement and recreation activities	5 139 496	4 693 083	352 643	74 786
Pozostała działalność usługowa..... Other service activities	828 767	401 670	316 447	110 369

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
	w tys. zł in thous. zł			

SEKTOR PUBLICZNY
PUBLIC SECTOR

OGÓŁEM..... TOTAL	88 301 037	68 741 754	16 472 199	2 667 311
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	440 363	293 083	99 283	39 329
Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo*..... Crop and animal production, hunting*	160 778	90 397	46 497	20 385
Leśnictwo i pozyskiwanie drewna..... Forestry and logging	276 526	200 034	52 434	18 889
Rybactwo..... Fishing and aquaculture	3 059	2 652	352	55
Przemysł..... Industry	29 198 950	18 511 388	9 935 602	504 711
Górnictwo i wydobywanie Mining and quarrying	3 555 051	1 353 893	2 101 902	88 061
w tym wydobywanie węgla kamiennego i węgla brunatnego (lignitu) of which mining of coal and lignite	3 386 475	1 317 816	1 998 093	59 450
Przetwórstwo przemysłowe..... Manufacturing	5 020 490	1 273 691	3 655 588	37 732
produkcja artykułów spożywczych..... manufacture of food products	141 090	58 851	76 483	5 248
produkcja napojów..... manufacture of beverages	7 992	1 113	6 464	415
produkcja wyrobów tytoniowych..... manufacture of tobacco products	2 115	309	1 073	733
produkcja wyrobów tekstylnych..... manufacture of textiles	5 294	1 051	4 242	1
produkcja odzieży..... manufacture of wearing apparel	399	134	187	78
produkcja skór i wyrobów skórzanych* manufacture of leather and related products	3 705	293	3 260	152

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny*..... manufacture of products of wood, cork, straw and wicker*	9 525	635	8 232	658
produkcja papieru i wyrobów z papieru..... manufacture of paper and paper products	731	—	731	—
poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji..... printing and reproduction of recorded media	148 675	9 075	138 002	1 594
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej*..... manufacture of coke and refined petroleum products	3 560 905	756 145	2 760 756	200
produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych..... manufacture of chemicals and chemical products	624 313	251 432	357 446	11 504
produkcja wyrobów farmaceutycznych*..... manufacture of pharmaceutical products*	51 875	14 374	35 141	2 143
produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych..... manufacture of rubber and plastic products	26 053	2 678	22 421	924
produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych..... manufacture of other non-metallic mineral products	9 724	1 109	7 793	822
produkcja metali..... manufacture of basic metals	62 543	14 778	45 845	334
produkcja wyrobów z metali*..... manufacture of metal products*	71 262	25 760	42 078	3 266
produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych..... manufacture of computer, electronic and optical products	95 451	74 577	17 317	581
produkcja urządzeń elektrycznych..... manufacture of electrical equipment	8 364	1 360	6 041	929
produkcja maszyn i urządzeń*..... manufacture of machinery and equipment n.e.c.	54 545	7 402	46 512	622
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep*..... manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	3 522	941	2 317	264
produkcja pozostałego sprzętu transportowego..... manufacture of other transport equipment	50 719	13 915	34 545	2 037
produkcja mebli..... manufacture of furniture	—	—	—	—
pozostała produkcja wyrobów..... other manufacturing	667	185	437	45

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń..... <i>repair and instalation of machinery and equipment</i>	81 021	37 574	38 265	5 182
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	8 934 421	5 211 432	3 439 850	165 013
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja*..... <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	11 688 988	10 672 372	738 262	213 905
pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody..... <i>water collection, treatment and supply</i>	3 148 109	2 801 137	269 264	55 222
odprowadzanie i oczyszczanie ścieków..... <i>sewerage</i>	7 783 675	7 345 046	328 520	70 068
gospodarka odpadami; odzysk surowców*..... <i>waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery</i>	705 654	480 846	136 960	86 266
rekultywacja*..... <i>remediation activities*</i>	51 550	45 343	3 518	2 349
Budownictwo..... Construction	728 560	634 325	64 873	27 267
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	114 385	70 273	36 553	7 529
Handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa*..... <i>Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles</i>	11 828	8 677	1 480	1 671
Handel hurtowy*..... <i>Wholesale trade*</i>	76 814	41 134	31 066	4 588
Handel detaliczny*..... <i>Retail trade*</i>	25 743	20 462	4 007	1 270
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	31 165 742	29 132 539	795 527	1 173 419
w tym: of which:				
Transport lądowy i rurociagowy*..... <i>Land and pipeline transport*</i>	5 297 161	3 913 115	389 350	961 996

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport..... <i>Warehousing and support activities for transportation</i>	25 678 824	25 170 210	359 392	117 665
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	185 197	156 821	24 561	3 619
Informacja i komunikacja..... Information and communication	206 092	46 641	156 596	2 642
w tym: of which:				
Działalność wydawnicza..... <i>Publishing activities</i>	686	206	431	49
Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwo w zakresie informatyki*..... <i>Computer programming and consultancy activities*</i>	16 428	21	16 207	200
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	300 169	111 423	161 884	26 397
Finansowa działalność usługowa*..... <i>Financial service activities*</i>	201 393	87 351	107 238	6 339
Ubezpieczenia, reasekuracja i fundusze emerytalne*..... <i>Insurance, reinsurance and pension funding*</i>	78 040	20 586	38 800	18 654
Działalność wspomagająca usługi finansowe oraz ubezpieczenia i fundusze emerytalne..... <i>Activities auxiliary to financial services and insurance activities</i>	20 736	3 486	15 846	1 404
Obsługa rynku nieruchomości*..... Real estate activities	2 633 566	2 423 100	171 880	18 858
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	1 210 005	771 677	406 673	26 156
w tym: of which:				
Badania naukowe i prace rozwojowe..... <i>Scientific research and development</i>	485 172	167 248	303 612	12 751
Pozostała działalność profesjonalna, naukowa i techniczna..... <i>Other professional, scientific and technical activities</i>	9 578	9 327	251	—

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Administrowanie i działalność wspierająca* Administrative and support service activities	177 556	54 036	106 824	16 196
w tym: of which:				
Wynajem i dzierżawa..... <i>Rental and leasing activities</i>	99 179	263	92 980	5 936
Działalność związana z turystyką*..... <i>Tourism activities*</i>	4 237	2 200	1 925	112
Utrzymywanie porządku w budynkach i zagospodarowanie zieleni*..... <i>Services to buildings and landscape activities</i>	26 239	14 354	5 606	5 779
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne..... Public administration and defence; compulsory social security	5 265 430	3 683 280	1 127 847	428 786
Edukacja..... Education	5 713 634	4 588 437	1 059 048	51 136
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	4 450 717	2 374 861	1 810 364	258 238
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją..... Arts, entertainment and recreation	6 440 159	5 827 199	508 520	81 611
w tym działalność sportowa, rozrywkowa i rekreacyjna..... of which sports activities and amusement and recreation activities	4 567 477	4 311 683	204 676	33 365
Pozostała działalność usługowa..... Other service activities	70 512	62 671	6 164	1 417

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
	w tys. zł in thous. zł			

SEKTOR PRYWATNY
PRIVATE SECTOR

OGÓŁEM.....	130 279 877	61 568 125	50 164 433	17 456 425
TOTAL				
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	3 654 167	1 255 545	1 343 048	585 986
Agriculture, forestry and fishing				
Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo*.....	3 549 478	1 225 217	1 308 894	545 794
Crop and animal production, hunting*				
Leśnictwo i pozyskiwanie drewna.....	89 757	25 569	32 488	31 700
Forestry and logging				
Rybactwo.....	14 932	4 759	1 666	8 492
Fishing and aquaculture				
Przemysł.....	42 874 182	13 265 860	26 922 911	2 231 865
Industry				
Górnictwo i wydobywanie	1 566 631	535 519	936 703	85 890
Mining and quarrying				
w tym wydobywanie węgla kamiennego i węgla brunatnego (lignitu)	8 214	3 400	4 476	338
of which mining of coal and lignite				
Przetwórstwo przemysłowe.....	36 262 511	10 192 391	23 701 733	1 951 881
Manufacturing				
produkcja artykułów spożywczych.....	5 014 370	1 652 396	2 892 966	434 740
manufacture of food products				
produkcja napojów.....	791 725	185 038	558 065	47 769
manufacture of beverages				
produkcja wyrobów tytoniowych.....	660 582	124 719	522 650	11 883
manufacture of tobacco products				
produkcja wyrobów tekstylnych.....	246 153	102 597	122 314	19 601
manufacture of textiles				
produkcja odzieży.....	264 623	142 526	96 049	25 689
manufacture of wearing apparel				
produkcja skór i wyrobów skórzanych*	78 658	37 246	32 105	9 250
manufacture of leather and related products				

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
		w tys. zł	in thous. zł	
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny*..... <i>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker*</i>	1 028 366	240 876	701 411	76 472
produkcja papieru i wyrobów z papieru..... <i>manufacture of paper and paper products</i>	1 932 854	602 835	1 278 134	42 052
poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji..... <i>printing and reproduction of recorded media</i>	551 500	92 485	427 796	30 257
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej*..... <i>manufacture of coke and refined petroleum products</i>	2 653 919	945 492	1 591 800	5 153
produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych..... <i>manufacture of chemicals and chemical products</i>	1 859 741	472 339	1 258 547	80 162
produkcja wyrobów farmaceutycznych*..... <i>manufacture of pharmaceutical products*</i>	440 592	169 741	214 359	49 123
produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych..... <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	2 661 563	769 981	1 726 205	138 445
produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych..... <i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>	3 267 910	848 116	2 168 888	209 513
produkcja metali..... <i>manufacture of basic metals</i>	2 138 124	319 191	1 766 995	29 513
produkcja wyrobów z metali*..... <i>manufacture of metal products*</i>	2 911 348	1 062 859	1 649 194	181 212
produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych..... <i>manufacture of computer, electronic and optical products</i>	690 982	132 767	536 572	20 468
produkcja urządzeń elektrycznych..... <i>manufacture of electrical equipment</i>	1 271 495	285 733	939 272	42 734
produkcja maszyn i urządzeń*..... <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>	1 452 300	373 714	966 393	96 657
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep*..... <i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>	3 654 641	669 786	2 880 591	70 249
produkcja pozostałego sprzętu transportowego..... <i>manufacture of other transport equipment</i>	670 376	238 711	313 528	112 629
produkcja mebli..... <i>manufacture of furniture</i>	1 203 971	483 553	619 806	86 611
pozostała produkcja wyrobów..... <i>other manufacturing</i>	322 343	95 516	186 715	39 763

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń..... <i>repair and instalation of machinery and equipment</i>	494 375	144 174	251 378	91 936
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	4 196 641	2 084 093	2 040 908	46 480
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja*..... <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	848 399	453 857	243 567	147 614
pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody..... <i>water collection, treatment and supply</i>	114 949	102 056	9 504	1 916
odprowadzanie i oczyszczanie ścieków..... <i>sewerage</i>	264 216	207 786	40 402	16 014
gospodarka odpadami; odzysk surowców*..... <i>waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery</i>	460 445	142 790	190 932	124 918
rekultywacja*..... <i>remediation activities*</i>	8 789	1 225	2 729	4 766
Budownictwo..... Construction	7 326 137	3 403 384	2 229 742	1 637 707
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	19 765 074	9 034 277	6 883 221	3 803 560
Handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa*..... <i>Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles</i>	1 745 547	802 092	380 845	556 959
Handel hurtowy*..... <i>Wholesale trade*</i>	9 076 632	3 196 754	3 657 590	2 192 140
Handel detaliczny*..... <i>Retail trade*</i>	8 942 895	5 035 431	2 844 786	1 054 461
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	6 326 838	2 485 595	553 513	3 282 911
w tym: of which:				
Transport lądowy i rurociagowy*..... <i>Land and pipeline transport*</i>	3 402 975	336 856	240 944	2 821 478

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.(dok.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport..... <i>Warehousing and support activities for transportation</i>	2 535 368	2 129 319	269 491	135 456
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	2 251 473	1 606 196	523 435	108 402
Informacja i komunikacja..... Information and communication	7 244 286	1 284 808	5 683 215	265 918
w tym: of which:				
Działalność wydawnicza..... <i>Publishing activities</i>	356 448	98 205	193 933	63 942
Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwo w zakresie informatyki*..... <i>Computer programming and consultancy activities*</i>	419 676	75 484	255 875	87 922
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	4 848 087	1 222 273	1 836 294	1 782 267
Finansowa działalność usługowa*..... <i>Financial service activities*</i>	4 406 224	1 039 634	1 667 777	1 691 573
Ubezpieczenia, reasekuracja i fundusze emerytalne*..... <i>Insurance, reinsurance and pension funding*</i>	110 116	16 244	75 177	18 687
Działalność wspomagająca usługi finansowe oraz ubezpieczenia i fundusze emerytalne..... <i>Activities auxiliary to financial services and insurance activities</i>	331 747	166 395	93 340	72 007
Obsługa rynku nieruchomości*..... Real estate activities	25 885 658	25 222 013	420 226	229 667
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	2 726 082	629 842	1 172 906	921 687
w tym: of which:				
Badania naukowe i prace rozwojowe..... <i>Scientific research and development</i>	40 698	13 771	22 658	4 230
Pozostała działalność profesjonalna, naukowa i techniczna..... <i>Other profesional, scientific and technical activities</i>	293 195	36 454	104 313	152 394

TABL. 2. NAKŁADY INWESTYCYJNE W GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW, SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.(dok.)
INVESTMENT OUTLAYS IN NATIONAL ECONOMY BY SECTORS, SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
	w tys. zł in thous. zł			
Administrowanie i działalność wspierająca*..... Administrative and support service activities	3 398 045	433 030	997 377	1 956 363
w tym: of which:				
Wynajem i dzierżawa..... Rental and leasing activities	2 643 929	92 650	796 266	1 745 307
Działalność związana z turystyką*..... Tourism activities*	75 235	40 292	11 254	23 689
Utrzymywanie porządku w budynkach i zagospodarowanie zieleni*..... Services to buildings and landscape activities	309 603	151 959	81 098	75 969
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne..... Public administration and defence; compulsory social security	22 663	11 732	4 425	6 494
Edukacja..... Education	599 914	358 308	122 883	117 217
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	1 636 877	582 767	698 156	352 898
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją..... Arts, entertainment and recreation	962 139	433 496	462 798	64 531
w tym działalność sportowa, rozrywkowa i rekreacyjna..... of which sports activities and amusement and recreation activities	572 019	381 400	147 967	41 421
Pozostała działalność usługowa..... Other service activities	758 255	338 999	310 283	108 952

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 3. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG FORM PRAWNYCH W 2009 R. (ceny bieżące)
INVESTMENT OUTLAYS BY LEGAL FORMS IN 2009 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
	w tys. zł in thous. zł			
OGÓŁEM..... TOTAL	218 580 914	130 309 879	66 636 632	20 123 736
 w tym : of which:				
Organy władzy, administracji i kontroli państwowej..... Authority, administration and state control bodies	15 928 614	15 003 356	633 255	287 660
Samorząd terytorialny..... Local self-government	34 095 906	30 363 705	2 955 281	643 820
Wymiar sprawiedliwości..... System of justice	289 348	241 466	44 897	709
Spółki akcyjne..... Joint stock companies	49 549 796	22 055 473	24 169 779	2 855 546
Spółki z ograniczoną odpowiedzialnością..... Limited liability companies	58 169 428	25 793 446	26 062 137	5 913 246
Spółki cywilne..... Civil law partnerships	1 797 601	824 630	487 104	482 646
Spółki jawne..... Unlimited partnerships	3 539 069	1 649 987	1 227 234	644 937
Spółki komandytowe..... Limited partnerships	1 676 417	1 075 729	500 520	97 719
Spółki inne..... Other partnerships	319 855	211 984	81 812	22 774
Przedsiębiorstwa państwowe..... State owned enterprises	129 056	85 531	33 199	10 326
Państwowe jednostki organizacyjne..... State organizational entities	4 483 576	2 879 878	1 506 256	84 086
Spółdzielnie..... Co-operatives	3 365 868	2 486 040	750 264	118 684

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (ceny bieżące)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych* trade; repair of motor vehicles*
			ogółem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		
w tys. zł in thous. zł						
OGÓŁEM TOTAL						
POLSKA..... POLAND	218 580 914	4 094 530	72 073 132	41 283 001	8 054 697	19 879 459
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	58 844 171	842 932	15 478 804	7 794 788	2 059 974	5 794 670
Łódzkie.....	13 364 263	257 534	6 225 694	3 330 517	256 834	1 444 716
Mazowieckie.....	45 479 908	585 398	9 253 110	4 464 271	1 803 140	4 349 954
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	43 306 247	340 240	16 157 614	8 002 754	1 641 989	4 241 378
Małopolskie.....	14 903 426	151 648	3 797 407	2 082 044	613 028	1 687 657
Śląskie.....	28 402 821	188 592	12 360 207	5 920 710	1 028 961	2 553 721
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	27 280 994	887 927	8 750 831	5 593 965	933 157	2 341 525
Lubelskie.....	7 931 959	321 494	2 307 735	1 332 859	355 642	641 897
Podkarpackie.....	8 534 953	156 607	2 695 875	1 670 102	267 490	857 278
Podlaskie.....	4 634 466	289 855	1 071 725	632 449	176 646	418 394
Świętokrzyskie.....	6 179 616	119 971	2 675 496	1 958 555	133 379	423 956
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	31 289 442	977 548	9 473 766	5 412 712	1 540 940	2 844 920
Lubuskie.....	4 422 589	118 985	1 742 434	1 121 520	106 687	399 456
Wielkopolskie.....	18 343 638	644 563	5 438 136	3 433 437	1 233 159	1 724 489
Zachodniopomorskie.....	8 523 215	214 000	2 293 196	857 755	201 094	720 975
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	23 301 433	394 820	9 188 781	4 873 981	688 985	2 218 840
Dolnośląskie.....	18 751 898	225 825	7 188 680	3 408 366	559 914	1 750 658
Opolskie.....	4 549 535	168 995	2 000 101	1 465 615	129 071	468 182
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	34 558 627	651 063	13 023 336	9 604 801	1 189 652	2 438 126
Pomorskie.....	17 583 684	185 446	6 113 317	4 701 188	692 093	1 122 631
Kujawsko-pomorskie.....	11 120 411	236 281	5 021 120	4 020 035	321 613	804 398
Warmińsko-mazurskie.....	5 854 532	229 336	1 888 899	883 578	175 946	511 097

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia* accommodation and catering*	informacja i komunikacja information and communication	działalność finansowa i ubezpiecze- niowa financial and insurance activities	obsługa rynku nieruchomości* real estate activities
	w tys. zł in thous. zł				
OGÓŁEM (cd.) TOTAL (cont.)					
POLSKA..... POLAND	37 492 580	2 436 670	7 450 378	5 148 256	28 519 224
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	8 955 787	600 762	5 117 434	2 550 305	7 840 604
Łódzkie.....	1 351 068	115 841	128 433	179 566	1 383 447
Mazowieckie.....	7 604 719	484 921	4 989 001	2 370 739	6 457 157
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	7 798 283	503 653	692 496	715 243	4 877 572
Małopolskie.....	2 636 802	239 471	237 971	254 174	2 299 380
Śląskie.....	5 161 481	264 182	454 525	461 069	2 578 192
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	5 459 585	292 772	174 423	358 895	3 854 925
Lubelskie.....	1 348 186	68 516	64 623	122 720	1 374 054
Podkarpackie.....	1 855 412	94 446	45 214	94 731	1 234 399
Podlaskie.....	1 014 791	52 660	45 429	66 027	670 559
Świętokrzyskie.....	1 241 196	77 150	19 157	75 417	575 913
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	5 128 682	432 350	608 703	474 655	4 607 689
Lubuskie.....	538 615	54 642	25 819	66 969	604 282
Wielkopolskie.....	2 583 634	159 255	514 892	272 398	2 844 385
Zachodniopomorskie.....	2 006 433	218 453	67 992	135 288	1 159 022
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	4 019 639	196 730	204 883	388 835	2 631 528
Dolnośląskie.....	3 476 454	164 551	186 934	289 684	2 214 082
Opolskie.....	543 185	32 179	17 949	99 151	417 446
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	6 130 604	410 403	652 439	660 323	4 706 906
Pomorskie.....	3 346 867	311 367	566 290	411 940	2 640 714
Kujawsko-pomorskie.....	1 667 630	55 431	46 811	167 434	1 232 829
Warmińsko-mazurskie.....	1 116 107	43 605	39 338	80 949	833 363

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* *Abbreviated name, see methodological notes.*

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which					
	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca* <i>administrative and support service activities</i>	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne ^{a)}	edukacja <i>education</i>	opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>human health and social work activities</i>	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>arts, entertainment and recreation</i>
	w tys. zł in thous. zł					
OGÓŁEM (dok.) TOTAL (cont.)						
POLSKA..... POLAND	3 936 087	3 575 601	5 288 093	6 313 548	6 087 594	7 402 298
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	1 568 728	1 463 408	1 573 769	1 517 544	1 513 423	1 706 413
Łódzkie.....	484 034	95 456	236 401	390 564	280 106	499 800
Mazowieckie.....	1 084 694	1 367 952	1 337 368	1 126 980	1 233 317	1 206 613
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	866 676	587 218	804 954	1 321 444	1 184 919	1 329 975
Małopolskie.....	432 344	245 349	434 678	664 311	415 914	655 743
Śląskie.....	434 332	341 869	370 276	657 133	769 005	674 232
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	324 388	186 277	811 367	928 539	966 796	928 491
Lubelskie.....	79 536	59 028	205 956	326 939	355 352	262 414
Podkarpackie.....	115 679	43 051	301 091	309 353	201 902	246 915
Podlaskie.....	88 831	39 345	152 707	154 865	158 298	218 406
Świętokrzyskie.....	40 342	44 853	151 613	137 382	251 244	200 756
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	557 885	413 761	679 506	884 417	1 028 151	1 546 164
Lubuskie.....	50 090	76 341	145 775	113 547	148 857	222 448
Wielkopolskie.....	351 779	217 543	282 309	514 640	490 388	1 015 788
Zachodniopomorskie.....	156 016	119 877	251 422	256 230	388 906	307 928
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	303 294	352 417	519 802	819 610	566 628	735 659
Dolnośląskie.....	261 194	307 106	398 572	653 602	421 040	594 738
Opolskie.....	42 100	45 311	121 230	166 008	145 588	140 921
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	315 116	572 520	898 695	841 994	827 677	1 155 596
Pomorskie.....	166 363	349 330	520 260	365 750	282 773	465 845
Kujawsko-pomorskie.....	86 475	124 406	184 202	327 268	367 663	450 554
Warmińsko-mazurskie.....	62 278	98 784	194 233	148 976	177 241	239 197

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

^{a)} public administration and defence; compulsory social security

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych* trade; repair of motor vehicles*
			ogółem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		
	w tys. zł in thous. zł					

SEKTOR PUBLICZNY
PUBLIC SECTOR

POLSKA.....	88 301 037	440 363	29 198 950	5 020 490	728 560	114 385
POLAND						
REGION CENTRALNY.....	21 159 842	66 429	6 579 626	315 330	206 458	25 604
CENTRAL REGION						
Łódzkie.....	5 414 269	15 648	2 602 065	40 639	18 805	1 926
Mazowieckie.....	15 745 573	50 781	3 977 561	274 691	187 653	23 678
REGION POŁUDNIOWY.....	19 003 031	51 188	7 055 185	371 024	210 211	8 775
SOUTH REGION						
Małopolskie.....	5 953 248	15 181	1 382 897	107 498	32 335	1 484
Śląskie.....	13 049 783	36 007	5 672 288	263 526	177 876	7 291
REGION WSCHODNI.....	11 397 198	68 537	2 780 010	477 528	47 971	8 260
EAST REGION						
Lubelskie.....	3 442 878	14 932	1 157 377	406 265	5 192	3 241
Podkarpackie.....	3 684 095	27 392	830 572	38 274	25 232	2 620
Podlaskie.....	1 863 503	15 347	245 197	11 443	13 266	1 594
Świętokrzyskie.....	2 406 722	10 866	546 864	21 546	4 281	805
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	12 343 380	111 709	3 608 562	140 903	82 392	7 358
NORTH - WEST REGION						
Lubuskie.....	1 676 732	16 151	567 257	9 849	20 287	370
Wielkopolskie.....	6 062 855	66 050	1 761 137	55 081	28 680	3 105
Zachodniopomorskie.....	4 603 793	29 508	1 280 168	75 973	33 425	3 883
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	9 717 539	66 727	2 974 667	322 029	43 839	51 369
SOUTH - WEST REGION						
Dolnośląskie.....	7 993 531	43 527	2 306 716	97 478	35 121	51 145
Opolskie.....	1 724 008	23 200	667 951	224 551	8 718	224
REGION PÓŁNOCNY.....	14 680 047	75 773	6 200 900	3 393 676	137 689	13 019
NORTH REGION						
Pomorskie.....	8 132 416	22 597	4 403 713	3 334 680	83 463	689
Kujawsko-pomorskie.....	3 770 184	23 924	909 474	48 222	36 495	3 510
Warmińsko-mazurskie.....	2 777 447	29 252	887 713	10 774	17 731	8 820

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa <i>transportation and storage</i>	zakwaterowanie i gastronomia* <i>accommodation and catering*</i>	informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpiecze- niowa <i>financial and insurance activities</i>	obsługa rynku nieruchomości* <i>real estate activities</i>
	w tys. zł in thous. zł				

SEKTOR PUBLICZNY(cd.)
PUBLIC SECTOR (cont.)

POLSKA.....	31 165 742	185 197	206 092	300 169	2 633 566
POLAND					
REGION CENTRALNY.....	7 284 912	34 373	161 885	167 957	411 310
<i>CENTRAL REGION</i>					
Łódzkie.....	1 048 907	9 794	4 108	9 555	87 577
Mazowieckie.....	6 236 005	24 579	157 777	158 402	323 733
REGION POŁUDNIOWY.....	7 043 059	30 322	12 466	23 446	363 649
<i>SOUTH REGION</i>					
Małopolskie.....	2 357 871	23 559	3 744	13 598	125 975
Śląskie.....	4 685 188	6 763	8 722	9 848	237 674
REGION WSCHODNI.....	4 869 089	26 761	9 413	23 871	212 372
<i>EAST REGION</i>					
Lubelskie.....	1 167 901	14 542	2 497	5 667	62 265
Podkarpackie.....	1 697 275	4 599	3 846	8 890	54 743
Podlaskie.....	897 967	2 267	2 572	6 102	46 043
Świętokrzyskie.....	1 105 946	5 353	498	3 212	49 321
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	4 144 915	49 771	11 461	22 395	485 235
<i>NORTH - WEST REGION</i>					
Lubuskie.....	443 705	7 515	881	1 592	49 268
Wielkopolskie.....	1 888 909	9 859	3 554	11 549	129 500
Zachodniopomorskie.....	1 812 301	32 397	7 026	9 254	306 467
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	3 703 374	11 718	3 993	13 014	443 554
<i>SOUTH - WEST REGION</i>					
Dolnośląskie.....	3 227 439	6 973	3 137	10 964	422 370
Opolskie.....	475 935	4 745	856	2 050	21 184
REGION PÓŁNOCNY.....	4 120 393	32 252	6 874	49 486	717 446
<i>NORTH REGION</i>					
Pomorskie.....	1 600 809	18 086	2 831	27 141	456 440
Kujawsko-pomorskie.....	1 477 607	3 144	2 331	15 522	140 204
Warmińsko-mazurskie.....	1 041 977	11 022	1 712	6 823	120 802

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* *Abbreviated name, see methodological notes.*

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which					
	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca* <i>administrative and support service activities</i>	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne ^{a)}	edukacja <i>education</i>	opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>human health and social work activities</i>	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>arts, entertainment and recreation</i>
	w tys. zł in thous. zł					

SEKTOR PUBLICZNY(dok.)
PUBLIC SECTOR (cont.)

POLSKA.....	1 210 005	177 556	5 265 430	5 713 634	4 450 717	6 440 159
POLAND						
REGION CENTRALNY.....	803 915	86 894	1 566 918	1 291 732	1 127 585	1 334 041
CENTRAL REGION						
Łódzkie.....	372 585	2 171	232 917	348 677	191 237	467 568
Mazowieckie.....	431 330	84 723	1 334 001	943 055	936 348	866 473
REGION POŁUDNIOWY.....	174 477	33 205	798 254	1 237 684	755 095	1 191 279
SOUTH REGION						
Małopolskie.....	97 107	4 135	430 423	615 847	255 957	582 509
Śląskie.....	77 370	29 070	367 831	621 837	499 138	608 770
REGION WSCHODNI.....	59 450	25 528	808 984	843 373	761 948	845 350
EAST REGION						
Lubelskie.....	15 705	405	205 122	265 976	308 583	212 583
Podkarpackie.....	34 550	2 788	300 163	297 249	164 434	225 581
Podlaskie.....	7 993	44	152 212	147 417	113 325	211 472
Świętokrzyskie.....	1 202	22 291	151 487	132 731	175 606	195 714
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	61 481	27 370	676 110	835 731	761 871	1 443 378
NORTH - WEST REGION						
Lubuskie.....	7 193	188	145 588	111 355	88 027	214 162
Wielkopolskie.....	47 619	20 851	279 529	487 663	386 041	936 058
Zachodniopomorskie.....	6 669	6 331	250 993	236 713	287 803	293 158
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	42 142	2 476	517 773	766 717	448 293	614 601
SOUTH - WEST REGION						
Dolnośląskie.....	37 840	700	397 007	624 496	322 343	494 696
Opolskie.....	4 302	1 776	120 766	142 221	125 950	119 905
REGION PÓŁNOCNY.....	68 540	2 083	897 391	738 397	595 925	1 011 510
NORTH REGION						
Pomorskie.....	38 421	926	519 715	330 422	201 656	416 339
Kujawsko-pomorskie.....	19 920	466	183 488	275 671	270 599	406 218
Warmińsko-mazurskie.....	10 199	691	194 188	132 304	123 670	188 953

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

^{a)} public administration and defence; compulsory social security

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych* trade; repair of motor vehicles*
			ogółem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		
		w tys. zł in thous. zł				

SEKTOR PRYWATNY
PRIVATE SECTOR

POLSKA.....	130 279 877	3 654 167	42 874 182	36 262 511	7 326 137	19 765 074
POLAND						
REGION CENTRALNY.....	37 684 329	776 503	8 899 178	7 479 458	1 853 516	5 769 066
CENTRAL REGION						
Łódzkie.....	7 949 994	241 886	3 623 629	3 289 878	238 029	1 442 790
Mazowieckie.....	29 734 335	534 617	5 275 549	4 189 580	1 615 487	4 326 276
REGION POŁUDNIOWY.....	24 303 216	289 052	9 102 429	7 631 730	1 431 778	4 232 603
SOUTH REGION						
Małopolskie.....	8 950 178	136 467	2 414 510	1 974 546	580 693	1 686 173
Śląskie.....	15 353 038	152 585	6 687 919	5 657 184	851 085	2 546 430
REGION WSCHODNI.....	15 883 796	819 390	5 970 821	5 116 437	885 186	2 333 265
EAST REGION						
Lubelskie.....	4 489 081	306 562	1 150 358	926 594	350 450	638 656
Podkarpackie.....	4 850 858	129 215	1 865 303	1 631 828	242 258	854 658
Podlaskie.....	2 770 963	274 508	826 528	621 006	163 380	416 800
Świętokrzyskie.....	3 772 894	109 105	2 128 632	1 937 009	129 098	423 151
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	18 946 062	865 839	5 865 204	5 271 809	1 458 548	2 837 562
NORTH - WEST REGION						
Lubuskie.....	2 745 857	102 834	1 175 177	1 111 671	86 400	399 086
Wielkopolskie.....	12 280 783	578 513	3 676 999	3 378 356	1 204 479	1 721 384
Zachodniopomorskie.....	3 919 422	184 492	1 013 028	781 782	167 669	717 092
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	13 583 894	328 093	6 214 114	4 551 952	645 146	2 167 471
SOUTH - WEST REGION						
Dolnośląskie.....	10 758 367	182 298	4 881 964	3 310 888	524 793	1 699 513
Opolskie.....	2 825 527	145 795	1 332 150	1 241 064	120 353	467 958
REGION PÓŁNOCNY.....	19 878 580	575 290	6 822 436	6 211 125	1 051 963	2 425 107
NORTH REGION						
Pomorskie.....	9 451 268	162 849	1 709 604	1 366 508	608 630	1 121 942
Kujawsko-pomorskie.....	7 350 227	212 357	4 111 646	3 971 813	285 118	800 888
Warmińsko-mazurskie.....	3 077 085	200 084	1 001 186	872 804	158 215	502 277

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (cd.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia* accommodation and catering*	informacja i komunikacja information and communication	działalność finansowa i ubezpiecze- niowa financial and insurance activities	obsługa rynku nieruchomości* real estate activities
	w tys. zł in thous. zł				

SEKTOR PRYWATNY(cd.)
PRIVATE SECTOR (cont.)

POLSKA.....	6 326 838	2 251 473	7 244 286	4 848 087	25 885 658
POLAND					
REGION CENTRALNY.....	1 670 875	566 389	4 955 549	2 382 348	7 429 294
CENTRAL REGION					
Łódzkie.....	302 161	106 047	124 325	170 011	1 295 870
Mazowieckie.....	1 368 714	460 342	4 831 224	2 212 337	6 133 424
REGION POŁUDNIOWY.....	755 224	473 331	680 030	691 797	4 513 923
SOUTH REGION					
Małopolskie.....	278 931	215 912	234 227	240 576	2 173 405
Śląskie.....	476 293	257 419	445 803	451 221	2 340 518
REGION WSCHODNI.....	590 496	266 011	165 010	335 024	3 642 553
EAST REGION					
Lubelskie.....	180 285	53 974	62 126	117 053	1 311 789
Podkarpackie.....	158 137	89 847	41 368	85 841	1 179 656
Podlaskie.....	116 824	50 393	42 857	59 925	624 516
Świętokrzyskie.....	135 250	71 797	18 659	72 205	526 592
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	983 767	382 579	597 242	452 260	4 122 454
NORTH - WEST REGION					
Lubuskie.....	94 910	47 127	24 938	65 377	555 014
Wielkopolskie.....	694 725	149 396	511 338	260 849	2 714 885
Zachodniopomorskie.....	194 132	186 056	60 966	126 034	852 555
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	316 265	185 012	200 890	375 821	2 187 974
SOUTH - WEST REGION					
Dolnośląskie.....	249 015	157 578	183 797	278 720	1 791 712
Opolskie.....	67 250	27 434	17 093	97 101	396 262
REGION PÓŁNOCNY.....	2 010 211	378 151	645 565	610 837	3 989 460
NORTH REGION					
Pomorskie.....	1 746 058	293 281	563 459	384 799	2 184 274
Kujawsko-pomorskie.....	190 023	52 287	44 480	151 912	1 092 625
Warmińsko-mazurskie.....	74 130	32 583	37 626	74 126	712 561

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 4. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW W 2009 R. (dok.)
INVESTMENT OUTLAYS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca* <i>administrative and support service activities</i>	edukacja <i>education</i>	opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>human health and social work activities</i>	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>arts, entertain- ment and recreation</i>
	w tys. zł in thous. zł				

SEKTOR PRYWATNY(dok.)
PRIVATE SECTOR (cont.)

POLSKA.....	2 726 082	3 398 045	599 914	1 636 877	962 139
POLAND					
REGION CENTRALNY.....	764 813	1 376 514	225 812	385 838	372 372
CENTRAL REGION					
Łódzkie.....	111 449	93 285	41 887	88 869	32 232
Mazowieckie.....	653 364	1 283 229	183 925	296 969	340 140
REGION POŁUDNIOWY.....	692 199	554 013	83 760	429 824	138 696
SOUTH REGION					
Małopolskie.....	335 237	241 214	48 464	159 957	73 234
Śląskie.....	356 962	312 799	35 296	269 867	65 462
REGION WSCHODNI.....	264 938	160 749	85 166	204 848	83 141
EAST REGION					
Lubelskie.....	63 831	58 623	60 963	46 769	49 831
Podkarpackie.....	81 129	40 263	12 104	37 468	21 334
Podlaskie.....	80 838	39 301	7 448	44 973	6 934
Świętokrzyskie.....	39 140	22 562	4 651	75 638	5 042
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	496 404	386 391	48 686	266 280	102 786
NORTH - WEST REGION					
Lubuskie.....	42 897	76 153	2 192	60 830	8 286
Wielkopolskie.....	304 160	196 692	26 977	104 347	79 730
Zachodniopomorskie.....	149 347	113 546	19 517	101 103	14 770
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	261 152	349 941	52 893	118 335	121 058
SOUTH - WEST REGION					
Dolnośląskie.....	223 354	306 406	29 106	98 697	100 042
Opolskie.....	37 798	43 535	23 787	19 638	21 016
REGION PÓŁNOCNY.....	246 576	570 437	103 597	231 752	144 086
NORTH REGION					
Pomorskie.....	127 942	348 404	35 328	81 117	49 506
Kujawsko-pomorskie.....	66 555	123 940	51 597	97 064	44 336
Warmińsko-mazurskie.....	52 079	98 093	16 672	53 571	50 244

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 5. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH W 2009 R. (ceny bieżące)
INVESTMENT OUTLAYS BY INSTITUTIONAL SECTORS IN 2009 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
	w tys. zł in thous. zł			
OGÓŁEM..... TOTAL	218 580 914	130 309 879	66 636 632	20 123 736
Sektor przedsiębiorstw..... Non-financial corporations sector	119 709 995	50 240 223	55 882 565	12 668 835
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	1 026 583	459 699	361 264	159 641
Przemysł..... Industry	64 310 478	25 184 459	36 178 040	2 287 252
górnictwo i wydobywanie..... mining and quarrying	5 071 927	1 886 005	3 013 660	152 548
przetwórstwo przemysłowe..... manufacturing	39 990 502	10 940 880	26 939 382	1 640 255
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... electricity, gas, steam and air conditioning supply	12 698 116	6 887 160	5 460 947	208 008
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... water supply; sewerage, waste management and remediation activities	6 549 933	5 470 414	764 051	286 441
Budownictwo..... Construction	4 131 696	1 010 200	1 965 410	1 104 585
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	15 586 038	6 447 846	6 287 480	2 806 666
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	10 078 007	5 547 227	957 620	3 535 560
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	1 695 365	1 229 500	398 258	54 162
Informacja i komunikacja..... Information and communication	7 214 474	1 285 527	5 746 538	171 876
Obsługa rynku nieruchomości* Real estate activities	7 281 755	6 606 771	505 536	140 625
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	2 610 131	899 786	1 283 510	420 133

TABL. 5. NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH W 2009 R. (ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS BY INSTITUTIONAL SECTORS IN 2009 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Total</i>	W tym Of which		
		budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
		w tys. zł	<i>in thous. zł</i>	
Administrowanie i działalność wspierająca* <i>Administrative and support service activities</i>	3 335 103	427 576	1 055 763	1 840 489
Edukacja..... <i>Education</i>	385 306	234 117	115 399	34 251
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... <i>Human health and social work activities</i>	1 054 058	483 499	514 046	51 666
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>Arts, entertainment and recreation</i>	811 588	361 343	410 261	38 650
Pozostała działalność usługowa <i>Other service activities</i>	189 413	62 673	103 440	23 279
Sektor instytucji finansowych i ubezpieczeniowych..... <i>Financial corporations sector</i>	5 148 256	1 333 696	1 998 178	1 808 664
Sektor instytucji rządowych i samorządowych..... <i>General government sector</i>	61 206 353	54 502 226	5 460 390	1 079 479
Sektor gospodarstw domowych..... <i>Households sector</i>	32 017 189	23 885 165	3 189 634	4 522 071
Sektor instytucji niekomercyjnych..... <i>Non-profit institutions sector</i>	499 121	348 569	105 865	44 687

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* *Abbreviated name, see methodological notes.*

TABL. 6. FINANSOWANIE NAKŁADÓW NA ŚRODKI TRWAŁE, DŁUGOTERMINOWYCH AKTYWÓW FINANSOWYCH ORAZ WARTOŚCI NIEMATERIALNYCH I PRAWNYCH W PODMIOTACH GOSPODARCZYCH^{a)} W 2009 R. (ceny bieżące)
FINANCING OF FIXED ASSETS OUTLAYS, LONG -TERM FINANCIAL ASSETS AND INTANGIBLE FIXED ASSETS
IN ECONOMIC UNITS IN 2009 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE (a,b,c,d)** SPECIFICATION (a,b,c,d)**		Wartość nakładów Value of outlays	Z tego źródła finansowania Of which finance resources						nakłady niesfinan- sowane non- financed outlays
			środki własne inwestora investor's own resources	środki budże- towe budgetary resources	kredyt bankowy krajowy domestic bank credit	środki z zagranicy foreign resources		inne źródła ^{b)} other resources ^{b)}	
						razem total	w tym kredyt bankowy of which bank credit		
w tys. zł in thous. zł									
OGÓŁEM..... TOTAL	a	112 467 455	78 746 802	3 232 787	13 468 251	8 593 321	4 814 741	3 225 014	5 201 280
	b	104 649 218	72 380 371	3 191 251	12 790 285	8 456 778	4 811 498	2 808 378	5 022 155
	c	73 802 480	61 998 573	531 649	2 159 796	1 883 770	123 541	6 992 251	236 441
	d	7 860 547	7 295 595	41 856	152 564	112 089	95 568	93 502	164 941
Sektor publiczny..... Public sector	a	36 110 922	20 399 154	3 032 670	3 319 065	5 336 579	2 416 954	1 376 031	2 647 423
	b	35 479 320	19 953 384	2 996 380	3 284 709	5 318 157	2 416 954	1 302 303	2 624 387
	c	30 556 264	23 555 463	165 497	800	405	—	6 827 150	6 949
	d	1 371 854	1 242 622	24 965	2 883	10 141	5 004	54 856	36 387
Własność państwowa..... State ownership	a	15 308 259	10 138 527	1 638 628	267 012	1 098 208	239 619	786 846	1 379 038
	b	14 951 007	9 899 445	1 629 590	247 768	1 079 839	239 619	721 653	1 372 712
	c	7 824 585	929 844	165 170	—	—	—	6 725 306	4 265
	d	1 047 140	962 975	13 785	125	3 113	—	44 167	22 975
Własność jednostek samo- rządu terytorialnego..... Local self-government entities' ownership	a	11 095 632	4 548 771	1 385 853	1 982 401	2 071 306	45 261	402 909	704 392
	b	10 912 168	4 419 784	1 358 601	1 967 920	2 071 253	45 261	395 659	698 951
	c	213 641	210 332	327	800	405	—	256	1 521
	d	88 579	72 225	10 298	1 108	1 896	—	890	2 162
Własność mieszana..... Mixed ownership	a	9 707 031	5 711 856	8 189	1 069 652	2 167 065	2 132 074	186 276	563 993
	b	9 616 145	5 634 155	8 189	1 069 021	2 167 065	2 132 074	184 991	552 724
	c	22 518 038	22 415 287	—	—	—	—	101588	1 163
	d	236 135	207 422	882	1 650	5 132	5 004	9 799	11 250
Sektor prywatny..... Private sector	a	76 356 533	58 347 648	200 117	10 149 186	3 256 742	2 397 787	1 848 983	2 553 857
	b	69 169 898	52 426 987	194 871	9 505 576	3 138 621	2 394 544	1 506 075	2 397 768
	c	43 246 216	38 443 110	366 152	2 158 996	1 883 365	123 541	165 101	229 492
	d	6 488 693	6 052 973	16 891	149 681	101 948	90 564	38 646	128 554

TABL. 6. FINANSOWANIE NAKŁADÓW NA ŚRODKI TRWAŁE, DŁUGOTERMINOWYCH AKTYWÓW FINANSOWYCH ORAZ WARTOŚCI NIEMATERIALNYCH I PRAWNYCH W PODMIOTACH GOSPODARCZYCH^{a)} W 2009 R. (ceny bieżące)

FINANCING OF FIXED ASSETS OUTLAYS, LONG -TERM FINANCIAL ASSETS AND INTANGIBLE FIXED ASSETS
IN ECONOMIC UNITS IN 2009 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE (a,b,c,d)** SPECIFICATION (a,b,c,d)**		Wartość nakładów Value of outlays	Z tego źródła finansowania Of which finance resources						
			środki własne inwestora investor's own resources	środki budże- towe budgetary resources	kredyt bankowy krajowy domestic bank credit	środki z zagranicy foreign resources		inne źródła ^{b)} other resources ^{b)}	nakłady niesfinan- sowane non- financed outlays
						razem total	w tym kredyt bankowy of which bank credit		
w tys. zł in thous. zł									
Własność prywatna krajowa Private domestic ownership	a	32 980 579	25 168 064	165 809	5 275 661	426 347	218 058	1 161 370	783 328
	b	28 544 072	21 657 656	160 563	4 782 693	421 387	215 658	877 384	644 389
	c	24 963 170	23 450 324	—	1 235 595	77	—	73 557	203 617
	d	2 000 898	1 831 925	12 300	97 420	4 371	—	15 235	39 647
w tym własność spółdzielni of which co-operativ's ownership	a	2 414 954	1 996 559	8 334	197 917	5 174	—	118 720	88 250
	b	2 108 992	1 796 290	7 456	180 888	5 174	—	64 289	54 895
	c	35 777	35 766	—	—	—	—	11	—
	d	37 390	35 174	281	1 826	3	—	95	11
Własność prywatna zagrani- czna..... Private foreign ownership	a	34 114 162	27 453 039	32 333	2 788 492	2 302 192	1 671 850	619 643	918 463
	b	31 594 986	25 235 781	32 333	2 655 535	2 189 031	1 671 007	571 598	910 708
	c	10 579 054	8 254 967	366152	45 518	1 883 288	123 541	8 929	20 200
	d	3 550 252	3 326 500	2 066	23 632	97 577	90 564	23 224	77 253
Własność mieszana Mixed ownership	a	9 261 792	5 726 545	1 975	2 085 033	528 203	507 879	67 970	852 066
	b	9 030 840	5 533 550	1 975	2 067 348	528 203	507 879	57 093	842 671
	c	7 703 992	6 737 819	—	877 883	—	—	82615	5 675
	d	937 543	894 548	2 525	28 629	—	—	187	11 654

^{a)} Dane dotyczą podmiotów z liczbą pracujących przekraczającą 49 osób. ^{b)} Dane obejmują fundusze celowe.

** a - nakłady na środki trwałe

b - w tym na nowe obiekty majątkowe i ulepszenie istniejących

c - długoterminowe aktywa finansowe

d - wartości niematerialne i prawne.

^{a)} Data concerns units with number of employees exceeding 49 persons. ^{b)} Data includes appropriated funds.

** a - fixed assets outlays

b - of which on new capital items and the improvement of existing ones,

c - long-term financial assets

d - intangible fixed assets

CZĘŚĆ II. WARTOŚĆ ŚRODKÓW TRWAŁYCH W GOSPODARCE NARODOWEJ
Part II. VALUE OF FIXED ASSETS IN NATIONAL ECONOMY

TABL. 1 (7). ŚRODKI TRWAŁE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009
FIXED ASSETS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009

A. WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS (current book-keeping prices)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2006	2007	2008	2009
	w tys. zł in thous. zł				
OGÓŁEM..... TOTAL	1 826 906 734	1 913 333 226	2 061 215 110	2 227 406 104	2 376 908 372
w tym: of which:					
budynki i budowle..... buildings and structures	1 205 395 428	1 259 520 484	1 346 238 130	1 445 586 637	1 535 998 098
maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia ^{a)} machinery, technical equipment and tools ^{a)}	491 923 171	517 556 806	565 469 896	616 395 141	663 652 558
środki transportu..... transport equipment	113 293 751	119 055 577	131 571 026	147 190 209	157 849 488
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	118 190 804	120 845 949	123 938 031	126 544 263	129 374 921
Przemysł..... Industry	582 110 138	616 843 956	673 731 895	727 889 327	777 562 158
górnictwo i wydobywanie..... mining and quarrying	40 219 034	42 892 256	48 559 351	51 855 872	57 113 321
przetwórstwo przemysłowe..... manufacturing	305 231 846	326 160 248	357 326 847	390 950 711	420 249 441
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... electricity, gas, steam and air conditioning supply	170 912 534	176 358 722	191 562 145	201 856 965	209 564 429
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... water supply; sewerage, waste management and remediation activities	65 746 724	71 432 730	76 283 552	83 225 779	90 634 967
Budownictwo..... Construction	38 292 430	42 642 583	52 717 240	61 443 685	65 939 656

TABL. 1 (7). ŚRODKI TRWAŁE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009
FIXED ASSETS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009

A. WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS (current book-keeping prices)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2006	2007	2008	2009
	w tys. zł in thous. zł				
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*	101 969 049	106 204 382	118 345 061	136 327 530	146 955 901
<i>Trade; repair of motor vehicles*</i>					
Transport i gospodarka magazynowa.....	265 766 454	280 325 038	300 779 646	324 944 336	352 525 581
<i>Transportation and storage</i>					
Zakwaterowanie i gastronomia*	14 246 403	15 093 665	17 704 888	20 407 958	22 430 922
<i>Accommodation and catering*</i>					
Informacja i komunikacja.....	84 877 542	76 097 068	81 224 374	90 818 744	97 380 772
<i>Information and communication</i>					
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	33 487 804	34 048 274	36 837 457	36 892 658	37 785 048
<i>Financial and insurance activities</i>					
Obsługa rynku nieruchomości*	373 454 041	386 416 006	402 894 791	421 334 133	442 176 824
<i>Real estate activities</i>					
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	24 290 981	27 180 150	29 139 971	30 379 171	32 070 281
<i>Professional, scientific and technical activities</i>					
Administrowanie i działalność wspierająca*	13 510 876	14 859 217	16 455 253	17 988 825	19 703 794
<i>Administrative and support service activities</i>					
Administracja publiczna i obrona narodowa; obo- wiązkowe zabezpieczenia społeczne	68 321 227	74 635 204	77 230 428	86 776 890	89 039 644
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>					
Edukacja.....	54 676 226	59 046 021	63 766 230	70 497 531	76 726 903
<i>Education</i>					
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	33 730 005	36 737 800	40 402 262	44 315 744	50 493 071
<i>Human health and social work activities</i>					
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	14 990 508	16 937 306	19 646 935	23 681 437	28 842 040
<i>Arts, entertainment and recreation</i>					
Pozostała działalność usługowa	4 992 246	5 420 607	6 400 648	7 163 872	7 900 856
<i>Other service activities</i>					

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

^{a)} Łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem.

* *Abbreviated name, see methodological notes.*

^{a)} *Including instruments, moveables and endowments.*

TABL. 1 (7). ŚRODKI TRWAŁE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009 (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FIXED ASSETS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009 (cont.)

As of 31 XII

B. DYNAMIKA WARTOŚCI BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH (ceny stałe^{b)})INDICES OF GROSS VALUE OF FIXED ASSETS (constant prices)^{b)}

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006	2007	2008	2009	
	rok poprzedni = 100 previous year=100				2005=100
OGÓŁEM..... TOTAL	102,8	103,4	103,8	103,4	114,1
w tym: of which:					
budynki i budowle..... buildings and structures	102,0	102,1	102,7	102,7	109,8
maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia ^{a)} machinery, technical equipment and tools ^{a)}	105,6	107,3	107,5	106,2	129,4
środki transportu..... transport equipment	104,5	108,0	106,6	105,0	126,4
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	100,1	100,2	100,4	99,9	100,6
Przemysł..... Industry	103,6	103,7	104,8	104,0	117,1
górnictwo i wydobywanie..... mining and quarrying	103,3	105,0	105,0	105,4	120,1
przetwórstwo przemysłowe..... manufacturing	105,2	106,6	106,9	105,7	126,6
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektry- czną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... electricity, gas, steam and air conditioning supply	101,3	100,3	102,4	101,6	105,7
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... water supply; sewerage, waste management and remediation activities	104,3	102,7	103,6	104,1	115,6
Budownictwo..... Construction	110,5	115,0	111,3	110,0	155,7
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	103,4	108,7	109,6	106,9	131,7
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	102,3	103,1	103,1	103,7	112,8

TABL. 1 (7). ŚRODKI TRWAŁE W GOSPODARCE NARODOWEJ W LATACH 2005 – 2009 (dok.)

Stan w dniu 31 XII

FIXED ASSETS IN NATIONAL ECONOMY IN 2005 – 2009 (cont.)

As of 31 XII

B. DYNAMIKA WARTOŚCI BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH (ceny stałe)^{b)}

INDICES OF GROSS VALUE OF FIXED ASSETS (constant prices)^{b)}

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006	2007	2008	2009	
	rok poprzedni = 100 previous year=100				2005=100
Zakwaterowanie i gastronomia* <i>Accommodation and catering*</i>	104,7	103,9	105,2	105,1	120,8
Informacja i komunikacja..... <i>Information and communication</i>	107,3	105,0	106,0	105,5	126,1
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>Financial and insurance activities</i>	100,8	103,7	103,0	104,9	112,9
Obsługa rynku nieruchomości* <i>Real estate activities</i>	100,7	101,3	101,5	100,7	104,2
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	108,5	105,7	108,3	106,3	132,0
Administrowanie i działalność wspierająca* <i>Administrative and support service activities</i>	107,8	107,5	105,3	103,3	126,0
Administracja publiczna i obrona narodowa; obo- wiązkowe zabezpieczenia społeczne <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	105,8	104,2	104,2	106,6	122,4
Edukacja..... <i>Education</i>	104,0	104,6	104,0	104,2	118,0
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... <i>Human health and social work activities</i>	104,6	105,9	106,3	107,2	126,3
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>Arts, entertainment and recreation</i>	109,5	108,1	111,5	112,4	148,4
Pozostała działalność usługowa <i>Other service activities</i>	106,3	108,0	106,4	106,3	129,8

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

^{a)} Łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem.

^{b)} Wskaźniki dynamiki środków trwałych obliczono przyjmując za podstawę wartość brutto środków trwałych według stanu na 1 I.

* Abbreviated name, see methodological notes.

^{a)} Including instruments, moveables and endowments.

^{b)} The gross value of fixed assets, as of 1 I, was used as a base for calculating indices.

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
OGÓŁEM TOTAL				
OGÓŁEM..... TOTAL	2 217 915 417	200 332 003	16 260 487	2 376 908 372
Budynki i budowle..... Buildings and structures	1 437 105 064	112 864 721	4 128 719	1 535 998 098
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	613 960 917	67 289 306	10 186 276	663 652 558
Środki transportu..... Transport equipment	147 303 034	19 627 277	1 396 723	157 849 488
Pozostałe..... Other	19 546 402	550 699	548 769	19 408 228
ROLNICTWO, LEŚNICTWO, ŁOWIECTWO				
I RYBACTWO..... AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	126 972 269	4 869 699	1 423 544	129 374 921
Budynki i budowle..... Buildings and structures	75 272 535	1 878 645	246 218	76 226 677
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	18 366 002	1 723 205	424 927	19 502 647
Środki transportu..... Transport equipment	14 723 170	781 616	240 768	15 150 971
Pozostałe..... Other	18 610 562	486 233	511 631	18 494 626
PRZEMYSŁ..... INDUSTRY				
Budynki i budowle..... Buildings and structures	337 409 742	27 416 253	1 115 705	361 143 297
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	360 724 636	38 250 876	4 374 053	390 768 408
Środki transportu..... Transport equipment	23 859 194	3 192 826	277 188	25 478 700
Pozostałe..... Other	170 225	6 639	1 978	171 753
GÓRNICTWO I WYDOBYWANIE..... MINING AND QUARRYING				
Budynki i budowle..... Buildings and structures	24 378 270	1 647 222	168 526	26 155 666
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	26 027 650	3 073 015	810 081	29 080 302
Środki transportu..... Transport equipment	1 713 877	187 474	22 172	1 872 429
Pozostałe..... Other	4 982	98	61	4 924

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
PRZETWÓRSTWO PRZEMYSŁOWE..... <i>MANUFACTURING</i>	387 011 006	43 291 486	3 351 214	420 249 441
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	132 886 968	12 123 931	432 285	143 946 009
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	236 566 492	28 768 384	2 711 890	257 773 860
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	17 509 400	2 393 206	205 728	18 480 016
Pozostałe..... <i>Other</i>	48 146	5 965	1 311	49 556
WYTWARZANIE I ZAOPATRYWANIE W ENERGIĘ ELEKTRYCZNĄ, GAZ, PARĘ WODNĄ I GORĄCĄ WODĘ*..... <i>ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIO- NING SUPPLY</i>	199 483 414	13 263 200	1 018 733	209 564 429
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	109 373 770	7 521 281	291 513	114 448 997
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	88 539 964	5 530 158	721 904	93 384 700
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	1 536 598	211 647	5 233	1 697 660
Pozostałe..... <i>Other</i>	33 082	114	83	33 072
DOSTAWA WODY; GOSPODAROWANIE ŚCIEKAMI I ODPADAMI, REKULTYWACJA*..... <i>WATER SUPPLY; SEWERAGE, WASTE MANAGE- MENT AND REMEDIATION ACTIVITIES</i>	83 544 598	7 404 099	398 137	90 634 967
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	70 770 734	6 123 819	223 381	76 592 625
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	9 590 530	879 319	130 178	10 529 546
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	3 099 319	400 499	44 055	3 428 595
Pozostałe..... <i>Other</i>	84 015	462	523	84 201
BUDOWNICTWO..... <i>CONSTRUCTION</i>	57 941 753	8 904 780	433 153	65 939 656
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	34 462 806	4 312 236	131 552	39 592 865
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	14 501 904	2 760 254	210 779	16 319 715
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	8 937 226	1 827 022	90 488	9 981 602
Pozostałe..... <i>Other</i>	39 817	5 268	334	45 474

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
HANDEL; NAPRAWA POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH* <i>TRADE; REPAIR OF MOTOR VEHICLES*</i>	134 050 948	19 267 802	1 336 729	146 955 901
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	67 257 756	9 829 775	254 129	75 132 964
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	41 768 281	5 910 058	883 708	45 280 075
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	24 948 049	3 513 173	197 625	26 454 567
Pozostałe..... <i>Other</i>	76 862	14 796	1 267	88 295
TRANSPORT I GOSPODARKA MAGAZYNOWA..... <i>TRANSPORTATION AND STORAGE</i>	327 343 157	24 266 157	597 224	352 525 581
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	271 691 044	18 764 677	150 069	293 333 702
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	11 991 168	1 168 555	142 826	12 931 909
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	43 650 098	4 332 925	304 165	46 246 273
Pozostałe..... <i>Other</i>	10 847	—	164	13 697
ZAKWATEROWANIE I GASTRONOMIA*..... <i>ACCOMMODATION AND CATERING*</i>	20 564 798	2 230 299	127 033	22 430 922
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	16 109 467	1 538 057	54 469	17 538 950
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	3 757 084	561 499	66 097	4 129 601
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	690 952	130 532	6 418	756 013
Pozostałe..... <i>Other</i>	7 295	211	49	6 358
INFORMACJA I KOMUNIKACJA..... <i>INFORMATION AND COMMUNICATION</i>	91 061 322	7 569 713	1 149 790	97 380 772
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	23 609 537	1 239 745	79 231	24 485 549
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	65 629 269	6 031 567	1 055 647	70 925 245
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	1 819 988	297 404	14 891	1 966 370
Pozostałe..... <i>Other</i>	2 528	997	21	3 608

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
DZIAŁALNOŚĆ FINANSOWA I UBEZPIECZENIOWA..... <i>FINANCIAL AND INSURANCE ACTIVITIES</i>	35 490 745	4 200 344	1 068 058	37 785 048
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	14 621 296	1 535 408	109 878	16 531 257
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	16 394 496	1 549 001	920 248	16 602 552
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	4 466 845	1 115 074	37 399	4 642 572
Pozostałe..... <i>Other</i>	8 108	861	533	8 667
OBSŁUGA RYNKU NIERUCHOMOŚCI*..... <i>REAL ESTATE ACTIVITIES</i>	426 811 745	29 376 150	1 722 659	442 176 824
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	420 981 672	28 441 937	1 589 441	436 492 735
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	4 587 361	646 760	111 159	4 279 303
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	1 100 392	286 880	21 028	1 293 409
Pozostałe..... <i>Other</i>	142 320	573	1 031	111 377
DZIAŁALNOŚĆ PROFESJONALNA, NAUKOWA I TECHNICZNA..... <i>PROFESSIONAL, SCIENTIFIC AND TECHNICAL ACTIVITIES</i>	29 085 981	3 594 149	411 097	32 070 281
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	12 392 189	1 334 038	55 492	13 756 179
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	12 359 107	1 393 036	313 215	13 453 089
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	4 279 769	864 471	42 262	4 805 627
Pozostałe..... <i>Other</i>	54 916	2 604	128	55 386
ADMINISTROWANIE I DZIAŁALNOŚĆ WSPIERAJĄCA*..... <i>ADMINISTRATIVE AND SUPPORT SERVICE ACTIVITIES</i>	18 680 624	3 056 333	181 267	19 703 794
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	7 305 418	619 744	21 636	7 557 970
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	5 315 780	871 931	128 056	5 457 023
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	6 029 531	1 564 565	31 410	6 658 847
Pozostałe..... <i>Other</i>	29 895	93	165	29 954

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
ADMINISTRACJA PUBLICZNA I OBRONA NARODOWA; OBOWIĄZKOWE ZABEZPIECZENIA SPOŁECZNE.....	80 596 096	8 905 086	823 919	89 039 644
<i>PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE COMPULSORY SOCIAL SECURITY</i>				
Budynki i budowle.....	55 181 714	6 386 235	118 946	61 937 862
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	18 221 713	1 857 586	606 825	19 299 560
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	7 024 832	632 089	70 062	7 659 150
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	167 837	29 176	28 086	143 072
<i>Other</i>				
EDUKACJA.....	70 642 952	4 726 729	453 573	76 726 903
<i>EDUCATION</i>				
Budynki i budowle.....	54 173 857	3 394 760	83 854	58 763 896
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	14 138 959	1 118 819	356 242	15 353 282
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	2 169 845	212 225	10 435	2 445 358
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	160 291	925	3 042	164 367
<i>Other</i>				
OPIEKA ZDROWOTNA I POMOC SPOŁECZNA.....	45 041 421	5 345 559	526 124	50 493 071
<i>HUMAN HEALTH AND SOCIAL WORK ACTIVITIES</i>				
Budynki i budowle.....	23 451 370	2 324 422	31 184	26 253 892
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	19 154 179	2 342 583	458 404	21 216 931
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	2 422 186	676 827	36 377	3 006 098
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	13 686	1 727	159	16 150
<i>Other</i>				
DZIAŁALNOŚĆ ZWIĄZANA Z KULTURĄ, ROZRYWKĄ I REKREACJĄ.....	24 251 252	4 384 174	194 315	28 842 040
<i>ARTS, ENTERTAINMENT AND RECREATION</i>				
Budynki i budowle.....	18 070 717	3 438 546	77 758	21 716 803
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	5 572 146	837 840	108 402	6 445 280
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	561 726	107 192	7 974	629 191
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	46 663	596	181	50 766
<i>Other</i>				

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I <i>As of 1 I</i>	Uzyskane z działalności inwestycyjnej <i>Obtained from investment activity</i>	Zlikwidowane <i>Liquidated</i>	Stan w dniu 31 XII <i>As of 31 XII</i>
	w tys. zł <i>in thous. zł</i>			
POZOSTAŁA DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA..... <i>OTHER SERVICE ACTIVITIES</i>	7 216 557	768 435	43 078	7 900 856
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	5 113 944	410 243	9 157	5 533 500
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	1 478 832	265 736	25 688	1 687 938
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	619 231	92 456	8 233	674 740
Pozostałe..... <i>Other</i>	4 550	—	—	4 678

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* *Abbreviated name, see methodological notes.*

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (cd.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
SEKTOR PUBLICZNY PUBLIC SECTOR				
OGÓŁEM..... TOTAL	870 496 513	68 007 137	5 060 750	939 785 366
Budynki i budowle..... Buildings and structures	665 678 135	48 570 561	1 350 950	719 763 269
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	169 277 543	16 522 242	3 291 744	181 980 105
Środki transportu..... Transport equipment	33 754 792	2 871 283	383 881	36 333 130
Pozostałe..... Other	1 786 043	43 051	34 175	1 708 862
ROLNICTWO, LEŚNICTWO, ŁOWIECTWO I RYBACTWO..... AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING				
Budynki i budowle..... Buildings and structures	12 573 181	398 447	58 866	12 313 254
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	1 519 040	104 170	29 557	1 572 560
Środki transportu..... Transport equipment	558 642	42 141	3 786	557 320
Pozostałe..... Other	1 086 880	9 167	1 727	1 051 644
PRZEMYSŁ..... INDUSTRY	271 019 570	21 438 951	1 781 769	289 129 580
Budynki i budowle..... Buildings and structures	171 638 463	11 142 073	581 289	182 156 867
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	94 606 281	9 793 612	1 149 390	101 786 119
Środki transportu..... Transport equipment	4 672 130	503 165	50 353	5 084 155
Pozostałe..... Other	102 696	101	737	102 439
GÓRNICTWO I WYDOBYWANIE..... MINING AND QUARRYING	36 397 434	3 280 992	638 431	39 984 319
Budynki i budowle..... Buildings and structures	17 140 633	1 084 288	117 566	18 456 063
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	18 131 817	2 107 813	506 029	20 323 675
Środki transportu..... Transport equipment	1 123 825	88 891	14 821	1 203 437
Pozostałe..... Other	1 159	—	15	1 144

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (cd.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
PRZETWÓRSTWO PRZEMYSŁOWE..... MANUFACTURING	29 175 483	4 890 480	339 449	30 482 478
Budynki i budowle..... Buildings and structures	12 392 545	1 192 640	68 425	12 771 923
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	16 184 026	3 657 059	264 300	17 099 644
Środki transportu..... Transport equipment	598 134	40 779	6 554	610 305
Pozostałe..... Other	778	2	170	606
WYTWARZANIE I ZAOPATRYWANIE W ENERGIĘ ELEKTRYCZNĄ, GAZ, PARĘ WODNĄ I GORĄCĄ WODĘ*..... ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIO- NING SUPPLY	129 105 856	6 845 489	472 435	136 027 977
Budynki i budowle..... Buildings and structures	74 893 539	3 234 779	187 107	78 337 526
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	53 051 482	3 445 732	281 246	56 397 295
Środki transportu..... Transport equipment	1 139 783	164 967	4 032	1 272 184
Pozostałe..... Other	21 052	11	50	20 972
DOSTAWA WODY; GOSPODAROWANIE ŚCIEKAMI I ODPADAMI, REKULTYWACJA*..... WATER SUPPLY; SEWERAGE, WASTE MANAGE- MENT AND REMEDIATION ACTIVITIES	76 340 797	6 421 990	331 454	82 634 806
Budynki i budowle..... Buildings and structures	67 211 746	5 630 366	208 191	72 591 355
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	7 238 956	583 008	97 815	7 965 505
Środki transportu..... Transport equipment	1 810 388	208 528	24 946	1 998 229
Pozostałe..... Other	79 707	88	502	79 717
BUDOWNICTWO..... CONSTRUCTION	21 936 486	1 592 110	99 328	24 963 062
Budynki i budowle..... Buildings and structures	20 763 530	1 461 785	72 520	23 712 804
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	807 957	80 498	20 318	851 790
Środki transportu..... Transport equipment	348 317	48 476	6 331	380 802
Pozostałe..... Other	16 682	1 351	159	17 666

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (cd.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
HANDEL; NAPRAWA POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH* <i>TRADE; REPAIR OF MOTOR VEHICLES*</i>	2 130 169	165 590	20 521	2 301 253
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	1 335 124	115 189	5 212	1 482 771
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	573 014	38 680	14 371	598 569
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	221 530	11 707	938	219 391
Pozostałe..... <i>Other</i>	501	14	—	522
TRANSPORT I GOSPODARKA MAGAZYNOWA..... <i>TRANSPORTATION AND STORAGE</i>	277 081 297	19 420 555	442 301	299 211 118
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	253 848 140	17 641 579	145 449	274 382 620
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	6 309 927	587 595	92 058	6 829 522
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	16 915 782	1 191 381	204 632	17 988 660
Pozostałe..... <i>Other</i>	7 448	—	162	10 316
ZAKWATEROWANIE I GASTRONOMIA*..... <i>ACCOMMODATION AND CATERING*</i>	1 957 995	76 258	7 062	2 040 996
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	1 633 036	59 486	1 067	1 712 434
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	296 600	13 285	5 145	298 589
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	27 536	3 482	850	29 148
Pozostałe..... <i>Other</i>	823	5	—	825
INFORMACJA I KOMUNIKACJA..... <i>INFORMATION AND COMMUNICATION</i>	4 265 839	328 895	58 625	4 543 016
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	1 506 551	162 474	1 659	1 656 115
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	2 506 541	163 315	56 207	2 632 943
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	252 747	2 987	759	253 958
Pozostałe..... <i>Other</i>	—	119	—	—

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (cd.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
DZIAŁALNOŚĆ FINANSOWA I UBEZPIECZENIOWA..... <i>FINANCIAL AND INSURANCE ACTIVITIES</i>	7 900 004	421 870	367 239	8 844 738
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	3 483 264	229 890	16 663	4 372 348
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	4 266 100	164 698	349 576	4 314 177
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	150 562	27 282	1 000	158 135
Pozostałe..... <i>Other</i>	78	—	—	78
OBSŁUGA RYNKU NIERUCHOMOŚCI*..... <i>REAL ESTATE ACTIVITIES</i>	47 730 640	2 635 086	225 149	49 771 941
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	46 108 077	2 481 868	192 023	48 058 412
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	1 284 553	134 998	29 826	1 391 169
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	222 760	17 974	3 287	240 488
Pozostałe..... <i>Other</i>	115 250	246	13	81 872
DZIAŁALNOŚĆ PROFESJONALNA, NAUKOWA I TECHNICZNA..... <i>PROFESSIONAL, SCIENTIFIC AND TECHNICAL ACTIVITIES</i>	13 836 942	1 203 899	130 200	14 732 262
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	7 171 328	599 766	7 052	7 571 179
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	6 165 961	571 973	118 828	6 641 441
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	453 119	30 777	4 307	472 483
Pozostałe..... <i>Other</i>	46 534	1 383	13	47 159
ADMINISTROWANIE I DZIAŁALNOŚĆ WSPIERAJĄCA*..... <i>ADMINISTRATIVE AND SUPPORT SERVICE ACTIVITIES</i>	2 911 110	207 918	9 898	3 084 477
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	1 812 862	165 183	4 747	1 967 760
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	528 816	32 707	4 101	558 131
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	543 943	10 028	1 050	532 895
Pozostałe..... <i>Other</i>	25 489	—	—	25 691

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (cd.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
ADMINISTRACJA PUBLICZNA I OBRONA NARODOWA; OBOWIĄZKOWE ZABEZPIECZENIA SPOŁECZNE.....	80 256 295	8 876 073	816 230	88 678 560
<i>PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE COMPULSORY SOCIAL SECURITY</i>				
Budynki i budowle.....	55 010 315	6 374 586	115 561	61 758 199
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	18 158 167	1 853 660	605 128	19 233 480
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	6 919 976	618 651	67 455	7 543 809
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	167 837	29 176	28 086	143 072
<i>Other</i>				
EDUKACJA.....	65 779 799	4 021 825	423 337	71 293 931
<i>EDUCATION</i>				
Budynki i budowle.....	51 234 162	2 992 302	76 666	55 491 555
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	13 184 316	992 193	335 527	14 302 624
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	1 201 573	36 659	8 119	1 336 162
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	159 748	671	3 025	163 590
<i>Other</i>				
OPIEKA ZDROWOTNA I POMOC SPOŁECZNA.....	36 657 824	3 624 619	466 371	40 593 201
<i>HUMAN HEALTH AND SOCIAL WORK ACTIVITIES</i>				
Budynki i budowle.....	20 444 937	1 718 922	16 250	22 720 217
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	15 183 254	1 618 075	423 392	16 601 731
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	1 017 491	287 400	26 575	1 258 147
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	12 142	222	154	13 106
<i>Other</i>				
DZIAŁALNOŚĆ ZWIĄZANA Z KULTURĄ, ROZRYWKĄ I REKREACJĄ.....	20 530 243	3 383 612	116 318	24 256 562
<i>ARTS, ENTERTAINMENT AND RECREATION</i>				
Budynki i budowle.....	16 419 834	2 977 029	54 699	19 636 640
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	3 833 346	367 922	57 397	4 307 862
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	236 868	38 065	4 123	265 046
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	40 195	596	99	47 014
<i>Other</i>				

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (cd.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
POZOSTAŁA DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA..... <i>OTHER SERVICE ACTIVITIES</i>	764 557	55 951	2 466	845 891
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	695 331	49 982	1 227	770 094
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	53 670	4 861	923	59 398
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	11 816	1 108	316	12 531
Pozostałe..... <i>Other</i>	3 740	–	–	3 868

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (dok.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
SECTOR PRYWATNY PRIVATE SECTOR				
OGÓŁEM..... TOTAL	1 347 418 904	132 324 866	11 199 737	1 437 123 006
Budynki i budowle..... Buildings and structures	771 426 929	64 294 160	2 777 769	816 234 829
Maszyzny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	444 683 374	50 767 064	6 894 532	481 672 453
Środki transportu..... Transport equipment	113 548 242	16 755 994	1 012 842	121 516 358
Pozostałe..... Other	17 760 359	507 648	514 594	17 699 366
ROLNICTWO, LEŚNICTWO, ŁOWIECTWO				
I RYBACTWO..... AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	111 234 526	4 315 774	1 329 608	113 880 143
Budynki i budowle..... Buildings and structures	62 699 354	1 480 198	187 352	63 913 423
Maszyzny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	16 846 962	1 619 035	395 370	17 930 087
Środki transportu..... Transport equipment	14 164 528	739 475	236 982	14 593 651
Pozostałe..... Other	17 523 682	477 066	509 904	17 442 982
PRZEMYSŁ..... INDUSTRY	451 144 227	47 427 643	3 987 155	488 432 578
Budynki i budowle..... Buildings and structures	165 771 279	16 274 180	534 416	178 986 430
Maszyzny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	266 118 355	28 457 264	3 224 663	288 982 289
Środki transportu..... Transport equipment	19 187 064	2 689 661	226 835	20 394 545
Pozostałe..... Other	67 529	6 538	1 241	69 314
GÓRNICTWO I WYDOBYWANIE..... MINING AND QUARRYING	15 727 345	1 626 817	362 409	17 129 002
Budynki i budowle..... Buildings and structures	7 237 637	562 934	50 960	7 699 603
Maszyzny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	7 895 833	965 202	304 052	8 756 627
Środki transportu..... Transport equipment	590 052	98 583	7 351	668 992
Pozostałe..... Other	3 823	98	46	3 780

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (dok.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
PRZETWÓRSTWO PRZEMYSŁOWE..... MANUFACTURING	357 835 523	38 401 006	3 011 765	389 766 963
Budynki i budowle..... Buildings and structures	120 494 423	10 931 291	363 860	131 174 086
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	220 382 466	25 111 325	2 447 590	240 674 216
Środki transportu..... Transport equipment	16 911 266	2 352 427	199 174	17 869 711
Pozostałe..... Other	47 368	5 963	1 141	48 950
WYTWARZANIE I ZAOPATRYWANIE W ENERGIĘ ELEKTRYCZNĄ, GAZ, PARĘ WODNĄ I GORĄCĄ WODĘ*..... ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIO- NING SUPPLY	70 377 558	6 417 711	546 298	73 536 452
Budynki i budowle..... Buildings and structures	34 480 231	4 286 502	104 406	36 111 471
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	35 488 482	2 084 426	440 658	36 987 405
Środki transportu..... Transport equipment	396 815	46 680	1 201	425 476
Pozostałe..... Other	12 030	103	33	12 100
DOSTAWA WODY; GOSPODAROWANIE ŚCIEKAMI I ODPADAMI, REKULTYWACJA*..... WATER SUPPLY; SEWERAGE, WASTE MANAGE- MENT AND REMEDIATION ACTIVITIES	7 203 801	982 109	66 683	8 000 161
Budynki i budowle..... Buildings and structures	3 558 988	493 453	15 190	4 001 270
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	2 351 574	296 311	32 363	2 564 041
Środki transportu..... Transport equipment	1 288 931	191 971	19 109	1 430 366
Pozostałe..... Other	4 308	374	21	4 484
BUDOWNICTWO..... CONSTRUCTION	36 005 267	7 312 670	333 825	40 976 594
Budynki i budowle..... Buildings and structures	13 699 276	2 850 451	59 032	15 880 061
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... Machinery, technical equipment and tools	13 693 947	2 679 756	190 461	15 467 925
Środki transportu..... Transport equipment	8 588 909	1 778 546	84 157	9 600 800
Pozostałe..... Other	23 135	3 917	175	27 808

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (dok.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
HANDEL; NAPRAWA POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH* <i>TRADE; REPAIR OF MOTOR VEHICLES*</i>	131 920 779	19 102 212	1 316 208	144 654 648
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	65 922 632	9 714 586	248 917	73 650 193
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	41 195 267	5 871 378	869 337	44 681 506
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	24 726 519	3 501 466	196 687	26 235 176
Pozostałe..... <i>Other</i>	76 361	14 782	1 267	87 773
TRANSPORT I GOSPODARKA MAGAZYNOWA..... <i>TRANSPORTATION AND STORAGE</i>	50 261 860	4 845 602	154 923	53 314 463
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	17 842 904	1 123 098	4 620	18 951 082
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	5 681 241	580 960	50 768	6 102 387
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	26 734 316	3 141 544	99 533	28 257 613
Pozostałe..... <i>Other</i>	3 399	—	2	3 381
ZAKWATEROWANIE I GASTRONOMIA*..... <i>ACCOMMODATION AND CATERING*</i>	18 606 803	2 154 041	119 971	20 389 926
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	14 476 431	1 478 571	53 402	15 826 516
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	3 460 484	548 214	60 952	3 831 012
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	663 416	127 050	5 568	726 865
Pozostałe..... <i>Other</i>	6 472	206	49	5 533
INFORMACJA I KOMUNIKACJA..... <i>INFORMATION AND COMMUNICATION</i>	86 795 483	7 240 818	1 091 165	92 837 756
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	22 102 986	1 077 271	77 572	22 829 434
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	63 122 728	5 868 252	999 440	68 292 302
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	1 567 241	294 417	14 132	1 712 412
Pozostałe..... <i>Other</i>	2 528	878	21	3 608

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (dok.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
DZIAŁALNOŚĆ FINANSOWA I UBEZPIECZENIOWA..... <i>FINANCIAL AND INSURANCE ACTIVITIES</i>	27 590 741	3 778 474	700 819	28 940 310
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	11 138 032	1 305 518	93 215	12 158 909
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	12 128 396	1 384 303	570 672	12 288 375
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	4 316 283	1 087 792	36 399	4 484 437
Pozostałe..... <i>Other</i>	8 030	861	533	8 589
OBSŁUGA RYNKU NIERUCHOMOŚCI*..... <i>REAL ESTATE ACTIVITIES</i>	379 081 105	26 741 064	1 497 510	392 404 883
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	374 873 595	25 960 069	1 397 418	388 434 323
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	3 302 808	511 762	81 333	2 888 134
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	877 632	268 906	17 741	1 052 921
Pozostałe..... <i>Other</i>	27 070	327	1 018	29 505
DZIAŁALNOŚĆ PROFESJONALNA, NAUKOWA I TECHNICZNA..... <i>PROFESSIONAL, SCIENTIFIC AND TECHNICAL ACTIVITIES</i>	15 249 039	2 390 250	280 897	17 338 019
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	5 220 861	734 272	48 440	6 185 000
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	6 193 146	821 063	194 387	6 811 648
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	3 826 650	833 694	37 955	4 333 144
Pozostałe..... <i>Other</i>	8 382	1 221	115	8 227
ADMINISTROWANIE I DZIAŁALNOŚĆ WSPIERAJĄCA*..... <i>ADMINISTRATIVE AND SUPPORT SERVICE ACTIVITIES</i>	15 769 514	2 848 415	171 369	16 619 317
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	5 492 556	454 561	16 889	5 590 210
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	4 786 964	839 224	123 955	4 898 892
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	5 485 588	1 554 537	30 360	6 125 952
Pozostałe..... <i>Other</i>	4 406	93	165	4 263

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (dok.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
ADMINISTRACJA PUBLICZNA I OBRONA NARODOWA; OBOWIĄZKOWE ZABEZPIECZENIA SPOŁECZNE.....	339 801	29 013	7 689	361 084
<i>PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE COMPULSORY SOCIAL SECURITY</i>				
Budynki i budowle.....	171 399	11 649	3 385	179 663
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	63 546	3 926	1 697	66 080
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	104 856	13 438	2 607	115 341
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	—	—	—	—
<i>Other</i>				
EDUKACJA.....	4 863 153	704 904	30 236	5 432 972
<i>EDUCATION</i>				
Budynki i budowle.....	2 939 695	402 458	7 188	3 272 341
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	954 643	126 626	20 715	1 050 658
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	968 272	175 566	2 316	1 109 196
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	543	254	17	777
<i>Other</i>				
OPIEKA ZDROWOTNA I POMOC SPOŁECZNA.....	8 383 597	1 720 940	59 753	9 899 870
<i>HUMAN HEALTH AND SOCIAL WORK ACTIVITIES</i>				
Budynki i budowle.....	3 006 433	605 500	14 934	3 533 675
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	3 970 925	724 508	35 012	4 615 200
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	1 404 695	389 427	9 802	1 747 951
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	1 544	1 505	5	3 044
<i>Other</i>				
DZIAŁALNOŚĆ ZWIĄZANA Z KULTURĄ, ROZRYWKĄ I REKREACJĄ.....	3 721 009	1 000 562	77 997	4 585 478
<i>ARTS, ENTERTAINMENT AND RECREATION</i>				
Budynki i budowle.....	1 650 883	461 517	23 059	2 080 163
<i>Buildings and structures</i>				
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia.....	1 738 800	469 918	51 005	2 137 418
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>				
Środki transportu.....	324 858	69 127	3 851	364 145
<i>Transport equipment</i>				
Pozostałe.....	6 468	—	82	3 752
<i>Other</i>				

TABL. 2 (8). STAN I RUCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH - WARTOŚĆ BRUTTO W 2009 R. (dok.)

STATE AND FLOWS OF FIXED ASSETS - GROSS VALUE IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Stan w dniu 1 I As of 1 I	Uzyskane z działalności inwestycyjnej Obtained from investment activity	Zlikwidowane Liquidated	Stan w dniu 31 XII As of 31 XII
	w tys. zł in thous. zł			
POZOSTAŁA DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA..... <i>OTHER SERVICE ACTIVITIES</i>	6 452 000	712 484	40 612	7 054 965
Budynki i budowle..... <i>Buildings and structures</i>	4 418 613	360 261	7 930	4 763 406
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	1 425 162	260 875	24 765	1 628 540
Środki transportu..... <i>Transport equipment</i>	607 415	91 348	7 917	662 209
Pozostałe..... <i>Other</i>	810	—	—	810

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 3 (9). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY BY GROUPS OF FIXED ASSETS
IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł					
b - w odsetkach					
a - value in thous. zł					
b - in percent					
OGÓŁEM					
TOTAL					
OGÓŁEM.....	a	200 332 003	112 864 721	67 289 306	19 627 277
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	4 869 699	1 878 645	1 723 205	781 616
Agriculture, forestry and fishing	b	2,4	1,7	2,6	4,0
Przemysł.....	a	68 866 594	27 416 253	38 250 876	3 192 826
Industry	b	34,3	24,3	56,9	16,3
górnictwo i wydobywanie.....	a	4 907 809	1 647 222	3 073 015	187 474
mining and quarrying	b	2,4	1,5	4,6	1,0
przetwórstwo przemysłowe.....	a	43 291 486	12 123 931	28 768 384	2 393 206
manufacturing	b	21,6	10,7	42,8	12,2
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	13 263 200	7 521 281	5 530 158	211 647
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	6,6	6,7	8,2	1,1
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	7 404 099	6 123 819	879 319	400 499
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	3,7	5,4	1,3	2,0
Budownictwo.....	a	8 904 780	4 312 236	2 760 254	1 827 022
Construction	b	4,4	3,8	4,1	9,3
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	19 267 802	9 829 775	5 910 058	3 513 173
Trade; repair of motor vehicles*	b	9,6	8,7	8,8	17,9
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	24 266 157	18 764 677	1 168 555	4 332 925
Transportation and storage	b	12,1	16,6	1,7	22,1

TABL. 3 (9). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY BY GROUPS OF FIXED ASSETS
IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Zakwaterowanie i gastronomia*	a	2 230 299	1 538 057	561 499	130 532
Accommodation and catering*	b	1,1	1,4	0,8	0,7
Informacja i komunikacja.....	a	7 569 713	1 239 745	6 031 567	297 404
Information and communication	b	3,8	1,1	8,9	1,5
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	4 200 344	1 535 408	1 549 001	1 115 074
Financial and insurance activities	b	2,1	1,4	2,3	5,7
Obsługa rynku nieruchomości*	a	29 376 150	28 441 937	646 760	286 880
Real estate activities	b	14,7	25,2	1,0	1,4
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	3 594 149	1 334 038	1 393 036	864 471
Professional, scientific and technical activities	b	1,8	1,2	2,1	4,4
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	3 056 333	619 744	871 931	1 564 565
Administrative and support service activities	b	1,5	0,5	1,3	8,0
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	8 905 086	6 386 235	1 857 586	632 089
Public administration and defence; compulsory social security	b	4,5	5,6	2,7	3,2
Edukacja.....	a	4 726 729	3 394 760	1 118 819	212 225
Education	b	2,4	3,0	1,7	1,1
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	5 345 559	2 324 422	2 342 583	676 827
Human health and social work activities	b	2,7	2,1	3,5	3,4
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	4 384 174	3 438 546	837 840	107 192
Arts, entertainment and recreation	b	2,2	3,0	1,2	0,5
Pozostała działalność usługowa	a	768 435	410 243	265 736	92 456
Other service activities	b	0,4	0,4	0,4	0,5

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 3 (9). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (cd.)

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY BY GROUPS OF FIXED ASSETS
IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent				

SEKTOR PUBLICZNY
PUBLIC SECTOR

OGÓŁEM.....	a	68 007 137	48 570 561	16 522 242	2 871 283
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	a	553 925	398 447	104 170	42 141
	b	0,8	0,8	0,6	1,5
Przemysł..... Industry	a	21 438 951	11 142 073	9 793 612	503 165
	b	31,5	23,0	59,3	17,5
górnictwo i wydobywanie..... mining and quarrying	a	3 280 992	1 084 288	2 107 813	88 891
	b	4,8	2,2	12,8	3,1
przetwórstwo przemysłowe..... manufacturing	a	4 890 480	1 192 640	3 657 059	40 779
	b	7,2	2,5	22,1	1,4
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... electricity, gas, steam and air conditioning supply	a	6 845 489	3 234 779	3 445 732	164 967
	b	10,1	6,7	20,9	5,7
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... water supply; sewerage, waste management and remediation activities	a	6 421 990	5 630 366	583 008	208 528
	b	9,4	11,6	3,5	7,3
Budownictwo..... Construction	a	1 592 110	1 461 785	80 498	48 476
	b	2,3	3,0	0,5	1,7
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	a	165 590	115 189	38 680	11 707
	b	0,2	0,2	0,2	0,4
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	a	19 420 555	17 641 579	587 595	1 191 381
	b	28,6	36,3	3,6	41,5

TABL. 3 (9). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (cd.)

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY BY GROUPS OF FIXED ASSETS
IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Zakwaterowanie i gastronomia*	a	76 258	59 486	13 285	3 482
Accommodation and catering*	b	0,1	0,1	0,1	0,1
Informacja i komunikacja.....	a	328 895	162 474	163 315	2 987
Information and communication	b	0,5	0,3	1,0	0,1
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	421 870	229 890	164 698	27 282
Financial and insurance activities	b	0,6	0,5	1,0	1,0
Obsługa rynku nieruchomości*	a	2 635 086	2 481 868	134 998	17 974
Real estate activities	b	3,9	5,1	0,8	0,6
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	1 203 899	599 766	571 973	30 777
Professional, scientific and technical activities	b	1,8	1,2	3,5	1,1
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	207 918	165 183	32 707	10 028
Administrative and support service activities	b	0,3	0,4	0,2	0,3
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	8 876 073	6 374 586	1 853 660	618 651
Public administration and defence; compulsory social security	b	13,1	13,1	11,2	21,6
Edukacja.....	a	4 021 825	2 992 302	992 193	36 659
Education	b	5,9	6,2	6,0	1,3
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	3 624 619	1 718 922	1 618 075	287 400
Human health and social work activities	b	5,3	3,6	9,8	10,0
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	3 383 612	2 977 029	367 922	38 065
Arts, entertainment and recreation	b	5,0	6,1	2,2	1,3
Pozostała działalność usługowa	a	55 951	49 982	4 861	1 108
Other service activities	b	0,1	0,1	0,0	0,0

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 3 (9). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (dok.)

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY BY GROUPS OF FIXED ASSETS
IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent				

SEKTOR PRYWATNY
PRIVATE SECTOR

OGÓŁEM.....	a	132 324 866	64 294 160	50 767 064	16 755 994
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	a	4 315 774	1 480 198	1 619 035	739 475
	b	3,3	2,3	3,2	4,4
Przemysł..... <i>Industry</i>	a	47 427 643	16 274 180	28 457 264	2 689 661
	b	35,7	25,4	56,1	16,0
górnictwo i wydobywanie..... <i>mining and quarrying</i>	a	1 626 817	562 934	965 202	98 583
	b	1,2	0,9	1,9	0,6
przetwórstwo przemysłowe..... <i>manufacturing</i>	a	38 401 006	10 931 291	25 111 325	2 352 427
	b	29,0	17,0	49,5	14,0
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... <i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	a	6 417 711	4 286 502	2 084 426	46 680
	b	4,8	6,7	4,1	0,3
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... <i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	a	982 109	493 453	296 311	191 971
	b	0,7	0,8	0,6	1,1
Budownictwo..... <i>Construction</i>	a	7 312 670	2 850 451	2 679 756	1 778 546
	b	5,5	4,4	5,3	10,6
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... <i>Trade; repair of motor vehicles*</i>	a	19 102 212	9 714 586	5 871 378	3 501 466
	b	14,5	15,1	11,6	20,9
Transport i gospodarka magazynowa..... <i>Transportation and storage</i>	a	4 845 602	1 123 098	580 960	3 141 544
	b	3,7	1,8	1,1	18,8

TABL. 3 (9). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (dok.)

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY BY GROUPS OF FIXED ASSETS
IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Zakwaterowanie i gastronomia*	a	2 154 041	1 478 571	548 214	127 050
Accommodation and catering*	b	1,6	2,3	1,1	0,8
Informacja i komunikacja.....	a	7 240 818	1 077 271	5 868 252	294 417
Information and communication	b	5,5	1,7	11,6	1,8
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	3 778 474	1 305 518	1 384 303	1 087 792
Financial and insurance activities	b	2,9	2,0	2,7	6,5
Obsługa rynku nieruchomości*	a	26 741 064	25 960 069	511 762	268 906
Real estate activities	b	20,2	40,4	1,0	1,6
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	2 390 250	734 272	821 063	833 694
Professional, scientific and technical activities	b	1,8	1,1	1,6	5,0
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	2 848 415	454 561	839 224	1 554 537
Administrative and support service activities	b	2,2	0,7	1,7	9,3
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	29 013	11 649	3 926	13 438
Public administration and defence; compulsory social security	b	0,0	0,0	0,0	0,1
Edukacja.....	a	704 904	402 458	126 626	175 566
Education	b	0,5	0,6	0,2	1,0
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	1 720 940	605 500	724 508	389 427
Human health and social work activities	b	1,3	0,9	1,4	2,3
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	1 000 562	461 517	469 918	69 127
Arts, entertainment and recreation	b	0,8	0,7	0,9	0,4
Pozostała działalność usługowa	a	712 484	360 261	260 875	91 348
Other service activities	b	0,5	0,6	0,5	0,5

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 4 (10). WARTOŚĆ BRUTTO NOWYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ
W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)**

GROSS VALUE OF NEW FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY IN 2009
(current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent				

**OGÓŁEM
TOTAL**

OGÓŁEM.....	a	189 293 271	108 427 440	64 041 229	16 299 838
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	4 399 560	1 738 781	1 525 414	653 047
Agriculture, forestry and fishing	b	2,3	1,6	2,4	4,0
Przemysł.....	a	65 655 712	26 385 741	36 589 869	2 676 393
Industry	b	34,7	24,3	57,1	16,5
górnictwo i wydobywanie.....	a	4 830 785	1 625 115	3 032 221	173 393
mining and quarrying	b	2,6	1,5	4,7	1,1
przetwórstwo przemysłowe.....	a	40 486 683	11 270 717	27 246 113	1 966 666
manufacturing	b	21,4	10,4	42,6	12,1
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	13 088 043	7 409 917	5 470 902	207 205
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	6,9	6,8	8,5	1,3
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	7 250 201	6 079 992	840 633	329 129
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	3,8	5,6	1,3	2,0
Budownictwo.....	a	7 806 213	4 110 084	2 315 708	1 378 705
Construction	b	4,1	3,8	3,6	8,5
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	17 217 722	8 833 897	5 554 671	2 824 602
Trade; repair of motor vehicles*	b	9,1	8,1	8,7	17,3
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	23 076 319	18 592 711	1 106 020	3 377 588
Transportation and storage	b	12,2	17,2	1,7	20,7

TABL. 4 (10). WARTOŚĆ BRUTTO NOWYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

GROSS VALUE OF NEW FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY IN 2009
(current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Total</i>	W tym Of which		
			budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Zakwaterowanie i gastronomia*	a	2 049 074	1 407 244	531 843	109 859
<i>Accommodation and catering*</i>	b	1,1	1,3	0,8	0,7
Informacja i komunikacja.....	a	7 313 274	1 183 548	5 858 865	270 861
<i>Information and communication</i>	b	3,9	1,1	9,2	1,7
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	3 906 609	1 419 258	1 501 458	985 602
<i>Financial and insurance activities</i>	b	2,1	1,3	2,3	6,0
Obsługa rynku nieruchomości*	a	28 355 638	27 497 322	603 818	254 180
<i>Real estate activities</i>	b	15,0	25,4	0,9	1,6
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	3 258 358	1 172 207	1 337 408	747 289
<i>Professional, scientific and technical activities</i>	b	1,7	1,1	2,1	4,6
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	2 837 710	565 765	799 247	1 472 605
<i>Administrative and support service activities</i>	b	1,5	0,5	1,3	9,0
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	8 694 959	6 205 357	1 851 458	609 411
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	b	4,6	5,7	2,9	3,7
Edukacja.....	a	4 557 325	3 316 207	1 090 327	150 148
<i>Education</i>	b	2,4	3,1	1,7	0,9
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	5 109 288	2 203 620	2 299 261	606 056
<i>Human health and social work activities</i>	b	2,7	2,0	3,6	3,7
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	4 320 849	3 397 849	820 983	101 559
<i>Arts, entertainment and recreation</i>	b	2,3	3,1	1,3	0,6
Pozostała działalność usługowa	a	734 661	397 849	254 879	81 933
<i>Other service activities</i>	b	0,4	0,4	0,4	0,5

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 4 (10). WARTOŚĆ BRUTTO NOWYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF NEW FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent				

SEKTOR PUBLICZNY
PUBLIC SECTOR

OGÓŁEM.....	a	67 138 762	48 042 478	16 396 201	2 658 349
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	539 334	390 124	101 315	39 053
Agriculture, forestry and fishing	b	0,8	0,8	0,6	1,5
Przemysł.....	a	21 207 476	10 987 839	9 751 727	467 809
Industry	b	31,6	23,0	59,5	17,6
górnictwo i wydobywanie.....	a	3 271 175	1 081 220	2 101 894	88 061
mining and quarrying	b	4,9	2,3	12,8	3,3
przetwórstwo przemysłowe.....	a	4 824 311	1 139 270	3 649 879	35 160
manufacturing	b	7,2	2,4	22,3	1,3
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	6 746 109	3 154 098	3 429 338	162 662
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	10,0	6,6	20,9	6,1
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	6 365 881	5 613 251	570 616	181 926
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	9,5	11,7	3,5	6,9
Budownictwo.....	a	1 573 572	1 459 388	75 432	37 401
Construction	b	2,4	3,0	0,5	1,4
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	158 588	112 941	37 567	8 066
Trade; repair of motor vehicles*	b	0,2	0,2	0,2	0,3
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	19 320 208	17 636 629	583 068	1 100 511
Transportation and storage	b	28,8	36,7	3,5	41,4
Zakwaterowanie i gastronomia*	a	75 748	59 371	13 113	3 259
Accommodation and catering*	b	0,1	0,1	0,1	0,1

**TABL. 4 (10). WARTOŚĆ BRUTTO NOWYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF NEW FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Total</i>	W tym Of which		
			budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
a - wartość w tys. zł					
b - w odsetkach					
a - value in thous. zł					
b - in percent					
Informacja i komunikacja.....	a	325 628	162 436	160 407	2 785
Information and communication	b	0,5	0,3	1,0	0,1
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	418 944	227 181	164 575	27 188
Financial and insurance activities	b	0,6	0,5	1,0	1,0
Obsługa rynku nieruchomości*	a	2 625 140	2 476 452	133 859	14 829
Real estate activities	b	3,9	5,2	0,8	0,6
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	1 090 282	495 663	566 509	26 727
Professional, scientific and technical activities	b	1,6	1,0	3,4	1,0
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	197 046	155 838	32 563	8 645
Administrative and support service activities	b	0,3	0,3	0,2	0,4
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe	a	8 666 027	6 193 708	1 847 574	596 012
zabezpieczenia społeczne	b	12,9	12,9	11,3	22,4
Public administration and defence; compulsory					
social security					
Edukacja.....	a	3 970 083	2 967 502	967 189	34 767
Education	b	5,9	6,2	5,9	1,3
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	3 559 285	1 705 317	1 600 642	253 104
Human health and social work activities	b	5,3	3,5	9,8	9,5
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	3 355 454	2 962 107	355 804	37 085
Arts, entertainment and recreation	b	5,0	6,2	2,2	1,4
Pozostała działalność usługowa	a	55 947	49 982	4 857	1 108
Other service activities	b	0,1	0,1	0,0	0,0

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 4 (10). WARTOŚĆ BRUTTO NOWYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ
W 2009 R. (dok.)**

GROSS VALUE OF NEW FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent				

SEKTOR PRYWATNY
PRIVATE SECTOR

OGÓŁEM.....	a	122 154 509	60 384 962	47 645 028	13 641 489
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	3 860 226	1 348 657	1 424 099	613 994
Agriculture, forestry and fishing	b	3,1	2,2	3,0	4,5
Przemysł.....	a	44 448 236	15 397 902	26 838 142	2 208 584
Industry	b	36,4	25,5	56,4	16,2
górnictwo i wydobywanie.....	a	1 559 610	543 895	930 327	85 332
mining and quarrying	b	1,3	0,9	2,0	0,6
przetwórstwo przemysłowe.....	a	35 662 372	10 131 447	23 596 234	1 931 506
manufacturing	b	29,2	16,8	49,5	14,2
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	6 341 934	4 255 819	2 041 564	44 543
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	5,2	7,0	4,3	0,3
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	884 320	466 741	270 017	147 203
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	0,7	0,8	0,6	1,1
Budownictwo.....	a	6 232 641	2 650 696	2 240 276	1 341 304
Construction	b	5,1	4,4	4,7	9,8
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	17 059 134	8 720 956	5 517 104	2 816 536
Trade; repair of motor vehicles*	b	14,0	14,5	11,6	20,6
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	3 756 111	956 082	522 952	2 277 077
Transportation and storage	b	3,1	1,6	1,1	16,7
Zakwaterowanie i gastronomia*.....	a	1 973 326	1 347 873	518 730	106 600
Accommodation and catering*	b	1,6	2,2	1,1	0,8

**TABL. 4 (10). WARTOŚĆ BRUTTO NOWYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ
W 2009 R. (dok.)**

GROSS VALUE OF NEW FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Informacja i komunikacja..... Information and communication	a b	6 987 646 5,7	1 021 112 1,7	5 698 458 12,0	268 076 2,0
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	a b	3 487 665 2,8	1 192 077 2,0	1 336 883 2,8	958 414 7,0
Obsługa rynku nieruchomości* Real estate activities	a b	25 730 498 21,1	25 020 870 41,4	469 959 1,0	239 351 1,8
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	a b	2 168 076 1,8	676 544 1,1	770 899 1,6	720 562 5,3
Administrowanie i działalność wspierająca* Administrative and support service activities	a b	2 640 664 2,2	409 927 0,7	766 684 1,6	1 463 960 10,7
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne Public administration and defence; compulsory social security	a b	28 932 0,0	11 649 0,0	3 884 0,0	13 399 0,1
Edukacja..... Education	a b	587 242 0,5	348 705 0,6	123 138 0,3	115 381 0,8
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	a b	1 550 003 1,3	498 303 0,8	698 619 1,5	352 952 2,6
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją Arts, entertainment and recreation	a b	965 395 0,8	435 742 0,7	465 179 1,0	64 474 0,5
Pozostała działalność usługowa Other service activities	a b	678 714 0,5	347 867 0,6	250 022 0,5	80 825 0,6

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 5 (11). ZAKUP UŻYWANYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

PURCHASE OF SECOND - HAND FIXED ASSETS BY GROUPS OF FIXED ASSETS IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment

a - wartość w tys. zł
b - w odsetkach
a - value in thous. zł
b - in percent

OGÓŁEM
TOTAL

OGÓŁEM.....	a	11 038 732	4 437 281	3 248 077	3 327 439
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	470 139	139 864	197 791	128 569
Agriculture, forestry and fishing	b	4,3	3,2	6,1	3,9
Przemysł.....	a	3 210 882	1 030 512	1 661 007	516 433
Industry	b	29,1	23,2	51,2	15,4
górnictwo i wydobywanie.....	a	77 024	22 107	40 794	14 081
mining and quarrying	b	0,7	0,5	1,3	0,4
przetwórstwo przemysłowe.....	a	2 804 803	853 214	1 522 271	426 540
manufacturing	b	25,4	19,2	46,9	12,8
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	175 157	111 364	59 256	4 442
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	1,6	2,5	1,8	0,1
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	153 898	43 827	38 686	71 370
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	1,4	1,0	1,2	2,1
Budownictwo.....	a	1 098 567	202 152	444 546	448 317
Construction	b	10,0	4,6	13,7	13,5
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	2 050 080	995 878	355 387	688 571
Trade; repair of motor vehicles*	b	18,6	22,4	11,0	20,7
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	1 189 838	171 966	62 535	955 337
Transportation and storage	b	10,8	3,9	1,9	28,7

TABL. 5 (11). ZAKUP UŻYWANYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

PURCHASE OF SECOND - HAND FIXED ASSETS BY GROUPS OF FIXED ASSETS IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Zakwaterowanie i gastronomia*	a	181 225	130 813	29 656	20 673
Accommodation and catering*	b	1,6	2,9	0,9	0,6
Informacja i komunikacja.....	a	256 439	56 197	172 702	26 543
Information and communication	b	2,3	1,3	5,3	0,8
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	293 735	116 150	47 543	129 472
Financial and insurance activities	b	2,7	2,6	1,5	3,9
Obsługa rynku nieruchomości*	a	1 020 512	944 615	42 942	32 700
Real estate activities	b	9,2	21,3	1,3	1,0
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	335 791	161 831	55 628	117 182
Professional, scientific and technical activities	b	3,0	3,6	1,7	3,5
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	218 623	53 979	72 684	91 960
Administrative and support service activities	b	2,0	1,2	2,2	2,8
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	210 127	180 878	6 128	22 678
Public administration and defence; compulsory social security	b	1,9	4,1	0,2	0,7
Edukacja.....	a	169 404	78 553	28 492	62 077
Education	b	1,5	1,8	0,9	1,9
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	236 271	120 802	43 322	70 771
Human health and social work activities	b	2,1	2,7	1,3	2,1
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	63 325	40 697	16 857	5 633
Arts, entertainment and recreation	b	0,6	0,9	0,5	0,2
Pozostała działalność usługowa	a	33 774	12 394	10 857	10 523
Other service activities	b	0,3	0,3	0,3	0,3

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 5 (11). ZAKUP UŻYWANYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (cd.)
PURCHASE OF SECOND - HAND FIXED ASSETS BY GROUPS OF FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent				

SEKTOR PUBLICZNY

PUBLIC SECTOR

OGÓŁEM.....	a	868 375	528 083	126 041	212 934
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	14 591	8 323	2 855	3 088
<i>Agriculture, forestry and fishing</i>	b	1,7	1,6	2,3	1,5
Przemysł.....	a	231 475	154 234	41 885	35 356
<i>Industry</i>	b	26,6	29,2	33,2	16,6
górnictwo i wydobywanie.....	a	9 817	3 068	5 919	830
<i>mining and quarrying</i>	b	1,1	0,6	4,7	0,4
przetwórstwo przemysłowe.....	a	66 169	53 370	7 180	5 619
<i>manufacturing</i>	b	7,6	10,1	5,7	2,6
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	99 380	80 681	16 394	2 305
<i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	b	11,4	15,3	13,0	1,1
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	56 109	17 115	12 392	26 602
<i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	b	6,5	3,2	9,8	12,5
Budownictwo.....	a	18 538	2 397	5 066	11 075
<i>Construction</i>	b	2,1	0,5	4,0	5,2
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	7 002	2 248	1 113	3 641
<i>Trade; repair of motor vehicles*</i>	b	0,8	0,4	0,9	1,7
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	100 347	4 950	4 527	90 870
<i>Transportation and storage</i>	b	11,6	0,9	3,6	42,7
Zakwaterowanie i gastronomia*.....	a	510	115	172	223
<i>Accommodation and catering*</i>	b	0,1	0,0	0,2	0,1

TABL. 5 (11). ZAKUP UŻYWANYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (cd.)
PURCHASE OF SECOND - HAND FIXED ASSETS BY GROUPS OF FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Total</i>	W tym Of which		
			budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Informacja i komunikacja.....	a	3 267	38	2 908	202
<i>Information and communication</i>	b	0,4	0,0	2,3	0,1
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	2 926	2 709	123	94
<i>Financial and insurance activities</i>	b	0,3	0,5	0,1	0,0
Obsługa rynku nieruchomości*	a	9 946	5 416	1 139	3 145
<i>Real estate activities</i>	b	1,1	1,0	0,9	1,5
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	113 617	104 103	5 464	4 050
<i>Professional, scientific and technical activities</i>	b	13,1	19,7	4,3	1,9
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	10 872	9 345	144	1 383
<i>Administrative and support service activities</i>	b	1,3	1,8	0,1	0,6
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe	a	210 046	180 878	6 086	22 639
zabezpieczenia społeczne	b	24,2	34,3	4,8	10,6
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>					
Edukacja.....	a	51 742	24 800	25 004	1 892
<i>Education</i>	b	6,0	4,7	19,9	0,9
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	65 334	13 605	17 433	34 296
<i>Human health and social work activities</i>	b	7,5	2,6	13,8	16,1
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	28 158	14 922	12 118	980
<i>Arts, entertainment and recreation</i>	b	3,2	2,8	9,6	0,5
Pozostała działalność usługowa	a	4	0	4	0
<i>Other service activities</i>	b	0,0	0,0	0,0	0,0

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 5 (11). ZAKUP UŻYWANYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (dok.)
PURCHASE OF SECOND - HAND FIXED ASSETS BY GROUPS OF FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent				

SEKTOR PRYWATNY
PRIVATE SECTOR

OGÓŁEM.....	a	10 170 357	3 909 198	3 122 036	3 114 505
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	455 548	131 541	194 936	125 481
Agriculture, forestry and fishing	b	4,5	3,4	6,3	4,0
Przemysł.....	a	2 979 407	876 278	1 619 122	481 077
Industry	b	29,3	22,5	51,8	15,4
górnictwo i wydobywanie.....	a	67 207	19 039	34 875	13 251
mining and quarrying	b	0,7	0,5	1,1	0,4
przetwórstwo przemysłowe.....	a	2 738 634	799 844	1 515 091	420 921
manufacturing	b	26,9	20,5	48,5	13,5
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	75 777	30 683	42 862	2 137
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	0,7	0,8	1,4	0,1
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	97 789	26 712	26 294	44 768
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	1,0	0,7	0,8	1,4
Budownictwo.....	a	1 080 029	199 755	439 480	437 242
Construction	b	10,6	5,1	14,1	14,0
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	2 043 078	993 630	354 274	684 930
Trade; repair of motor vehicles*	b	20,1	25,4	11,3	22,0
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	1 089 491	167 016	58 008	864 467
Transportation and storage	b	10,7	4,3	1,9	27,8
Zakwaterowanie i gastronomia*.....	a	180 715	130 698	29 484	20 450
Accommodation and catering*	b	1,8	3,3	1,0	0,7

TABL. 5 (11). ZAKUP UŻYWANYCH ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH W 2009 R. (dok.)
PURCHASE OF SECOND - HAND FIXED ASSETS BY GROUPS OF FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - wartość w tys. zł b - w odsetkach a - value in thous. zł b - in percent					
Informacja i komunikacja.....	a	253 172	56 159	169 794	26 341
Information and communication	b	2,5	1,4	5,4	0,8
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	290 809	113 441	47 420	129 378
Financial and insurance activities	b	2,9	2,9	1,5	4,2
Obsługa rynku nieruchomości*	a	1 010 566	939 199	41 803	29 555
Real estate activities	b	9,9	24,0	1,3	1,0
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	222 174	57 728	50 164	113 132
Professional, scientific and technical activities	b	2,2	1,5	1,6	3,6
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	207 751	44 634	72 540	90 577
Administrative and support service activities	b	2,0	1,1	2,3	2,9
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	81	0	42	39
Public administration and defence; compulsory social security	b	0,0	0,0	0,0	0,0
Edukacja.....	a	117 662	53 753	3 488	60 185
Education	b	1,2	1,4	0,1	1,9
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	170 937	107 197	25 889	36 475
Human health and social work activities	b	1,7	2,7	0,8	1,2
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	35 167	25 775	4 739	4 653
Arts, entertainment and recreation	b	0,3	0,7	0,2	0,2
Pozostała działalność usługowa	a	33 770	12 394	10 853	10 523
Other service activities	b	0,3	0,3	0,4	0,3

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 6 (12). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH ZLIKWIDOWANYCH W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
GROSS VALUE OF LIQUIDATED FIXED ASSETS IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - zlikwidowane w tys. zł b - w odsetkach a - liquidated in thous. zł b - in percent					
OGÓŁEM TOTAL					
OGÓŁEM.....	a	16 260 487	4 128 719	10 186 276	1 396 723
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	a	1 423 544	246 218	424 927	240 768
	b	8,8	6,0	4,2	17,2
Przemysł..... Industry	a	5 768 924	1 115 705	4 374 053	277 188
	b	35,5	27,1	43,0	19,9
górnictwo i wydobywanie..... mining and quarrying	a	1 000 840	168 526	810 081	22 172
	b	6,2	4,1	8,0	1,6
przetwórstwo przemysłowe..... manufacturing	a	3 351 214	432 285	2 711 890	205 728
	b	20,6	10,5	26,6	14,7
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... electricity, gas, steam and air conditioning supply	a	1 018 733	291 513	721 904	5 233
	b	6,3	7,1	7,1	0,4
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... water supply; sewerage, waste management and remediation activities	a	398 137	223 381	130 178	44 055
	b	2,4	5,4	1,3	3,2
Budownictwo..... Construction	a	433 153	131 552	210 779	90 488
	b	2,6	3,2	2,1	6,5
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	a	1 336 729	254 129	883 708	197 625
	b	8,2	6,1	8,7	14,1
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	a	597 224	150 069	142 826	304 165
	b	3,7	3,6	1,4	21,8
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	a	127 033	54 469	66 097	6 418
	b	0,8	1,3	0,6	0,5
Informacja i komunikacja..... Information and communication	a	1 149 790	79 231	1 055 647	14 891
	b	7,1	1,9	10,4	1,1

TABL. 6 (12). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH ZLIKWIDOWANYCH W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
GROSS VALUE OF LIQUIDATED FIXED ASSETS IN 2009 (current book-keeping prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - zlikwidowane w tys. zł b - w odsetkach a - liquidated in thous. zł b - in percent					
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	1 068 058	109 878	920 248	37 399
Financial and insurance activities	b	6,6	2,7	9,0	2,7
Obsługa rynku nieruchomości*	a	1 722 659	1 589 441	111 159	21 028
Real estate activities	b	10,6	38,5	1,1	1,5
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	411 097	55 492	313 215	42 262
Professional, scientific and technical activities	b	2,5	1,3	3,1	3,0
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	181 267	21 636	128 056	31 410
Administrative and support service activities	b	1,1	0,5	1,2	2,2
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	823 919	118 946	606 825	70 062
Public administration and defence; compulsory social security	b	5,1	2,9	5,9	5,0
Edukacja.....	a	453 573	83 854	356 242	10 435
Education	b	2,8	2,0	3,5	0,7
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	526 124	31 184	458 404	36 377
Human health and social work activities	b	3,2	0,8	4,5	2,6
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	194 315	77 758	108 402	7 974
Arts, entertainment and recreation	b	1,2	1,9	1,1	0,6
Pozostała działalność usługowa	a	43 078	9 157	25 688	8 233
Other service activities	b	0,2	0,2	0,2	0,6

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 6 (12). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH ZLIKWIDOWANYCH W 2009 R. (cd.)

GROSS VALUE OF LIQUIDATED FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment

a - zlikwidowane w tys. zł

b - w odsetkach

a - liquidated in thous. zł

b - in percent

SEKTOR PUBLICZNY

PUBLIC SECTOR

OGÓŁEM.....	a	5 060 750	1 350 950	3 291 744	383 881
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	93 936	58 866	29 557	3 786
Agriculture, forestry and fishing	b	1,9	4,4	0,9	1,0
Przemysł.....	a	1 781 769	581 289	1 149 390	50 353
Industry	b	35,1	43,1	34,9	13,2
górnictwo i wydobywanie.....	a	638 431	117 566	506 029	14 821
mining and quarrying	b	12,6	8,7	15,4	3,9
przetwórstwo przemysłowe.....	a	339 449	68 425	264 300	6 554
manufacturing	b	6,7	5,1	8,0	1,7
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	472 435	187 107	281 246	4 032
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	9,3	13,9	8,5	1,1
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	331 454	208 191	97 815	24 946
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	6,5	15,4	3,0	6,5
Budownictwo.....	a	99 328	72 520	20 318	6 331
Construction	b	2,0	5,4	0,6	1,6
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	20 521	5 212	14 371	938
Trade; repair of motor vehicles*	b	0,4	0,4	0,4	0,2
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	442 301	145 449	92 058	204 632
Transportation and storage	b	8,7	10,8	2,8	53,3
Zakwaterowanie i gastronomia*.....	a	7 062	1 067	5 145	850
Accommodation and catering*	b	0,1	0,1	0,2	0,2
Informacja i komunikacja.....	a	58 625	1 659	56 207	759
Information and communication	b	1,2	0,1	1,7	0,2

TABL. 6 (12). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH ZLIKWIDOWANYCH W 2009 R. (cd.)

GROSS VALUE OF LIQUIDATED FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - zlikwidowane w tys. zł b - w odsetkach a - liquidated in thous. zł b - in percent					
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	367 239	16 663	349 576	1 000
Financial and insurance activities	b	7,3	1,2	10,6	0,3
Obsługa rynku nieruchomości*	a	225 149	192 023	29 826	3 287
Real estate activities	b	4,5	14,2	0,9	0,8
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	130 200	7 052	118 828	4 307
Professional, scientific and technical activities	b	2,6	0,5	3,6	1,1
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	9 898	4 747	4 101	1 050
Administrative and support service activities	b	0,2	0,3	0,1	0,3
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	816 230	115 561	605 128	67 455
Public administration and defence; compulsory social security	b	16,1	8,5	18,4	17,6
Edukacja.....	a	423 337	76 666	335 527	8 119
Education	b	8,4	5,7	10,2	2,1
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	466 371	16 250	423 392	26 575
Human health and social work activities	b	9,2	1,2	12,9	6,9
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	116 318	54 699	57 397	4 123
Arts, entertainment and recreation	b	2,3	4,0	1,8	1,1
Pozostała działalność usługowa	a	2 466	1 227	923	316
Other service activities	b	0,0	0,1	0,0	0,1

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 6 (12). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH ZLIKWIDOWANYCH W 2009 R. (dok.)

GROSS VALUE OF LIQUIDATED FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - zlikwidowane w tys. zł b - w odsetkach a - liquidated in thous. zł b - in percent				

SEKTOR PRYWATNY
 PRIVATE SECTOR

OGÓŁEM.....	a	11 199 737	2 777 769	6 894 532	1 012 842
TOTAL	b	100,0	100,0	100,0	100,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	a	1 329 608	187 352	395 370	236 982
Agriculture, forestry and fishing	b	11,9	6,8	5,7	23,4
Przemysł.....	a	3 987 155	534 416	3 224 663	226 835
Industry	b	35,6	19,2	46,8	22,4
górnictwo i wydobywanie.....	a	362 409	50 960	304 052	7 351
mining and quarrying	b	3,2	1,8	4,4	0,7
przetwórstwo przemysłowe.....	a	3 011 765	363 860	2 447 590	199 174
manufacturing	b	26,9	13,1	35,5	19,7
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*.....	a	546 298	104 406	440 658	1 201
electricity, gas, steam and air conditioning supply	b	4,9	3,8	6,4	0,1
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*.....	a	66 683	15 190	32 363	19 109
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	b	0,6	0,5	0,5	1,9
Budownictwo.....	a	333 825	59 032	190 461	84 157
Construction	b	3,0	2,1	2,8	8,3
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*.....	a	1 316 208	248 917	869 337	196 687
Trade; repair of motor vehicles*	b	11,7	9,0	12,6	19,4
Transport i gospodarka magazynowa.....	a	154 923	4 620	50 768	99 533
Transportation and storage	b	1,4	0,2	0,7	9,8
Zakwaterowanie i gastronomia*	a	119 971	53 402	60 952	5 568
Accommodation and catering*	b	1,1	1,9	0,9	0,5
Informacja i komunikacja.....	a	1 091 165	77 572	999 440	14 132
Information and communication	b	9,7	2,8	14,5	1,4

TABL. 6 (12). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH ZLIKWIDOWANYCH W 2009 R. (dok.)

GROSS VALUE OF LIQUIDATED FIXED ASSETS IN 2009 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
a - zlikwidowane w tys. zł b - w odsetkach a - liquidated in thous. zł b - in percent					
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	a	700 819	93 215	570 672	36 399
Financial and insurance activities	b	6,2	3,4	8,3	3,6
Obsługa rynku nieruchomości*	a	1 497 510	1 397 418	81 333	17 741
Real estate activities	b	13,4	50,3	1,2	1,8
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	a	280 897	48 440	194 387	37 955
Professional, scientific and technical activities	b	2,5	1,7	2,8	3,7
Administrowanie i działalność wspierająca*	a	171 369	16 889	123 955	30 360
Administrative and support service activities	b	1,5	0,6	1,8	3,0
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	a	7 689	3 385	1 697	2 607
Public administration and defence; compulsory social security	b	0,1	0,1	0,0	0,3
Edukacja.....	a	30 236	7 188	20 715	2 316
Education	b	0,3	0,3	0,3	0,2
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna.....	a	59 753	14 934	35 012	9 802
Human health and social work activities	b	0,5	0,5	0,5	1,0
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	a	77 997	23 059	51 005	3 851
Arts, entertainment and recreation	b	0,7	0,8	0,7	0,4
Pozostała działalność usługowa	a	40 612	7 930	24 765	7 917
Other service activities	b	0,4	0,3	0,4	0,8

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 7 (13). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
OGÓŁEM..... TOTAL	2 376 908 372	1 535 998 098	663 652 558	157 849 488
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	129 374 921	76 226 677	19 502 647	15 150 971
Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo*..... Crop and animal production, hunting*	122 569 961	71 204 306	18 656 153	14 548 721
Leśnictwo i pozyskiwanie drewna..... Forestry and logging	6 466 111	4 894 529	802 518	466 842
Rybactwo..... Fishing and aquaculture	338 849	127 842	43 976	135 408
Przemysł..... Industry	777 562 158	361 143 297	390 768 408	25 478 700
Górnictwo i wydobywanie Mining and quarrying	57 113 321	26 155 666	29 080 302	1 872 429
w tym wydobywanie węgla kamiennego i węgla brunatnego (lignitu) of which mining of coal and lignite	37 833 501	17 728 076	19 210 853	893 259
Przetwórstwo przemysłowe..... Manufacturing	420 249 441	143 946 009	257 773 860	18 480 016
produkcja artykułów spożywczych..... manufacture of food products	58 577 654	22 079 050	32 502 435	3 971 926
produkcja napojów..... manufacture of beverages	14 830 820	4 390 568	9 871 168	566 246
produkcja wyrobów tytoniowych..... manufacture of tobacco products	4 151 691	957 794	3 127 383	66 514
produkcja wyrobów tekstylnych..... manufacture of textiles	5 589 359	1 689 182	3 668 302	231 007
produkcja odzieży..... manufacture of wearing apparel	3 368 899	1 412 132	1 629 622	326 593
produkcja skór i wyrobów skórzanych* processing of leather and related products	1 376 835	576 944	691 549	108 317

TABL. 7 (13). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny*..... manufacture of products of wood, cork, straw and wicker*	16 057 913	4 313 882	10 633 416	1 109 457
produkcja papieru i wyrobów z papieru..... manufacture of paper and paper products	18 938 955	5 040 542	13 510 663	386 878
poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji..... printing and reproduction of recorded media	7 338 906	1 451 383	5 465 404	421 800
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej*..... manufacture of coke and refined petroleum products*	22 876 424	11 474 257	11 270 856	130 940
produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych..... manufacture of chemicals and chemical products	28 133 068	10 790 931	16 548 433	791 965
produkcja wyrobów farmaceutycznych*..... manufacture of pharmaceutical products	7 612 272	3 235 818	4 080 230	295 219
produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych..... manufacture of rubber and plastic products	31 711 910	9 649 820	20 843 380	1 213 949
produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych..... manufacture of other non-metallic mineral products	39 525 537	12 384 713	24 856 355	2 280 518
produkcja metali..... manufacture of basic metals	22 662 629	8 888 809	13 440 148	333 602
produkcja wyrobów z metali*..... manufacture of metal products*	26 321 102	9 131 326	15 561 269	1 624 317
produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych..... manufacture of computer, electronic and optical products	8 428 079	3 519 203	4 717 031	191 786
produkcja urządzeń elektrycznych..... manufacture of electrical equipment	15 055 191	4 876 302	9 815 174	363 325
produkcja maszyn i urządzeń*..... manufacture of machinery and equipment n.e.c.	21 428 993	6 711 239	13 880 202	836 742
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep*..... manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	38 918 009	10 318 209	28 066 497	533 096
produkcja pozostałego sprzętu transportowego..... manufacture of other transport equipment	6 979 974	2 868 071	3 613 087	498 741

TABL. 7 (13). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
produkcja mebli..... manufacture of furniture	11 375 623	4 877 656	5 656 084	841 615
pozostała produkcja wyrobów..... other manufacturing	3 216 338	1 187 524	1 619 772	408 288
naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń..... repair and instalation of machinery and equipment	5 773 260	2 120 654	2 705 400	947 175
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... Electricity, gas, steam and air conditioning supply	209 564 429	114 448 997	93 384 700	1 697 660
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja* Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	90 634 967	76 592 625	10 529 546	3 428 595
pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody..... water collection, treatment and supply	38 843 046	35 020 402	3 150 558	613 084
odprowadzanie i oczyszczanie ścieków..... sewerage	40 901 305	36 272 911	3 896 506	712 357
gospodarka odpadami; odzysk surowców*..... waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery	10 680 074	5 131 164	3 450 040	2 093 687
rekultywacja*..... remediation activities*	210 542	168 148	32 442	9 467
Budownictwo..... Construction	65 939 656	39 592 865	16 319 715	9 981 602
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	146 955 901	75 132 964	45 280 075	26 454 567
Handel hurtowy i dealiczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa*..... Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	13 417 819	7 464 224	3 228 567	2 721 894
Handel hurtowy*..... Wholesale trade*	69 237 856	31 376 189	22 110 503	15 684 190
Handel detaliczny*..... Retail trade*	64 300 226	36 292 551	19 941 005	8 048 483

TABL. 7 (13). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	352 525 581	293 333 702	12 931 909	46 246 273
w tym: of which:				
Transport lądowy i rurociągowy*..... Land and pipeline transport*	87 561 837	39 932 612	7 005 004	40 622 551
Magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport..... Warehousing and support activities for transportation	257 272 568	250 731 450	4 033 595	2 495 538
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	22 430 922	17 538 950	4 129 601	756 013
Informacja i komunikacja..... Information and communication	97 380 772	24 485 549	70 925 245	1 966 370
w tym: of which:				
Działalność wydawnicza..... Publishing activities	5 296 640	1 532 918	3 322 415	441 017
Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwo w zakresie informatyki*..... Computer programming and consultancy activities*	2 992 827	775 111	1 645 632	570 156
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	37 785 048	16 531 257	16 602 552	4 642 572
Finansowa działalność usługowa*..... Financial service activities*	31 920 484	14 343 873	14 201 014	3 370 830
Ubezpieczenia, reasekuracja i fundusze emerytalne*..... Insurance, reinsurance and pension funding*	2 893 248	1 323 313	1 376 304	192 112
Działalność wspomagająca usługi finansowe oraz ubezpieczenia i fundusze emerytalne..... Activities auxiliary to financial services and insurance activities	2 971 316	864 071	1 025 234	1 079 630
Obsługa rynku nieruchomości*..... Real estate activities	442 176 824	436 492 735	4 279 303	1 293 409

TABL. 7 (13). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	32 070 281	13 756 179	13 453 089	4 805 627
w tym: of which:				
Badania naukowe i prace rozwojowe..... Scientific research and development	10 339 716	4 501 032	5 553 720	239 591
Pozostała działalność profesjonalna, naukowa i techniczna..... Other professional, scientific and technical activities	2 423 048	666 161	893 518	863 230
Administrowanie i działalność wspierająca*..... Administrative and support service activities	19 703 794	7 557 970	5 457 023	6 658 847
w tym: of which:				
Wynajem i dzierżawa..... Rental and leasing activities	9 736 887	765 085	3 578 029	5 390 903
Działalność związana z turystyką*..... Tourism activities*	1 184 355	823 284	179 176	181 789
Utrzymywanie porządku w budynkach i zagospodarowanie zieleni*..... Services to buildings and landscape activities	5 468 225	4 222 146	721 603	510 737
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne..... Public administration and defence; compulsory social security	89 039 644	61 937 862	19 299 560	7 659 150
Edukacja..... Education	76 726 903	58 763 896	15 353 282	2 445 358
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	50 493 071	26 253 892	21 216 931	3 006 098
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją..... Arts, entertainment and recreation	28 842 040	21 716 803	6 445 280	629 191
w tym działalność sportowa, rozrywkowa i rekreacyjna..... of which sports activities and amusement and recreation activities	14 232 418	12 248 116	1 648 785	302 737
Pozostała działalność usługowa..... Other service activities	7 900 856	5 533 500	1 687 938	674 740

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 8 (14). WARTOŚĆ NETTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

NET VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
OGÓŁEM..... TOTAL	1 241 886 692	913 268 749	255 664 228	68 702 676
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	31 643 237	23 434 809	3 671 598	1 084 024
Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo*..... <i>Crop and animal production, hunting*</i>	27 806 023	20 383 417	3 420 397	834 247
Leśnictwo i pozyskiwanie drewna..... <i>Forestry and logging</i>	3 660 344	2 989 318	233 400	179 930
Rybactwo..... <i>Fishing and aquaculture</i>	176 870	62 074	17 801	69 847
Przemysł..... Industry	413 902 162	239 296 232	164 020 427	10 458 332
Górnictwo i wydobywanie <i>Mining and quarrying</i>	24 900 379	13 435 592	10 768 736	693 413
w tym wydobywanie węgla kamiennego i węgla brunatnego (lignitu) <i>of which mining of coal and lignite</i>	16 201 948	9 573 084	6 387 546	240 342
Przetwórstwo przemysłowe..... <i>Manufacturing</i>	219 994 624	102 426 752	109 798 935	7 721 074
produkcja artykułów spożywczych..... <i>manufacture of food products</i>	31 475 591	16 036 879	13 897 526	1 517 510
produkcja napojów..... <i>manufacture of beverages</i>	7 001 773	2 842 949	3 949 371	206 703
produkcja wyrobów tytoniowych..... <i>manufacture of tobacco products</i>	1 875 501	595 984	1 255 829	23 688
produkcja wyrobów tekstylnych..... <i>manufacture of textiles</i>	2 239 742	1 093 829	1 053 308	91 751
produkcja odzieży..... <i>manufacture of wearing apparel</i>	1 627 616	1 015 206	472 786	139 086
produkcja skór i wyrobów skórzanych* <i>processing of leather and related products</i>	708 413	430 293	229 619	48 478

TABL. 8 (14). WARTOŚĆ NETTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII

NET VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny*..... manufacture of products of wood, cork, straw and wicker*	8 795 202	3 283 415	5 038 164	472 484
produkcja papieru i wyrobów z papieru..... manufacture of paper and paper products	9 222 028	3 657 275	5 402 824	161 143
poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji..... printing and reproduction of recorded media	3 548 165	1 076 564	2 287 759	183 653
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej*..... manufacture of coke and refined petroleum products*	12 298 238	7 694 595	4 563 664	39 608
produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych..... manufacture of chemicals and chemical products	14 438 453	6 363 774	7 774 705	298 375
produkcja wyrobów farmaceutycznych*..... manufacture of pharmaceutical products	3 609 546	2 209 197	1 270 199	129 145
produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych..... manufacture of rubber and plastic products	17 244 697	7 435 791	9 262 383	541 865
produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych..... manufacture of other non-metallic mineral products	20 775 611	8 669 701	11 104 720	997 535
produkcja metali..... manufacture of basic metals	13 665 644	6 378 560	7 133 473	153 548
produkcja wyrobów z metali*..... manufacture of metal products*	14 777 926	6 917 847	7 127 409	728 496
produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych..... manufacture of computer, electronic and optical products	5 021 906	2 930 656	2 009 247	81 948
produkcja urządzeń elektrycznych..... manufacture of electrical equipment	7 717 566	3 690 805	3 878 824	147 557
produkcja maszyn i urządzeń*..... manufacture of machinery and equipment n.e.c.	10 519 876	4 666 497	5 511 410	341 240
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep*..... manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	18 727 163	7 485 446	10 993 124	248 422
produkcja pozostałego sprzętu transportowego..... manufacture of other transport equipment	3 174 890	1 666 840	1 304 751	203 224

TABL. 8 (14). WARTOŚĆ NETTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII
NET VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
produkcja mebli..... manufacture of furniture	6 892 645	3 970 620	2 556 476	365 313
pozostała produkcja wyrobów..... other manufacturing	1 777 695	893 745	682 222	201 022
naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń..... repair and instalation of machinery and equipment	2 858 737	1 420 284	1 039 142	399 280
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... Electricity, gas, steam and air conditioning supply	114 187 505	74 187 374	39 174 773	796 472
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja*..... Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	54 819 654	49 246 514	4 277 983	1 247 373
pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody..... water collection, treatment and supply	23 551 214	22 109 944	1 207 324	203 602
odprowadzanie i oczyszczanie ścieków..... sewerage	25 226 039	23 384 238	1 565 110	264 246
gospodarka odpadami; odzysk surowców*..... waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery	5 910 435	3 642 705	1 488 058	775 160
rekultywacja*..... remediation activities*	131 966	109 627	17 491	4 365
Budownictwo..... Construction	39 776 905	27 784 997	7 097 897	4 853 636
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	86 863 403	55 515 666	18 754 920	12 507 550
Handel hurtowy i dealiczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa*..... Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	8 538 192	5 824 700	1 205 482	1 505 019
Handel hurtowy*..... Wholesale trade*	40 933 563	23 672 900	9 967 356	7 229 116

TABL. 8 (14). WARTOŚĆ NETTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII
NET VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Handel detaliczny* <i>Retail trade*</i>	37 391 648	26 018 066	7 582 082	3 773 415
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	125 380 107	98 534 951	4 592 550	22 240 205
w tym: of which:				
Transport lądowy i rurociągowy* <i>Land and pipeline transport*</i>	49 980 618	27 975 155	2 389 101	19 614 950
Magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport..... <i>Warehousing and support activities for transportation</i>	71 427 164	68 652 572	1 717 892	1 045 743
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	14 228 884	12 249 867	1 623 461	349 797
Informacja i komunikacja..... Information and communication	40 815 768	15 637 173	24 275 948	899 393
w tym: of which:				
Działalność wydawnicza..... <i>Publishing activities</i>	2 783 728	1 146 075	1 438 257	199 106
Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwo w zakresie informatyki* <i>Computer programming and consultancy activities*</i>	1 454 223	575 912	577 797	298 611
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	19 243 115	11 346 832	4 890 909	2 998 516
Finansowa działalność usługowa* <i>Financial service activities*</i>	16 101 861	9 637 829	4 234 361	2 225 823
Ubezpieczenia, reasekuracja i fundusze emerytalne* <i>Insurance, reinsurance and pension funding*</i>	1 415 996	1 067 117	258 007	89 353
Działalność wspomagająca usługi finansowe oraz ubezpieczenia i fundusze emerytalne..... <i>Activities auxiliary to financial services and insurance activities</i>	1 725 258	641 886	398 541	683 340
Obsługa rynku nieruchomości*..... Real estate activities	291 724 314	289 802 270	1 370 952	453 880

TABL. 8 (14). WARTOŚĆ NETTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII

NET VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009 (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	16 014 196	9 574 155	3 951 603	2 449 800
w tym: of which:				
Badania naukowe i prace rozwojowe..... Scientific research and development	3 940 270	2 722 293	1 115 317	73 159
Pozostała działalność profesjonalna, naukowa i techniczna..... Other professional, scientific and technical activities	1 225 507	467 067	318 254	440 075
Administrowanie i działalność wspierająca*..... Administrative and support service activities	12 026 829	5 544 920	2 361 887	4 093 883
w tym: of which:				
Wynajem i dzierżawa..... Rental and leasing activities	5 829 118	595 698	1 726 729	3 504 754
Działalność związana z turystyką*..... Tourism activities*	790 536	650 507	58 540	81 383
Utrzymywanie porządku w budynkach i zagospodarowanie zieleni*..... Services to buildings and landscape activities	3 506 261	3 005 022	250 909	239 331
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne..... Public administration and defence; compulsory social security	51 509 885	42 403 820	5 668 898	3 301 682
Edukacja..... Education	45 741 222	41 845 762	2 815 528	927 305
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	27 545 277	18 951 635	6 911 377	1 666 927
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją..... Arts, entertainment and recreation	20 462 569	17 111 144	3 056 006	246 318
w tym działalność sportowa, rozrywkowa i rekreacyjna..... of which sports activities and amusement and recreation activities	10 882 867	10 062 022	676 526	112 252
Pozostała działalność usługowa..... Other service activities	5 008 819	4 234 516	600 267	171 428

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 9 (15). STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.

Stan w dniu 31 XII

DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w odsetkach in percent		
OGÓŁEM..... TOTAL	45,6	37,0	61,5	56,5
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	74,2	69,3	81,2	92,8
Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo* Crop and animal production, hunting*	76,0	71,4	81,7	94,3
Leśnictwo i pozyskiwanie drewna..... Forestry and logging	43,4	38,9	70,9	61,5
Rybactwo..... Fishing and aquaculture	47,8	51,4	59,5	48,4
Przemysł..... Industry	46,8	33,7	58,0	59,0
Górnictwo i wydobywanie Mining and quarrying	56,4	48,6	63,0	63,0
w tym wydobywanie węgla kamiennego i węgla brunatnego (lignitu) of which mining of coal and lignite	57,2	46,0	66,8	73,1
Przetwórstwo przemysłowe..... Manufacturing	47,7	28,8	57,4	58,2
produkcja artykułów spożywczych..... manufacture of food products	46,3	27,4	57,2	61,8
produkcja napojów..... manufacture of beverages	52,8	35,2	60,0	63,5
produkcja wyrobów tytoniowych..... manufacture of tobacco products	54,8	37,8	59,8	64,4
produkcja wyrobów tekstylnych..... manufacture of textiles	59,9	35,2	71,3	60,3
produkcja odzieży..... manufacture of wearing apparel	51,7	28,1	71,0	57,4
produkcja skór i wyrobów skórzanych* processing of leather and related products	48,5	25,4	66,8	55,2

TABL. 9 (15). STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.

Stan w dniu 31 XII

DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny*..... manufacture of products of wood, cork, straw and wicker*	45,2	23,9	52,6	57,4
produkcja papieru i wyrobów z papieru..... manufacture of paper and paper products	51,3	27,4	60,0	58,3
poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji..... printing and reproduction of recorded media	51,7	25,8	58,1	56,5
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej*..... manufacture of coke and refined petroleum products*	46,2	32,9	59,5	69,8
produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych..... manufacture of chemicals and chemical products	48,7	41,0	53,0	62,3
produkcja wyrobów farmaceutycznych*..... manufacture of pharmaceutical products	52,6	31,7	68,9	56,3
produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych..... manufacture of rubber and plastic products	45,6	22,9	55,6	55,4
produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych..... manufacture of other non-metallic mineral products	47,4	30,0	55,3	56,3
produkcja metali..... manufacture of basic metals	39,7	28,2	46,9	54,0
produkcja wyrobów z metali*..... manufacture of metal products*	43,9	24,2	54,2	55,2
produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych..... manufacture of computer, electronic and optical products	40,4	16,7	57,4	57,3
produkcja urządzeń elektrycznych..... manufacture of electrical equipment	48,7	24,3	60,5	59,4
produkcja maszyn i urządzeń*..... manufacture of machinery and equipment n.e.c.	50,9	30,5	60,3	59,2
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep*..... manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	51,9	27,5	60,8	53,4
produkcja pozostałego sprzętu transportowego..... manufacture of other transport equipment	54,5	41,9	63,9	59,3

TABL. 9 (15). STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.

Stan w dniu 31 XII

DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
w odsetkach in percent				
produkcja mebli..... manufacture of furniture	39,4	18,6	54,8	56,6
pozostała produkcja wyrobów..... other manufacturing	44,7	24,7	57,9	50,8
naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń..... repair and instalation of machinery and equipment	50,5	33,0	61,6	57,8
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... Electricity, gas, steam and air conditioning supply	45,5	35,2	58,1	53,1
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja*..... Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	39,5	35,7	59,4	63,6
pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody..... water collection, treatment and supply	39,4	36,9	61,7	66,8
odprowadzanie i oczyszczanie ścieków..... sewerage	38,3	35,5	59,8	62,9
gospodarka odpadami; odzysk surowców*..... waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery	44,7	29,0	56,9	63,0
rekultywacja*..... remediation activities*	37,3	34,8	46,1	53,9
Budownictwo..... Construction	41,7	33,6	56,5	51,4
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	40,9	26,1	58,6	52,7
Handel hurtowy i dealiczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa*..... Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	36,4	22,0	62,7	44,7
Handel hurtowy*..... Wholesale trade*	40,9	24,6	54,9	53,9

TABL. 9 (15). STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.
Stan w dniu 31 XII
DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w odsetkach in percent		
Handel detaliczny* Retail trade*	41,8	28,3	62,0	53,1
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	52,3	51,6	64,5	51,9
w tym: of which:				
Transport lądowy i rurociągowy* Land and pipeline transport*	42,9	29,9	65,9	51,7
Magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport..... Warehousing and support activities for transportation	57,4	57,4	57,4	58,1
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	36,6	30,2	60,7	53,7
Informacja i komunikacja..... Information and communication	58,1	36,1	65,8	54,3
w tym: of which:				
Działalność wydawnicza..... Publishing activities	47,4	25,2	56,7	54,9
Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwo w zakresie informatyki* Computer programming and consultancy activities*	51,4	25,7	64,9	47,6
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	49,1	31,4	70,5	35,4
Finansowa działalność usługowa* Financial service activities*	49,6	32,8	70,2	34,0
Ubezpieczenia, reasekuracja i fundusze emerytalne* Insurance, reinsurance and pension funding*	51,1	19,4	81,3	53,5
Działalność wspomagająca usługi finansowe oraz ubezpieczenia i fundusze emerytalne..... Activities auxiliary to financial services and insurance activities	41,9	25,7	61,1	36,7
Obsługa rynku nieruchomości*..... Real estate activities	34,0	33,6	68,0	64,9

TABL. 9 (15). STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW W 2009 R.

Stan w dniu 31 XII

DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS BY SECTIONS AND DIVISIONS IN 2009

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w odsetkach	in percent	
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	50,1	30,4	70,6	49,0
w tym: of which:				
Badania naukowe i prace rozwojowe..... Scientific research and development	61,9	39,5	79,9	69,5
Pozostała działalność profesjonalna, naukowa i techniczna..... Other professional, scientific and technical activities	49,4	29,9	64,4	49,0
Administrowanie i działalność wspierająca*..... Administrative and support service activities	39,0	26,6	56,7	38,5
w tym: of which:				
Wynajem i dzierżawa..... Rental and leasing activities	40,1	22,1	51,7	35,0
Działalność związana z turystyką*..... Tourism activities*	33,3	21,0	67,3	55,2
Utrzymywanie porządku w budynkach i zagospodarowanie zieleni*..... Services to buildings and landscape activities	35,9	28,8	65,2	53,1
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne..... Public administration and defence; compulsory social security	42,1	31,5	70,6	56,9
Edukacja..... Education	40,4	28,8	81,7	62,1
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	45,4	27,8	67,4	44,5
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją..... Arts, entertainment and recreation	29,1	21,2	52,6	60,9
w tym działalność sportowa, rozrywkowa i rekreacyjna..... of which sports activities and amusement and recreation activities	23,5	17,8	59,0	62,9
Pozostała działalność usługowa..... Other service activities	36,6	23,5	64,4	74,6

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009
(current book-keeping prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych* trade; repair of motor vehicles*
			ogółem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		
	w tys. zł in thous. zł					
OGÓŁEM TOTAL						
POLSKA..... POLAND	2 376 908 372	129 674 528	768 614 078	425 202 709	65 287 094	153 699 011
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	656 105 350	26 650 234	171 318 336	87 150 808	15 885 338	47 295 075
Łódzkie.....	142 653 101	9 562 150	56 515 344	28 334 789	2 138 816	6 987 130
Mazowieckie.....	513 452 249	17 088 084	114 802 992	58 816 019	13 746 522	40 307 945
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	462 426 776	11 941 908	188 451 184	98 715 852	15 930 799	30 713 650
Małopolskie.....	173 531 079	6 641 965	52 204 991	30 610 240	7 935 682	15 150 998
Śląskie.....	288 895 697	5 299 943	136 246 193	68 105 612	7 995 117	15 562 652
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	330 978 569	30 431 656	94 971 249	52 885 397	9 107 427	15 839 380
Lubelskie.....	102 579 037	11 137 227	23 160 721	12 039 085	5 377 468	5 035 661
Podkarpackie.....	102 677 901	6 231 066	35 280 287	20 238 390	1 661 665	4 641 331
Podlaskie.....	63 068 962	8 073 622	14 760 662	8 180 151	1 051 734	2 958 877
Świętokrzyskie.....	62 652 669	4 989 741	21 769 579	12 427 771	1 016 560	3 203 511
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	373 185 235	26 849 512	123 754 409	73 591 755	10 083 157	26 283 094
Lubuskie.....	58 442 325	3 096 704	21 512 276	11 554 497	728 273	2 993 890
Wielkopolskie.....	214 411 310	17 292 551	73 014 939	46 625 558	7 388 563	17 913 182
Zachodniopomorskie.....	100 331 600	6 460 257	29 227 194	15 411 700	1 966 321	5 376 022
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	253 163 748	12 172 212	102 215 235	54 202 925	6 102 382	14 338 815
Dolnośląskie.....	190 463 254	7 512 468	76 558 615	41 529 010	5 175 216	11 343 588
Opolskie.....	62 700 494	4 659 744	25 656 620	12 673 915	927 166	2 995 227
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	301 048 694	21 629 006	87 903 665	58 655 972	8 177 991	19 228 997
Pomorskie.....	129 361 897	5 573 706	35 470 462	22 459 792	3 636 868	9 924 112
Kujawsko-pomorskie.....	102 237 972	8 646 240	33 997 582	23 614 954	3 465 840	6 165 285
Warmińsko-mazurskie.....	69 448 825	7 409 060	18 435 621	12 581 226	1 075 283	3 139 600

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia* accommodation and catering*	informacja i komunikacja information and communication	działalność finansowa i ubezpiecze- niowa financial and insurance activities	obsługa rynku nieruchomości* real estate activities
	w tys. zł in thous. zł				
OGÓŁEM (cd.) TOTAL (cont.)					
POLSKA..... POLAND	350 945 755	22 870 786	88 461 236	37 899 308	452 237 335
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	105 338 707	5 643 279	52 784 055	21 737 668	122 284 902
Łódzkie.....	17 419 266	543 392	2 948 769	1 002 324	28 697 199
Mazowieckie.....	87 919 441	5 099 887	49 835 286	20 735 344	93 587 703
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	46 343 239	5 351 440	9 262 994	5 028 963	91 215 704
Małopolskie.....	18 447 914	3 069 265	5 105 913	1 300 876	38 337 887
Śląskie.....	27 895 325	2 282 175	4 157 081	3 728 087	52 877 817
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	58 617 001	1 640 193	5 531 891	2 007 931	71 674 670
Lubelskie.....	17 548 344	450 358	1 731 980	783 874	24 805 901
Podkarpackie.....	17 150 405	526 828	2 308 195	565 160	21 559 148
Podlaskie.....	13 351 231	287 094	756 672	389 434	13 776 580
Świętokrzyskie.....	10 567 021	375 913	735 044	269 463	11 533 041
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	57 016 047	3 857 826	7 113 352	2 640 686	67 210 978
Lubuskie.....	10 011 099	439 792	1 947 954	365 811	10 158 584
Wielkopolskie.....	29 123 490	1 394 907	3 312 350	1 596 412	38 302 646
Zachodniopomorskie.....	17 881 458	2 023 127	1 853 048	678 463	18 749 748
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	33 708 669	2 657 643	7 029 375	3 619 206	38 161 308
Dolnośląskie.....	22 848 047	2 337 798	5 393 635	3 263 509	28 500 946
Opolskie.....	10 860 622	319 845	1 635 740	355 697	9 660 362
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	49 922 092	3 720 405	6 739 569	2 864 854	61 689 773
Pomorskie.....	21 286 213	1 897 548	3 779 168	1 710 995	28 471 869
Kujawsko-pomorskie.....	14 501 785	624 893	1 606 538	744 125	19 075 478
Warmińsko-mazurskie.....	14 134 094	1 197 964	1 353 863	409 734	14 142 426

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which					
	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca* <i>administrative and support service activities</i>	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne ^{a)}	edukacja <i>education</i>	opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>human health and social work activities</i>	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>arts, entertainment and recreation</i>
	w tys. zł in thous. zł					
OGÓŁEM (dok.) TOTAL (cont.)						
POLSKA..... POLAND	33 694 501	20 190 585	89 055 410	76 795 067	50 515 369	28 939 367
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	16 122 674	7 905 542	23 941 505	18 051 097	11 041 734	6 982 594
Łódzkie.....	1 865 012	624 557	4 949 585	4 810 594	2 618 140	1 695 356
Mazowieckie.....	14 257 662	7 280 985	18 991 920	13 240 503	8 423 594	5 287 238
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	5 743 649	3 100 066	15 371 561	16 018 208	10 411 081	6 162 644
Małopolskie.....	2 606 802	890 694	6 208 429	7 928 373	4 246 358	2 765 557
Śląskie.....	3 136 847	2 209 372	9 163 132	8 089 835	6 164 723	3 397 087
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	2 259 935	766 694	13 452 431	11 916 857	8 550 669	3 536 751
Lubelskie.....	898 590	223 633	3 698 254	4 018 433	2 510 947	883 595
Podkarpackie.....	753 154	232 422	4 042 723	3 571 384	2 627 012	1 336 469
Podlaskie.....	303 312	156 231	2 756 504	2 306 066	1 447 920	591 759
Świętokrzyskie.....	304 879	154 408	2 954 950	2 020 974	1 964 790	724 928
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	4 088 708	3 215 003	15 361 694	12 280 371	7 793 272	4 591 481
Lubuskie.....	360 753	728 985	2 588 309	1 489 003	1 146 925	723 311
Wielkopolskie.....	3 071 310	1 469 994	5 839 672	7 612 263	4 095 485	2 455 323
Zachodniopomorskie.....	656 645	1 016 024	6 933 713	3 179 105	2 550 862	1 412 847
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	2 397 792	3 290 736	9 430 545	8 149 862	5 692 970	3 487 720
Dolnośląskie.....	2 081 722	3 119 811	7 867 617	6 513 821	4 595 517	2 734 687
Opolskie.....	316 070	170 925	1 562 928	1 636 041	1 097 453	753 033
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	3 081 743	1 912 544	11 497 674	10 378 672	7 025 643	4 178 177
Pomorskie.....	1 156 929	1 337 926	6 007 904	4 408 676	2 397 882	1 693 493
Kujawsko-pomorskie.....	1 502 107	338 671	3 029 042	3 520 891	3 001 281	1 676 903
Warmińsko-mazurskie.....	422 707	235 947	2 460 728	2 449 105	1 626 480	807 781

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

^{a)} public administration and defence; compulsory social security

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych* trade; repair of motor vehicles*
			ogółem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		
w tys. zł in thous. zł						
SEKTOR PUBLICZNY PUBLIC SECTOR						
POLSKA..... POLAND	939 785 366	15 457 214	282 004 901	31 780 153	26 131 673	2 897 232
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	247 687 385	1 243 559	65 404 725	3 979 720	5 389 447	627 491
Łódzkie.....	56 662 338	516 766	22 683 087	950 686	513 406	81 431
Mazowieckie.....	191 025 047	726 793	42 721 638	3 029 034	4 876 041	546 060
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	185 311 764	1 219 405	79 381 166	9 454 717	7 302 049	548 215
Małopolskie.....	65 510 540	594 614	19 898 543	3 982 009	4 603 145	158 847
Śląskie.....	119 801 224	624 791	59 482 623	5 472 708	2 698 904	389 368
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	135 014 972	1 915 877	32 087 654	4 879 084	4 702 392	435 298
Lubelskie.....	43 649 929	435 831	9 670 257	2 833 237	4 100 126	209 140
Podkarpackie.....	42 514 553	851 138	12 694 720	1 102 808	328 661	154 060
Podlaskie.....	24 827 763	307 773	3 768 231	205 451	223 795	23 842
Świętokrzyskie.....	24 022 727	321 135	5 954 446	737 588	49 810	48 256
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	145 457 893	5 081 406	40 182 513	5 229 775	3 828 356	433 224
Lubuskie.....	26 403 756	770 671	9 097 473	215 366	18 958	34 277
Wielkopolskie.....	71 044 419	2 541 643	18 997 725	1 060 056	3 417 889	189 597
Zachodniopomorskie.....	48 009 718	1 769 092	12 087 315	3 954 353	391 509	209 350
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	107 207 487	2 382 914	37 322 795	3 200 136	2 145 022	346 598
Dolnośląskie.....	75 276 436	1 672 749	22 541 030	680 518	2 015 482	116 918
Opolskie.....	31 931 051	710 165	14 781 765	2 519 618	129 540	229 680
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	119 105 865	3 614 053	27 626 048	5 036 721	2 764 407	506 406
Pomorskie.....	51 353 518	1 043 236	13 200 734	3 795 245	862 897	132 757
Kujawsko-pomorskie.....	38 698 768	1 375 818	9 213 730	923 918	1 707 012	84 651
Warmińsko-mazurskie.....	29 053 579	1 194 999	5 211 584	317 558	194 498	288 998

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa <i>transportation and storage</i>	zakwaterowanie i gastronomia* <i>accommodation and catering*</i>	informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpiecze- niowa <i>financial and insurance activities</i>	obsługa rynku nieruchomości* <i>real estate activities</i>
	w tys. zł in thous. zł				

SEKTOR PUBLICZNY (cd.)

PUBLIC SECTOR (cont.)

POLSKA.....	298 124 555	1 879 569	3 457 362	8 870 609	54 865 457
POLAND					
REGION CENTRALNY.....	84 810 460	404 895	1 840 361	5 907 864	17 128 263
<i>CENTRAL REGION</i>					
Łódzkie.....	15 534 547	100 933	65 431	211 877	2 688 806
Mazowieckie.....	69 275 913	303 962	1 774 930	5 695 987	14 439 457
REGION POŁUDNIOWY.....	38 238 650	445 630	508 086	792 983	9 847 279
<i>SOUTH REGION</i>					
Małopolskie.....	15 931 247	302 892	211 704	233 752	2 927 304
Śląskie.....	22 307 403	142 738	296 382	559 231	6 919 975
REGION WSCHODNI.....	54 486 877	200 435	221 966	442 479	4 363 133
<i>EAST REGION</i>					
Lubelskie.....	15 966 757	49 876	132 870	148 465	2 230 321
Podkarpackie.....	16 073 887	113 603	20 739	112 528	848 803
Podlaskie.....	12 833 425	20 517	42 531	125 418	718 392
Świętokrzyskie.....	9 612 808	16 439	25 826	56 068	565 617
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	47 595 729	411 846	380 770	663 102	7 064 433
<i>NORTH - WEST REGION</i>					
Lubuskie.....	9 239 100	7 082	29 022	108 406	1 308 849
Wielkopolskie.....	22 292 369	93 953	210 407	397 302	2 790 781
Zachodniopomorskie.....	16 064 260	310 811	141 341	157 394	2 964 803
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	30 896 500	122 950	100 548	367 268	7 889 343
<i>SOUTH - WEST REGION</i>					
Dolnośląskie.....	20 810 397	98 367	73 939	291 995	6 770 506
Opolskie.....	10 086 103	24 583	26 609	75 273	1 118 837
REGION PÓŁNOCNY.....	42 096 339	293 813	405 631	696 913	8 573 006
<i>NORTH REGION</i>					
Pomorskie.....	15 712 349	181 160	203 267	266 594	5 673 309
Kujawsko-pomorskie.....	12 947 460	20 596	176 305	268 952	1 467 060
Warmińsko-mazurskie.....	13 436 530	92 057	26 059	161 367	1 432 637

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* *Abbreviated name, see methodological notes.*

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which					
	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca* <i>administrative and support service activities</i>	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne ^{a)}	edukacja <i>education</i>	opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>human health and social work activities</i>	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>arts, entertainment and recreation</i>
	w tys. zł in thous. zł					

SEKTOR PUBLICZNY (dok.)

PUBLIC SECTOR (cont.)

POLSKA..... POLAND	16 304 565	3 602 659	88 692 414	71 300 697	40 625 261	24 669 010
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	9 368 203	1 003 587	23 856 734	15 950 955	8 783 208	5 484 851
Łódzkie.....	1 119 319	190 455	4 907 588	4 318 872	2 254 010	1 471 533
Mazowieckie.....	8 248 884	813 132	18 949 146	11 632 083	6 529 198	4 013 318
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	2 220 501	721 365	15 262 283	15 087 916	8 305 013	5 338 766
Małopolskie.....	1 053 487	128 063	6 134 578	7 493 071	3 363 924	2 399 254
Śląskie.....	1 167 014	593 302	9 127 705	7 594 845	4 941 089	2 939 512
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	1 010 418	177 102	13 404 738	10 896 270	7 366 268	3 252 597
Lubelskie.....	470 271	56 430	3 678 255	3 594 913	2 112 529	771 040
Podkarpackie.....	394 213	29 746	4 027 825	3 336 623	2 246 825	1 264 435
Podlaskie.....	87 620	16 544	2 745 598	2 118 118	1 251 482	540 568
Świętokrzyskie.....	58 314	74 382	2 953 060	1 846 616	1 755 432	676 554
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	1 317 543	1 287 800	15 301 863	11 745 120	5 939 702	4 062 039
Lubuskie.....	105 680	64 247	2 584 783	1 444 890	866 860	674 241
Wielkopolskie.....	1 095 668	689 516	5 786 930	7 252 016	3 145 933	2 133 645
Zachodniopomorskie.....	116 195	534 037	6 930 150	3 048 214	1 926 909	1 254 153
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	807 026	159 560	9 409 256	7 801 257	4 454 833	2 936 848
Dolnośląskie.....	735 320	152 721	7 858 121	6 217 521	3 572 525	2 289 807
Opolskie.....	71 706	6 839	1 551 135	1 583 736	882 308	647 041
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	1 580 874	253 245	11 457 540	9 819 179	5 776 237	3 593 909
Pomorskie.....	385 036	179 342	5 985 961	4 180 090	1 929 073	1 403 434
Kujawsko-pomorskie.....	1 056 573	37 433	3 012 094	3 343 469	2 511 128	1 454 389
Warmińsko-mazurskie.....	139 265	36 470	2 459 485	2 295 620	1 336 036	736 086

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

^{a)} public administration and defence; compulsory social security

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych* trade; repair of motor vehicles*
			ogółem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		
w tys. zł in thous. zł						
SEKTOR PRYWATNY PRIVATE SECTOR						
POLSKA..... POLAND	1 437 123 006	114 217 314	486 609 177	393 422 556	39 155 421	150 801 779
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	408 417 965	25 406 675	105 913 611	83 171 088	10 495 891	46 667 584
Łódzkie.....	85 990 763	9 045 384	33 832 257	27 384 103	1 625 410	6 905 699
Mazowieckie.....	322 427 202	16 361 291	72 081 354	55 786 985	8 870 481	39 761 885
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	277 115 012	10 722 503	109 070 018	89 261 135	8 628 750	30 165 435
Małopolskie.....	108 020 539	6 047 351	32 306 448	26 628 231	3 332 537	14 992 151
Śląskie.....	169 094 473	4 675 152	76 763 570	62 632 904	5 296 213	15 173 284
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	195 963 597	28 515 779	62 883 595	48 006 313	4 405 035	15 404 082
Lubelskie.....	58 929 108	10 701 396	13 490 464	9 205 848	1 277 342	4 826 521
Podkarpackie.....	60 163 348	5 379 928	22 585 567	19 135 582	1 333 004	4 487 271
Podlaskie.....	38 241 199	7 765 849	10 992 431	7 974 700	827 939	2 935 035
Świętokrzyskie.....	38 629 942	4 668 606	15 815 133	11 690 183	966 750	3 155 255
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	227 727 342	21 768 106	83 571 896	68 361 980	6 254 801	25 849 870
Lubuskie.....	32 038 569	2 326 033	12 414 803	11 339 131	709 315	2 959 613
Wielkopolskie.....	143 366 891	14 750 908	54 017 214	45 565 502	3 970 674	17 723 585
Zachodniopomorskie.....	52 321 882	4 691 165	17 139 879	11 457 347	1 574 812	5 166 672
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	145 956 261	9 789 298	64 892 440	51 002 789	3 957 360	13 992 217
Dolnośląskie.....	115 186 818	5 839 719	54 017 585	40 848 492	3 159 734	11 226 670
Opolskie.....	30 769 443	3 949 579	10 874 855	10 154 297	797 626	2 765 547
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	181 942 829	18 014 953	60 277 617	53 619 251	5 413 584	18 722 591
Pomorskie.....	78 008 379	4 530 470	22 269 728	18 664 547	2 773 971	9 791 355
Kujawsko-pomorskie.....	63 539 204	7 270 422	24 783 852	22 691 036	1 758 828	6 080 634
Warmińsko-mazurskie.....	40 395 246	6 214 061	13 224 037	12 263 668	880 785	2 850 602

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (cd.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia* accommodation and catering*	informacja i komunikacja information and communi-cation	działalność finansowa i ubezpiecze- niowa financial and insurance activities	obsługa rynku nieruchomości* real estate activities
	w tys. zł in thous. zł				

SEKTOR PRYWATNY (cd.)

PRIVATE SECTOR (cont.)

POLSKA..... POLAND	52 821 200	20 991 217	85 003 874	29 028 699	397 371 878
REGION CENTRALNY..... CENTRAL REGION	20 528 247	5 238 384	50 943 694	15 829 804	105 156 639
Łódzkie.....	1 884 719	442 459	2 883 338	790 447	26 008 393
Mazowieckie.....	18 643 528	4 795 925	48 060 356	15 039 357	79 148 246
REGION POŁUDNIOWY..... SOUTH REGION	8 104 589	4 905 810	8 754 908	4 235 980	81 368 425
Małopolskie.....	2 516 667	2 766 373	4 894 209	1 067 124	35 410 583
Śląskie.....	5 587 922	2 139 437	3 860 699	3 168 856	45 957 842
REGION WSCHODNI..... EAST REGION	4 130 124	1 439 758	5 309 925	1 565 452	67 311 537
Lubelskie.....	1 581 587	400 482	1 599 110	635 409	22 575 580
Podkarpackie.....	1 076 518	413 225	2 287 456	452 632	20 710 345
Podlaskie.....	517 806	266 577	714 141	264 016	13 058 188
Świętokrzyskie.....	954 213	359 474	709 218	213 395	10 967 424
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI..... NORTH - WEST REGION	9 420 318	3 445 980	6 732 582	1 977 584	60 146 545
Lubuskie.....	771 999	432 710	1 918 932	257 405	8 849 735
Wielkopolskie.....	6 831 121	1 300 954	3 101 943	1 199 110	35 511 865
Zachodniopomorskie.....	1 817 198	1 712 316	1 711 707	521 069	15 784 945
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI..... SOUTH - WEST REGION	2 812 169	2 534 693	6 928 827	3 251 938	30 271 965
Dolnośląskie.....	2 037 650	2 239 431	5 319 696	2 971 514	21 730 440
Opolskie.....	774 519	295 262	1 609 131	280 424	8 541 525
REGION PÓŁNOCNY..... NORTH REGION	7 825 753	3 426 592	6 333 938	2 167 941	53 116 767
Pomorskie.....	5 573 864	1 716 388	3 575 901	1 444 401	22 798 560
Kujawsko-pomorskie.....	1 554 325	604 297	1 430 233	475 173	17 608 418
Warmińsko-mazurskie.....	697 564	1 105 907	1 327 804	248 367	12 709 789

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

**TABL. 10 (16). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW, SEKCJI I SEKTORÓW
W 2009 R. (dok.)**

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY REGIONS, VOIVODSHIPS, SECTIONS AND SECTORS IN 2009 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W tym Of which				
	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca* <i>administrative and support service activities</i>	edukacja <i>education</i>	opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>human health and social work activities</i>	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>arts, entertain- ment and recreation</i>
	w tys. zł in thous. zł				

SEKTOR PRYWATNY (dok.)
PRIVATE SECTOR (cont.)

POLSKA.....	17 389 936	16 587 926	5 494 370	9 890 108	4 270 357
POLAND					
REGION CENTRALNY.....	6 754 471	6 901 955	2 100 142	2 258 526	1 497 743
CENTRAL REGION					
Łódzkie.....	745 693	434 102	491 722	364 130	223 823
Mazowieckie.....	6 008 778	6 467 853	1 608 420	1 894 396	1 273 920
REGION POŁUDNIOWY.....	3 523 148	2 378 701	930 292	2 106 068	823 878
SOUTH REGION					
Małopolskie.....	1 553 315	762 631	435 302	882 434	366 303
Śląskie.....	1 969 833	1 616 070	494 990	1 223 634	457 575
REGION WSCHODNI.....	1 249 517	589 592	1 020 587	1 184 401	284 154
EAST REGION					
Lubelskie.....	428 319	167 203	423 520	398 418	112 555
Podkarpackie.....	358 941	202 676	234 761	380 187	72 034
Podlaskie.....	215 692	139 687	187 948	196 438	51 191
Świętokrzyskie.....	246 565	80 026	174 358	209 358	48 374
REGION PÓŁNOCNO - ZACHODNI.....	2 771 165	1 927 203	535 251	1 853 570	529 442
NORTH - WEST REGION					
Lubuskie.....	255 073	664 738	44 113	280 065	49 070
Wielkopolskie.....	1 975 642	780 478	360 247	949 552	321 678
Zachodniopomorskie.....	540 450	481 987	130 891	623 953	158 694
REGION POŁUDNIOWO - ZACHODNI.....	1 590 766	3 131 176	348 605	1 238 137	550 872
SOUTH - WEST REGION					
Dolnośląskie.....	1 346 402	2 967 090	296 300	1 022 992	444 880
Opolskie.....	244 364	164 086	52 305	215 145	105 992
REGION PÓŁNOCNY.....	1 500 869	1 659 299	559 493	1 249 406	584 268
NORTH REGION					
Pomorskie.....	771 893	1 158 584	228 586	468 809	290 059
Kujawsko-pomorskie.....	445 534	301 238	177 422	490 153	222 514
Warmińsko-mazurskie.....	283 442	199 477	153 485	290 444	71 695

* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.

* Abbreviated name, see methodological notes.

TABL. 11 (17). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH W 2009 R.
(bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY INSTITUTIONAL SECTORS IN 2009 (current book-keeping prices)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
OGÓŁEM..... TOTAL	2 376 908 372	1 535 998 098	663 652 558	157 849 488
Sektor przedsiębiorstw..... Non-financial corporations sector	1 299 915 031	660 482 096	548 066 665	90 274 756
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo..... Agriculture, forestry and fishing	17 996 856	10 173 847	4 861 725	2 227 911
Przemysł..... Industry	726 962 485	321 833 018	383 452 811	21 543 507
górnictwo i wydobywanie..... mining and quarrying	56 819 938	26 119 199	28 928 682	1 767 133
przetwórstwo przemysłowe..... manufacturing	408 483 169	140 319 525	252 834 471	15 280 448
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę*..... electricity, gas, steam and air conditioning supply	208 576 187	113 717 482	93 160 833	1 669 291
dotawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami, rekultywacja*..... water supply; sewerage, waste management and remediation activities	53 083 191	41 676 812	8 528 825	2 826 635
Budownictwo..... Construction	39 426 839	18 913 843	14 048 544	6 436 277
Handel; naprawa pojazdów samochodowych*..... Trade; repair of motor vehicles*	122 056 045	67 452 767	39 513 047	15 002 729
Transport i gospodarka magazynowa..... Transportation and storage	98 723 531	52 481 096	11 877 710	34 360 052
Zakwaterowanie i gastronomia* Accommodation and catering*	18 479 412	14 739 691	3 364 974	369 131
Informacja i komunikacja..... Information and communication	95 612 361	23 925 330	70 371 233	1 312 231
Obsługa rynku nieruchomości* Real estate activities	133 517 909	129 186 377	3 516 683	770 099

TABL. 11 (17). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH W 2009 R.
(bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY INSTITUTIONAL SECTORS IN 2009 (current book-keeping prices)

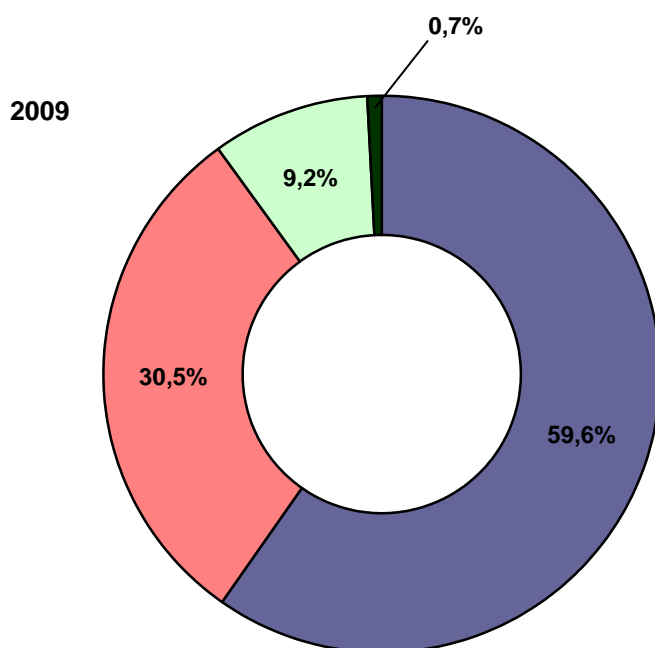
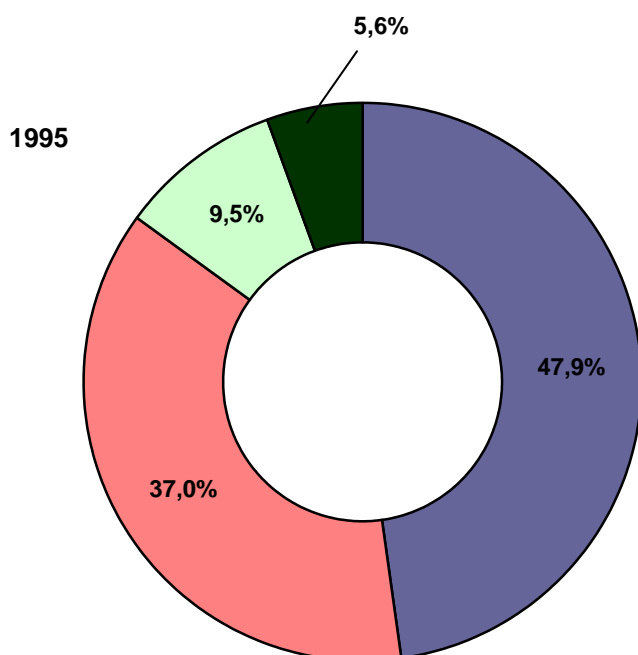
As of 31 XII


WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
		w tys. zł	in thous. zł	
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	14 331 265	6 688 137	6 178 553	1 444 247
Administrowanie i działalność wspierająca* Administrative and support service activities	17 226 552	6 257 959	4 978 059	5 972 994
Edukacja..... Education	4 363 301	3 179 250	862 955	319 619
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna..... Human health and social work activities	5 486 154	2 752 690	2 485 406	245 214
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją Arts, entertainment and recreation	3 904 964	1 884 471	1 890 943	124 666
Pozostała działalność usługowa Other service activities	1 827 357	1 013 620	664 022	146 079
Sektor instytucji finansowych i ubezpieczeniowych..... Financial corporations sector	37 785 048	16 531 257	16 602 552	4 642 572
Sektor instytucji rządowych i samorządowych..... General government sector	582 047 309	504 416 369	63 939 501	12 316 715
Sektor gospodarstw domowych..... Households sector	450 455 823	349 527 251	33 917 449	50 077 800
Sektor instytucji niekomercyjnych..... Non-profit institutions sector	6 705 161	5 041 125	1 126 391	537 645


* Nazwa skrócona, patrz uwagi metodyczne.


* Abbreviated name, see methodological notes.


STRUKTURA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH WEDŁUG RODZAJÓW (ceny bieżące)
STRUCTURE OF INVESTMENT OUTLAYS BY TYPE (current prices)

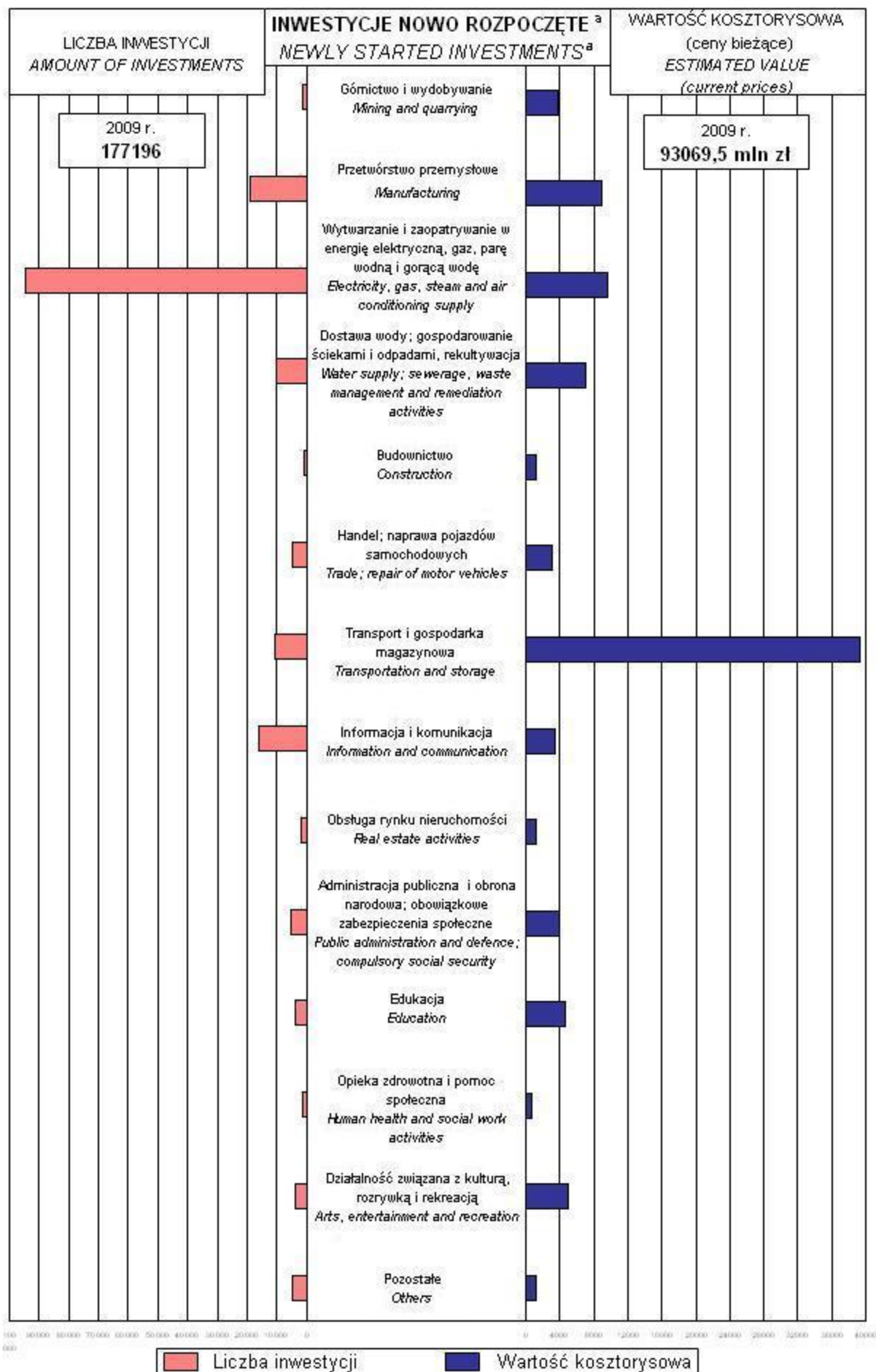


 **budynki i budowle**
buildings and structures

 **maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia**
machinery, technical equipment and tools

 **środki transportu**
transport equipment

 **pozostałe**
others

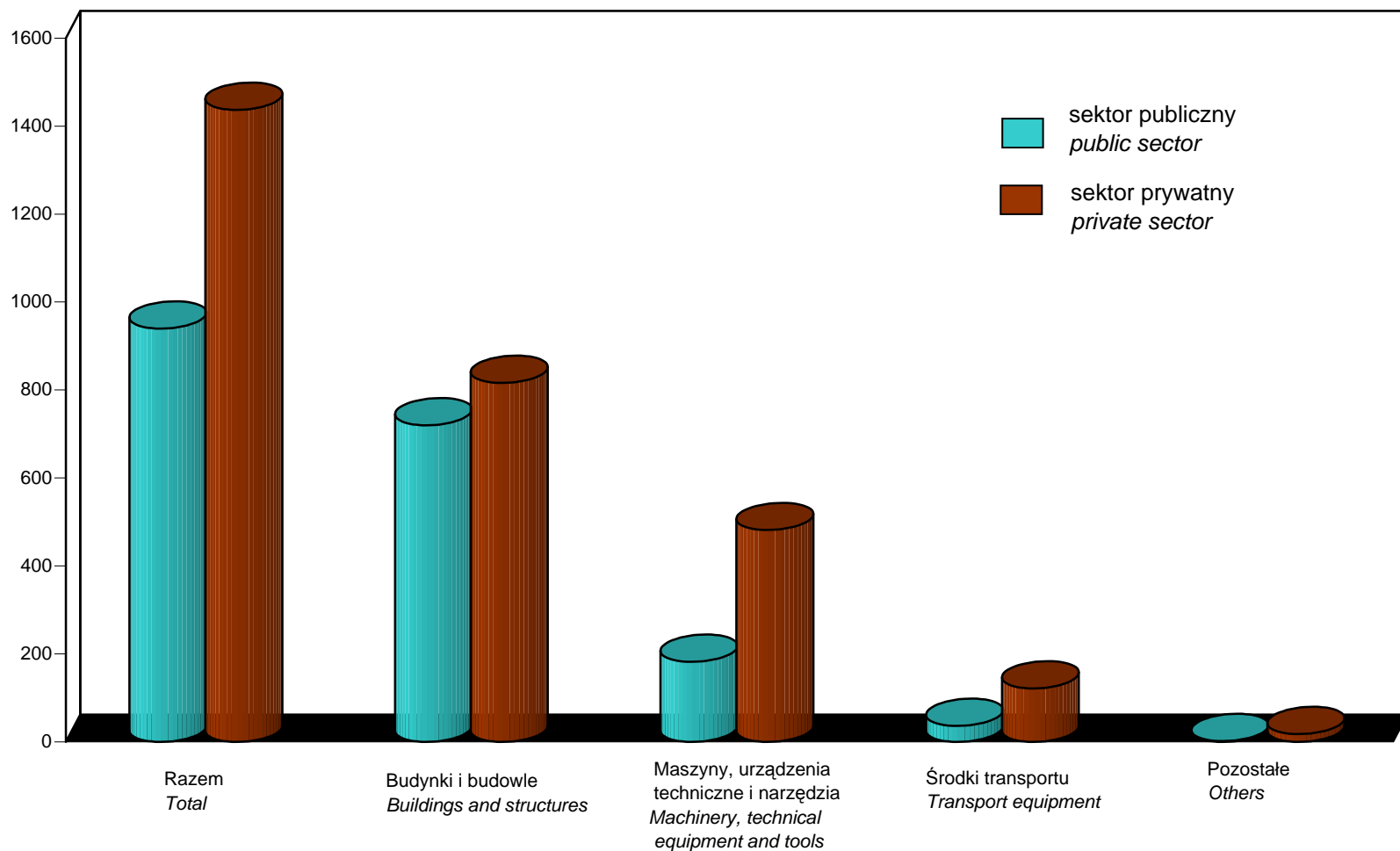


^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób oraz niezależnie od liczby pracujących - jednostek budżetowych i samorządu terytorialnego

^a Data concerns economic entities with number of employees exceeding 49 persons and regardless of the number of employees - budgetary units and units of the local self-government

WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKTORÓW W 2009 R. (bieżące ceny ewidencyjne). Stan w dniu 31 XII
GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY SECTORS IN 2009 (current book-keeping prices). As of 31 XII

w mld zł

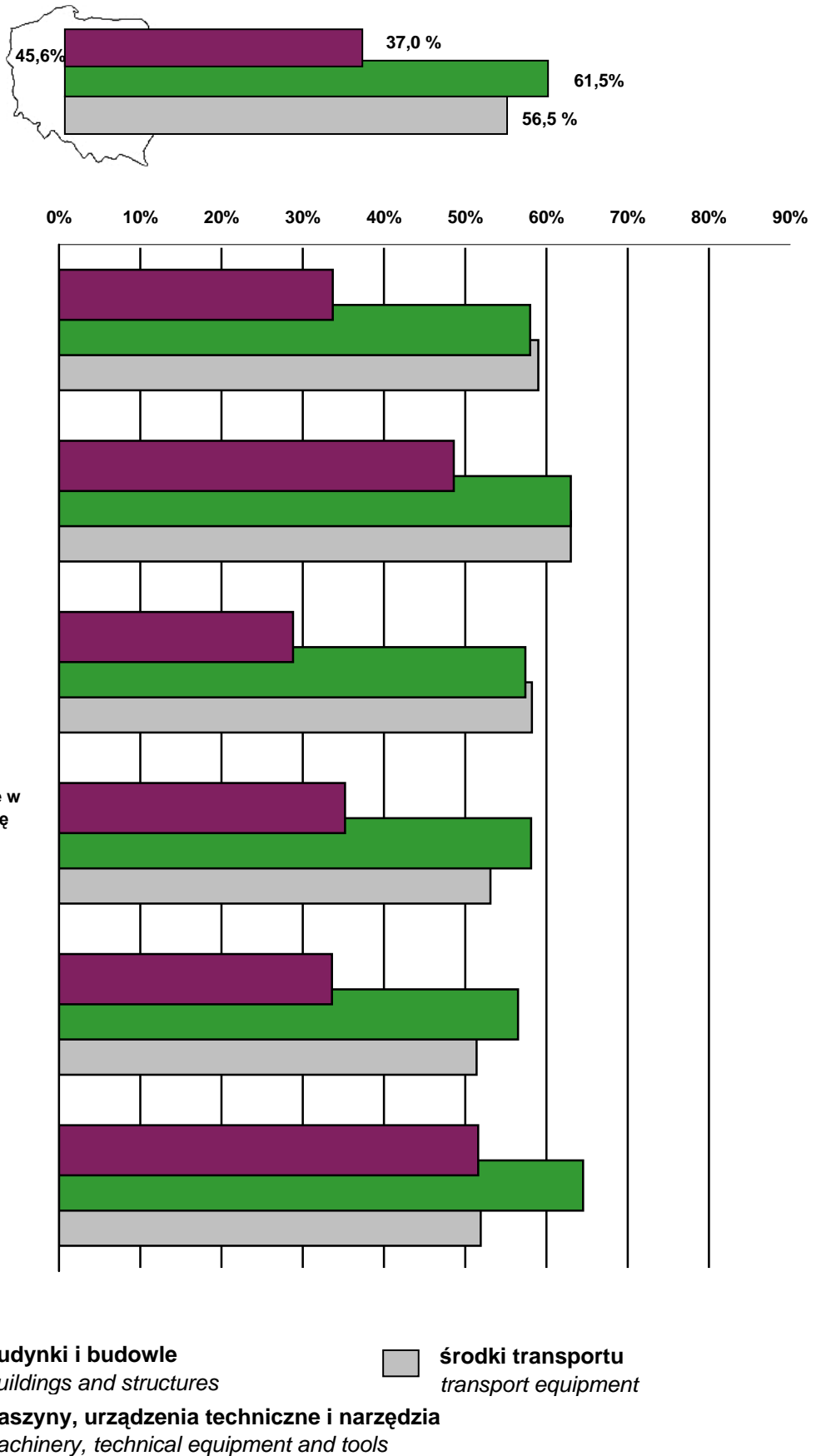


STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP W 2009 R.

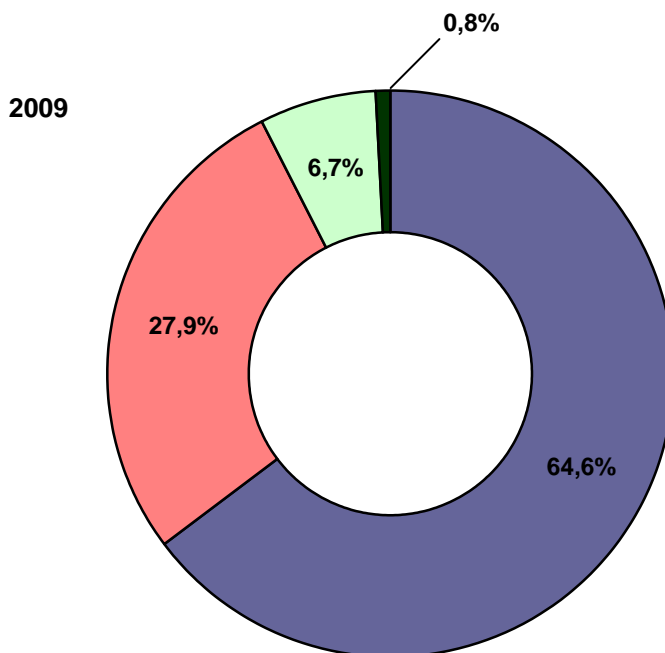
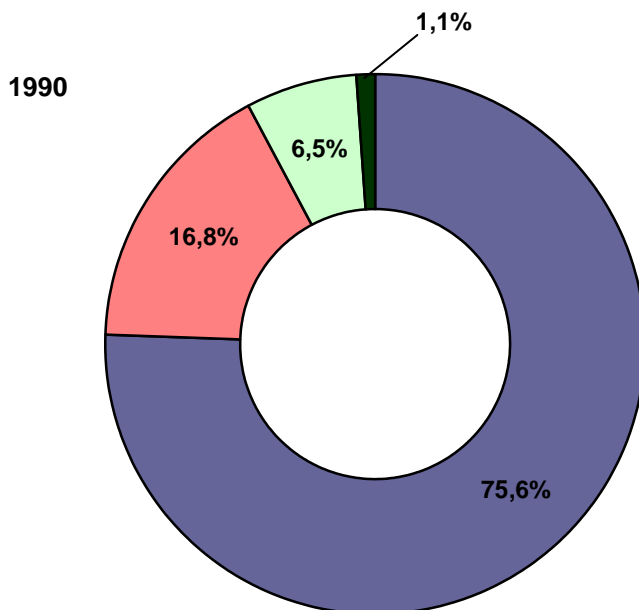
Stan w dniu 31 XII


DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS IN 2009


As of 31 XII




STRUKTURA WARTOŚCI BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP
(bieżące ceny ewidencyjne). Stan w dniu 31 XII
STRUCTURE OF GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY GROUPS
(current book-keeping prices). As of 31 XII



 **budynki i budowle**
buildings and structures

 **maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia**
machinery, technical equipment and tools

 **środki transportu**
transport equipment

 **pozostałe**
others

ZNAKI UMOWNE

- Kreska (-) - oznacza, że zjawisko nie wystąpiło.
- Znak * - oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji; ich pełne nazwy podano w uwagach metodycznych.
- “w tym” - oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy.

SKRÓTY

- tys. = tysiąc
- mln = milion
- zł = złoty
- r. = rok
- ESA = Europejski System Rachunków Narodowych
- PKD = Polska Klasyfikacja Działalności
- KŚT = Klasyfikacja Środków Trwałych

SYMBOLS

- (-) - magnitude zero.
- Symbol * - indicates categories of applied classification are presented in abbreviated form; their full names are given in the methodological notes.
- “of which” - indicates not all elements of sum are given.

ABBREVIATIONS

- tys. = a thousand
- mln = million
- zł = zloty
- r. = year
- ESA = European System of Accounts
- PKD = Polish Classification of Activities (NACE Rev. 2)
- KŚT = Classification of Fixed Assets

Przy publikowaniu danych GUS – prosimy o podanie źródła

When publishing CSO data – please indicate source